LA NACION

Santiago, Martes 9 de Marzo de 1971 — PRECIO E°1,60

Año LIV
N° 19.449

Terminante emplazamiento del Presidente Allende:

IRURETA DEBE DECIR LO QUE SABE DEL NEGOCIADO CUPRERO

Esta petición es una exigencia de orden moral que Ud no puede eludir, expresa el Mandatario al presidente de la Democracia Cristiana.

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, Dr. Salvador Allende, emplazó al senador Narciso Irureta Agurto a que haga públicos los antecedentes que dice tener sobre el negociado del cobre, conjura internacional que el Gobierno Popular alcanzó a desbaratar oportunamente. Algunos responsables visibles, en su mayoría extranjeros, enfrentan en estos momentos a la justicia chilena.

El Mandatario le expresa al Presidente del Partido Demócrata Cristiano que debe comprender que esta petición "es una exigencia de orden moral que Ud. no puede eludir".

Los términos de la nota enviada por el Dr. Allende al parlamentario demócratacristiano son los siguientes:

"SANTIAGO, Marzo 8 de 1971

Señor
Presidente de la DC
Senador Don Narciso Irureta Agurto
PRESENTE

Señor Presidente:

Como Ud. debe saber, señor Senador, durante los últimos días me he encontrado fuera de Santiago cumpliendo tareas de Gobierno. Es esa la razón por la cual sólo hoy me he impuesto en detalles de la alusión de que Ud. fué objeto de parte del diario "Puro Chile" —a través de su personaje "El Enano Maldito"— y de la respuesta a dicha alusión que Ud. entregara a la publicidad.

Quiero decirle que rechazo el ataque de que Ud. fuera víctima.

En cuanto a su respuesta, en ella hace Ud. afirmaciones bastante graves: Ud. dice que en el negociado del cobre —que el Ejecutivo denunció oportunamente y cuya investigación puso en manos de la Justicia Ordinaria— hay "muchas cosas que dejan muy mal parado al Gobierno" y que "algunos personajes oficialistas" olvidaron uno de los principios fundamentales que norman la actuación de la Administración que presido: "aquí se podrán meter los pies, pero nunca las manos".

Para los hombres de este Gobierno, señor Senador, todo lo que atañe a la moral y a la honestidad reviste una importancia trascendental, y especialmente para Chile, lo que se relacione con su cobre. Por eso le pido a Ud., en su calidad de Presidente de un partido de oposición como un deber patriótico que haga públicos los antecedentes que sobre este negociado dice conocer.

Estoy seguro de que comprenderá que esta deferente petición significa una exigencia de orden moral que Ud. no puede eludir.

Lo saluda atentamente,

SALVADOR ALLENDE GOSSENS"



MIGUEL LITTIN, Director de Chile-Film y Alfredo Guevara, Presidente del Instituto del Arte e Industria Cinemátográfica de Cuba, firman el convenio que abrirá paso a la producción y distribución de películas entre ambos países.

Chile y Cuba firman convenio cinematográfico

El Ministro de Relaciones Exteriores, Clodomiro Almeyda y el Director del Instituto del Arte e Industria Cinematográfica de Cuba, Alfredo Guevara, firmaron en la tarde de ayer un Convenio de Intercambio fílmico que alcanza también a la mutua colaboración de especialistas en esta rama de la cultura.

—**"Es una suerte firmar este convenio** —dijo el Canciller Almeyda— **por el extraordinario prestigio del arte cinematográfico cubano en la época revolucionaria".**

El Director de Chile Films, Miguel Littin, al responder, luego de la ceremonia protocolar, a las preguntas de los periodistas, expresó que el convenio incluirá la realización tanto en Chile como en Cuba de semanas de cine dedicadas a uno y otro país.

Littin, después de referirse a las precarias condiciones en que funcionaba el cine en Chile, dijo que ahora el organismo que dirige encauzará todas las manifestaciones cinematográficas nacionales y prestará ayuda a los creadores a través de un "taller de Producción Cinematográfica" de libre acceso.

El cineasta cubano, Alfredo Guevara, que ha representado a su país en diversos festivales de cine mundiales y que visitó Chile con anterioridad, en dos oportunidades, indicó que la firma del Convenio de intercambio cinematográfico representa para Cuba un ejemplo de lo que puede significar la colaboración entre países independientes de América Latina.

Guevara hizo un relato de la forma en que se desenvolvía el cine en la Cuba prerrevolucionaria y su transformación de hoy en el ICAIC, que es un organismo que produce películas, las distribuye e importa films del extranjero, trabajando en él 5.000 trabajadores en todas sus ramas.

Presidente Allende: la mujer es madre, compañera y ciudadana

El Presidente Salvador Allende les envió un mensaje a las madres de Chile en el Día Internacional de la Mujer. El texto es el siguiente:

Estimadas compañeras:

Con profunda satisfacción personal hago llegar a Uds. mi saludo en el Día Internacional de la Mujer.

Para mi Gobierno que es el de Uds., es especialmente significativa esta celebración, pués se desarrolla en momentos en que nuestra Patria está llevando a cabo un proceso de transformación histórica, en el que la mujer tiene un papel fundamental.

No es la primera oportunidad en que planteamos nuestra confianza en el aporte inmenso que la mujer ha hecho, y deberá hacer en mayor medida, a nuestro desarrollo social, en todos sus aspectos. Una larga lucha en la que, puedo afirmarlo con legítimo orgullo, me ha cabido una permanente participación, ha enfrentado a la mujer con una sociedad que le ha cerrado muchos caminos y le ha desconocido sus más altos valores.

Nuestra preocupación por el niño tiende a hacer verdad lo que dije: será el único privilegiado en nuestro Gobierno. La creación del Ministerio de la Familia es también un reconocimiento a la mujer, base esencial del hogar,

Además, hemos solicitado con carácter de urgencia que se despachen las leyes que dan plena capacidad a la mujer, hemos obtenido que se pague igual salario, por igual trabajo sin distinción de sexo en la ley de Reajuste.

Emprendemos una etapa hacia el logro de una nueva vida en una sociedad distinta, humana y digna. La mujer tendrá en ella un rol preponderante por sus cualidades de madre, compañera y ciudadana.

Salvador Allende G.



ALFRED KOENING, suizo, Vicepresidente de Internordia Finance, de Zurich, es, hasta el momento, el extranjero más interrogado por el Ministro Meersohn en la querella que el Gobierno sigue por infracción a la Ley de Seguridad Interior del Estado.

HOWARD EDWARDS, norteamericano. Diversos documentos presentados la semana anterior lo sindican como agente de la CIA.

Complot del cobre

Cónsules de Suiza y EE.UU. conversaron con Meersohn

EL MINISTRO SUMARIANTE en el complot del cobre, recibió ayer en la mañana la inesperada visita de los Cónsules de Estados Unidos y Suiza en nuestro país, con quienes sostuvo una prolongada entrevista de una hora y media.

A. R. Dissler, Cónsul de Suiza en Chile, y Lloy de Wite, Cónsul de Estados Unidos, llegaron a las 11 de la mañana a los tribunales acompañados del abogado Raúl Figueroa, quien defiende a seis de los siete incomunicados como consecuencia de los interrogatorios que sigue el Ministro Abraham Meersohn.

Figueroa informó a la salida de la entrevista con el Ministro, alrededor de las 12,30, que los cónsules habían acudido ante el Magistrado: "Sólo interesados por el problema humano que significa la detención de Howard Edwards, ciudadano norteamericano, y Alfred Kōening, ciudadano suizo".

POLITOFF

El abogado de Gobierno, Sergio Politoff, quien estuvo de mañana en los Tribunales, no entregó información a los periodistas pues señaló que el caso había adquirido una nueva fisonomía, comprobándose que el complot contra la economía chilena era de mucho más vasto alcance de lo que se suponía en un primer momento.

La misma negativa encontraron los periodistas ante las autoridades de Investigaciones.

INTERROGATORIOS

Alrededor de las 3 de la tarde, fueron trasladados nuevamente al Tribunal, el suizo Kōening y el norteamericano Edward. El primero fue llamado por el Ministro, y hasta el cierre de esta edición continuaba siendo interrogado por Meersohn.

La intérprete contratada por el Ministro, Greta Tapia, profesora de Inglés en la Universidad Católica, está cumpliendo su trabajo a la perfección y ayer fue nuevamente requerida por Meersohn para que continuara en su labor.

CON PASO DE BALLET ENTRENO LA UNION

Sin lesionados y con un optimismo contagioso iniciaron su práctica semanal en el Estadio Independencia.





AYER, RIVALES en la competencia oficial. Hoy, compañeros en la escuadra hispana. Guillermo Yávar y el recuperado "Gonzalito", en un alto del entrenamiento.

AYER EN LA MAÑANA entrenó en el Estadio Santa Laura el plantel de Unión Española. Lo hizo sin mayor estruendo, con la aplicación y seriedad de costumbre. Nestor Isella señaló a "La Nación" que no hay lesionados y que, con seguridad, el equipo que enfrentará a Guaraní el próximo sábado en la noche en el Estadio Nacional, será el mismo que venció a Colo Colo en la jornada pasada. En la foto superior, de Jorge Arroyo, el meta Olivares realiza uno de sus ejercicios saltando con espectacular brinco a Hugo Berly.

Existe tranquilidad y gran espíritu de triunfo en el cuadro hispano que, al vencer a Colo Colo, quedó con tres puntos en la tabla a solo dos de los equipos paraguayos del Grupo N° 4 (Guaraní y Cerro Porteño) optando a un lugar destacado en la serie ya que los partidos que restan se deben jugar todos en canchas chilenas.

"A los paraguayos los ganaremos sin dejar ninguna duda de nuestra superioridad" expresan a quienes deseen oirle, los jugadores hispanos. Especialmente "Chacha" Avendaño que incluso pronostica una goleada.

UN "PIQUE" siempre es beneficioso, sobre todo si se persigue llegar primero al balón. Juan Rodriguez, el defensa internacional de la "UE", intenta superar a Novo.

Aporte del 2% constitucional:

CON MEDIDAS EJECUTIVAS COMBATIRAN A LA BASURA

Mientras estudiamos el problema, mueren miles de niños por los basurales "dijo diputada Laura Allende".

La lucha urgente a muerte contra las basuras y las medidas prácticas y rápidas para terminar con ellas, declararon y decidieron ayer autoridades de Gobierno en importante reunión que fue presidida por Tencha Bussi de Allende, esposa del Primer Mandatario.

Los Ministros de Salud y de Obras Públicas, doctor Oscar Jiménez y Pascual Barraza; el Subsecretario Roberto Cuellar, el Director del SNS, doctor Sergio Infante y otros personeros de Gobierno, ante la presencia de representantes de la comunidad, Parlamentarios, Municipalidades, Fuerzas Armadas y Carabineros, procedieron a constituir la Comisión Ejecutiva de Emergencia de Basuras, organismo que tendrá en sus manos, el agudo problema de eliminación de los basurales del Gran Santiago.

Existe una gestión del Ministerio de Obras Públicas ante el Banco Interamericano de Desarrollo para obtener un préstamo de 75 mil dólares que serán destinados a solucionar a corto plazo la disposición final de basuras mediante verdaderos rellenos sanitarios.

Por su parte, el Ministro Jiménez Pinochet ha estado preocupado de agilizar los trámites de un Decreto Supremo firmado por los Secretarios de Obras Públicas y Transportes, Salud y Vivienda que crea la Comisión Nacional Permanente de Contaminación. Esta contempla, a su vez, una Comisión Técnica de Residuos Sólidos, que estará encargada de diagnosticar, investigar y proponer soluciones, y cuya palanca de acción será la Empresa Municipal Metropolitana de Basuras.

Los técnicos del Ministerio de Obras están estudiando una oferta de plantas procesadoras de basuras hecha por la República Federal Alemana.

El problema de las basuras, que rodean como un enorme cinturón a la metropolis, preocupa al Gobierno Popular, pues ellas tienen una alta incidencia en la provocación de las mortales diarreas estivales, ya que los millones de moscas contaminan los alimentos que los niños ingieren.

FONDOS PARA LA LUCHA

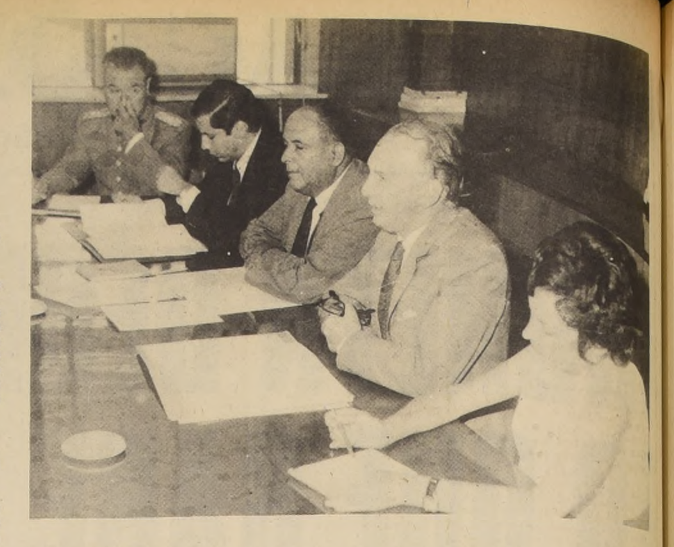
En la reunión, el Ministro de Salud informó que el Gobierno ha dispuesto fondos, con cargo al 2 por ciento constitucional, para comprar maquinarias adecuadas a la recolección y eliminación de basuras.

Al mismo tiempo, dijo, ha estado funcionando una Comisión asesorada por la Oficina Panamericana de Salud, que ha recomendado crear un organismo Metropolitano de Basuras, con la participación de todas las Municipalidades en el programa de saneamiento ambiental.

COMISION EJECUTIVA DE EMERGENCIA

La Comisión Ejecutiva de Emergencia, quedó constituida gracias, a la intervención de la parlamentaria Laura Allende, quien explicó la necesidad de la existencia de algún organismo más ejecutivo, porque, dijo, "mientras está comisión estudia el programa sobre la extracción de la basura, se enferman y mueren miles de niños". Agregó que consideraba de suma urgencia tomar medidas ejecutivas al instante.

También intervino en esta reunión la Primera Dama Hortensia Bussi de Allende. Se acordó citar a nueva reunión para el viernes, pidiéndose un informe a la Comisión de Emergencia.



INMEDIATAS SOLUCIONES para el grave problema de la basura en el Gran Santiago entregará la Comisión Ejecutiva de Emergencia. Esta se constituyó en una reunión a la que asistieron el Ministro de Obras Públicas, Pascual Barraza, el de Salud Oscar Jiménez, la Primera Dama, Hortensia Bussi la diputada Laura Allende y otros técnicos y autoridades.

UNESCO ACOGE PROYECTO DE LA UC

La UNESCO tiene especial interés en el proyecto elaborado por la Universidad Católica de Chile, destinado a crear un Centro Latinoamericano de Estudios de la Educación Superior. Así lo manifestó Richard Hoggart, Director General Adjunto de dicho organismo internacional, en la entrevista sostenida con el Vicerrector Fernando Molina.

El proyecto, que fuera presentado al Comité Ejecutivo Internacional de la UNESCO en Paris durante el año pasado, será discutido en sus detalles con el Director para asuntos de Educación Superior, quien debe llegar al país el 27 de este mes.

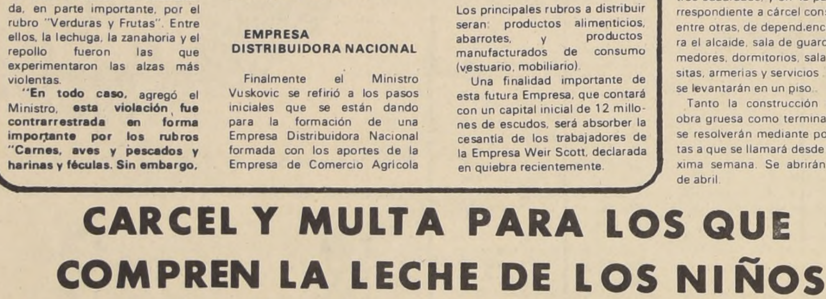
La iniciativa tiene por objeto crear un organismo académico, donde se estudien los problemas que las Universidades y todo el sistema de educación superior afrontan en la actualidad y puedan vivir en el futuro. Los procesos de reforma, la vinculación del ámbito universitario con su país y la sociedad, la participación y la formación política de los estudiantes son cuestiones fundamentales, donde se centra el debate que hoy conmueve a las Universidades del continente.

EXPERIENCIA PREVIA

Las características de la Reforma en la Universidad Católica y sus realizaciones, ya le han permitido ser objeto de análisis por expertos en la materia. El año pasado hubo investigadores de Educación Superior de las Universidades de Berkley, California, y de Harvard, conociendo los orígenes y planteamientos del movimiento reformista de la UC y sus métodos. Así, también, el año pasado se eligió a la Universidad Católica de Chile, de entre todos las Universidades Latinoamericanas, para participar en el seminario mundial realizado en Oslo y organizado por UNESCO sobre "Las Aspiraciones estudiantiles y la participación en el manejo de las Universidades". Todos estos antecedentes enmarcan los contenidos del proyecto que permitiría crear en Santiago un organismo de estudio de alto nivel para fijar pautas y recomendaciones a las Universidades latinoamericanas, dentro de un esquema de transformación social.

A pocas horas de cumplirse un nuevo aniversario de la fundación de Línea Aérea Nacional, uno de sus jóvenes pilotos, Patricio Baquedano Muñoz, cumplía también su primer vuelo comercial como capitán del Vuelo 721, servido por material AVRO, desde Arica a Santiago. Este hecho, trascendental en la vida de un piloto, dió motivo para que el presidente de la Empresa, Ignacio Aliaga Straube y altos ejecutivos de LAN, llegaran hasta el aeropuerto para felicitar personalmente al nuevo capitán Patricio Baquedano Muñoz ingresó a LAN—CHILE el año 1964 y, luego de seguir los cursos de especialización sirvió en calidad de copiloto de aviones DC. 3, DC. 6, Boeing 727 y Boeing 707.





"LO UNICO que el Gobierno desea es mantener su política antiinflacionaria" dijo ayer el Ministro de Economía Pedro Vuskovic.

Informó Vuskovic:

INDICE DE PRECIOS AUMENTO EN 0,7%

LA VARIACION, del Indice de Precios al Consumidor experimentada en el mes de febrero alcanzó a un 0,7 por ciento con relación al mes de enero que fue del 1,4 por ciento. El anuncio fue hecho por el Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, en conferencia de prensa en el día de ayer.

El Ministro agregó que la incidencia en el índice correspondió a los siguientes rubros: Alimentación 0,6%, Vivienda 0,0%; Vestuarios 0,0%; Varios 0,1%.

La variación anotada en el rubro alimentación fue ocasionada, en parte importante, por el rubro "Verduras y Frutas". Entre ellos, la lechuga, la zanahoria y el repollo fueron las que experimentaron las alzas más violentas.

"**En todo caso,** agregó el Ministro, **esta violación fue contrarrestrada en forma importante por los rubros "Carnes, aves y pescados y harinas y féculas. Sin embargo, las cifras están marcando un hecho significativo por cuanto, el mismo indice para el mes de febrero de 1970 fue de 5,1 por ciento".**

Luego el Ministro se refirió a las denuncias de algunos sectores políticos en el sentido que el Gobierno estaría esperando el mes de abril para desatar un alza de precios.

Al respecto el Ministro dijo que sólo era una repetición majadera y carente de fundamentos: **"lo único que desea el Gobierno es mantener su política antiinflacionaria".**

EMPRESA DISTRIBUIDORA NACIONAL

Finalmente el Ministro Vuskovic se refirió a los pasos iniciales que se están dando para la formación de una Empresa Distribuidora Nacional formada con los aportes de la Empresa de Comercio Agrícola (ECA), el Banco del Estado y la Corporación de Fomento (CORFO).

La Empresa tendrá como objetivos principales regularizar el abastecimiento de productos esenciales de consumo, defendiendo de esta forma los intereses de los sectores más modestos. Esta Empresa operará directamente entre el productor y el comercio minorista, eliminando así los intermediarios. El propósito es abaratar los precios y llegar a lugares donde antes se carecía por completo de tales elementos.

Los principales rubros a distribuir serán: productos alimenticios, abarrotes, y productos manufacturados de consumo (vestuario, mobiliario).

Una finalidad importante de esta futura Empresa, que contará con un capital inicial de 12 millones de escudos, será absorber la cesantía de los trabajadores de la Empresa Weir Scott, declarada en quiebra recientemente.

CARCEL Y MULTA PARA LOS QUE COMPREN LA LECHE DE LOS NIÑOS

"Comerciante" de las Barrancas tenía acumulados 177 kilos de leche del SNS, para hacer pasteles

POSIBLEMENTE 3.540 NIÑOS del área occidente de la capital debieron quedarse sin recibir su medio litro de leche durante un día, a causa de un inescrupuloso comerciante que compró a sus padres, a bajo precio, la cuota de leche que se les había entregado para la alimentación suplementaria de ellos, de acuerdo a lo estipulado en el Programa Nacional de Leche puesto en práctica por el Gobierno del Dr. Allende.

Mucho se ha dicho y recalcado sobre la prohibición que existe de comercializar con un producto tan vital para la alimentación de los niños como es la leche. Sin embargo, a pesar de todo, la situación socioeconómica de algunas familias las obligan a vender esta leche, lo que es grave, ya que atenta contra la salud de sus propios hijos: pero lo que es más grave aún es que existen sujetos que, aprovechándose de la necesidad económicas de estas personas, la compran para luego lucrar con ella.

Tal es el caso del dueño de una fábrica de "pasteles" clandestina, ya que no tiene permiso para la confección de los mismos, ubicada en la calle Jorge Washington 1355, de la Población Roosevelt en la comuna de Las Barrancas, donde se descubrió la existencia de 177 kg. de leche en polvo (1.770 litros) procedentes del Servicio Nacional de Salud y de la Alianza para el Progreso.

Su dueño reconoció su culpabilidad en el hecho, aunque alegó que él no sabía que estuviera prohibida su comercialización, cosa muy improbable si se considera que todas las bolsas indican claramente lo siguiente: **"Leche en polvo descremada; Prohibida su venta; de uso exclusivo para lactantes".** El "comerciante manifestó, igualmente, que la leche la adquiría desde hace cuatro meses, aprovechándose de la ignorancia de algunas madres que no han comprendido cabalmente lo que significa dejar sin este vital alimento a sus hijos pequeños.

PROTEINAS Y CASTIGO

La leche es la fuente de proteínas de más alto valor biológico. Igualmente, se ha logrado detectar que aquellas personas que no consumen este alimento tienen menor resistencia a las enfermedades, ya que la leche permite al organismo desarrollar los anticuerpos necesarios para combatir las enfermedades.

Para el Dr. Alfredo Riquelme, Jefe de la Sección Nutrición del S. N. S., la leche es indispensable para el lactante, el preescolar y el adolescente, ya que aún cuando no es un alimento completo, es el más completo que existe.

Estas y otras razones igualmente valederas son las que han hecho que las autoridades sanitarias sean inflexibles en castigar a las personas que le roban la salud a los niños al adquirir la leche destinada a ellos. Las sanciones a aplicar contemplan, además de las dispuestas por el Servicio Nacional de Salud, una acusación a la Justicia del Crimen, con el objeto de qué esta tome las medidas legales pertinentes, las que contemplan penas de relegación en su grado medio o máximo, o sea de 541 día a 3 años.

En el caso de la falsa pastelería de la Población Roosvelt, el SNS ha dispuesto a través de su Oficina de Higiene Ambiental respectiva la clausura del establecimiento, una multa en dinero y el decomiso de la leche, con el objeto de evitar que en el futuro se siga repitiendo éste hecho.

Con la aplicación de estas drásticas medidas a todos aquellos que comercien ilegalmente con la leche, las autoridades sanitarias esperan evitar que se siga comercializando con un producto tan importante en el desarrollo de los niños. Igualmente, se espera que no siga desperdiciándose el esfuerzo de todos los chilenos para dar una alimentación suplementaria a los infantes, ya que esta leche que se entrega es adquirida con el dinero de todos y constituye la culminación de un ahnelo largo tiempo acariciado, como es de que todos los pequeños de Chile tengan iguales oportunidades para desarrollarse física e intelectualmente.

CARCELES MODELOS EN LEBU Y CHAÑARAL

Quedaron completos los planes destinados a ejecutar cuatro cárceles tipo en otras tantas ciudades del país, al resolver la Dirección de Arquitectura llamar a propuestas públicas para construir pabellones de juzgados y administración en Lebu y Chañaral.

En días recientes, la misma repartición había llamado a propuestas para realizar similares proyectos en Bulnes y Yungay.

Cada uno de esos inmuebles tendrá una superficie de 853 metros cuadrados, y en la parte correspondiente a cárcel constarán, entre otras, de dependencias para el alcaide, sala de guardia, comedores, dormitorios, sala de visitas, armerías y servicios. Todos se levantarán en un piso.

Tanto la construcción de las obra gruesa como terminaciones se resolverán mediante porpuestas a que se llamará desde la próxima semana. Se abrirán el 15 de abril.

Asumió ayer:

Augusto Pinochet, nuevo Jefe de la Guarnición de Santiago

AL MEDIODIA de ayer asumió como Comandante en Jefe de la Guarnición del Ejército de Santiago, el General, Augusto Pinochet Ugarte, cargo que hasta ese momento desempeñó, en forma interina, el General Orlando Urbina.

La ceremonia de transmisión de mando se efectuó en el Ministerio de Defensa, actuando como Interventor el General Manuel Pinochet Sepúlveda. Luego de leerse el decreto respectivo, el General Pinochet tomó el Mando del personal a su cargo, procediéndose luego a firmar las actas.

En breves instantes estuvo finalizado el acto. "**Para mí es un agrado estar de vuelta en Santiago, declaró a La Nación el nuevo Jefe de la Guarnición, y el primer problema al que me abocaré será el de las elecciones, que, desde luego, es el más importante".**

SU CARRERA MILITAR

Hasta el momento de ser designado, el General Pinochet ejercía como Jefe de la Sexta División del Ejército, con asiento en Iquique. Allí dejó muchas obras en bien de la comunidad. Entre ellas, el diario "El Tarapacá", señala la labor desempeñada como Intendente Subrogante, en la que imprimió su sello de hombre justo y recto.

Antes de abandonar la ciudad, la Municipalidad de Iquique lo decretó Hijo Ilustre y también el pueblo le rindió homenaje por su amor a la tierra nortina, dándole su nombre a una población que cobija a cientos de familias.

La carrera militar del General Pinochet comenzó en enero de 1937, cuando fue nombrado oficial con el grado de alférez. Sirvió en sus primeros grados en las Unidades del Regimiento de Infantería Nº 6 "Chacabuco". Luego vino el Regimiento Infantería Nº 2 "Maipo". La Escuela de Infantería; la Escuela Militar, y el Regimiento Infantería "Carampangue".

Fue nombrado Oficial de Estado y Profesor de la Escuela Militar en la Asignatura de Geografía, en la que ha escrito varias obras.

La Academia de Guerra de Ecuador lo acogió y durante algún tiempo ejerció como profesor. Posteriormente se desempeñó como Subdirector de la Academia de Guerra de Chile, para luego ser Jefe de Estado Mayor en la Segunda División del Ejército.

El actual grado que ostenta le fue otorgado el 16 de diciembre de 1970, mientras que a Iquique había sido designado el 28 de enero de 1969. Allí permaneció, junto a su familia hasta que fue trasladado a Santiago para cumplir sus labores como jefe máximo de la Guarnición.

EL NUEVO COMANDANTE en Jefe de la Guarnición del Ejército de Santiago, General Augusto Pinochet Ugarte, izquierda, espera su turno para firmar el acta que lo confirma como tal. Lo acompañan el General Orlando Urbina y Manuel Pinochet Sepúlveda, General que actuó como interventor.

Sobre cobro de matrículas:

Seria advertencia a colegios particulares

CON MOTIVO de haber recibido numerosas denuncias, por cobros ilegales de dineros en colegios particulares subvencionados, la Oficina de Subvenciones del Ministerio de Educación ha enviado una circular, aclarando a los padres y apoderados esta situación.

Los establecimientos educacionales particulares subvencionados por el Estado no pueden cobrar otros derechos escolares fuera de los autorizados por el Ministerio de Educación. Tampoco pueden cobrar cuotas de Centros de Padres.

Estas disposiciones deben fijarse en un aviso, a la vista de los apoderados.

El incumplimiento de estas instrucciones traerá consigo una sanción para el establecimiento infractor, que puede llegar incluso a la denegación de la subvención. Recientemente ha sido sancionada, por esta causal, la Escuela Particular Nº 111 "María Goretti", del Departamento de Valparaíso, la que durante el año 1970 no fue absolutamente gratuita, como lo exige la Ley 9.864.

Don Ramón Letelier Letelier

Profundo sentimiento de pesar ha causado en el círculo de sus relaciones sociales el fallecimiento de don Ramón Osvaldo Letelier Letelier en esta capital.

Antiguo funcionario judicial de los Tribunales de Talca y Cauquenes, donde desempeñó sus funciones profesionales con singular dedicación y rectitud, mereciendo de sus superiores jerárquicos las más encomiables calificaciones.

Nació en Curepto el año 1899 e hizo sus estudios humanísticos en Constitución y Curicó, respectivamente, y casó con la distinguida dama talquina señora María Zoraida L. de Letelier, fallecida en 1963. De dicho matrimonio sólo sobrevive su única hija Gabriela, a quien se han hecho llegar los más cálidos sentimientos de pesar.

El fallecimiento del señor Ramón Letelier enluta a distinguidas familias de Constitución, Talca y esta capital.

LA COLUMNA de Picotón

NOTA DE LA DIRECCION:
Los conceptos y opiniones vertidos en esta columna son de exclusiva responsabilidad de su autor.

EL GRAN PUZZLE

Yo escribo en este diario con absoluta libertad. Jamás me han censurado algún artículo y ni siquiera le han corregido una palabra o una coma. Esto, a mi juicio, me honra a mí, pero más los honra a ellos.

De todos modos, yo no tendría por qué hacer en esta columna una crítica demoledora o despechada. Demoler al gobierno de su patria es demolerse a sí mismo. Sentir despecho porque no triunfó la Democracia Cristiana, que es mi partido, no tendría razón de ser en mí, porque jamás pertenecí al "entourage" del Presidente Frei.

Acostumbrado a los viejos tiempos de la Falange, en que lo nuestro era como una voz en el desierto, el 5 de septiembre en que se conocieron los resultados de la elección, yo repetí en parodia, la frase de la Sagan:

—Buenos días, derrota.

Pero terminemos esto y vamos al grano.

Creo que el gran problema que tiene el Presidente Allende en su gobierno es precisamente lo que pareciera ser lo mejor y es el pluralismo. El pluralismo es una fuerza para ganar elecciones, pero quizás si lo sea para gobernar. Hay un proverbio chino que dice: "se puede conquistar un imperio a caballo, pero, a caballo, no se lo puede gobernar. "El gobierno, especialmente en los conflictivos tiempos que corren, es algo concreto, con problemas impostergables, con soluciones que no se pueden dilatar. Es en realidad un automóvil, en que sólo una mano debe dirigir el volante. Puede haber concierto en la dirección que se lleve y en el sitio al que se quiere arribar; pero muchas manos en el volante, pueden producir la peor y más segura de las catástrofes.

Yo me explico la inquietud y movilidad permanentes del Presidente Allende en el manejo del país. El es el chofer y procura a cada momento desprenderse de las manos intrusas que pretenden corregirlo. Su meta es el programa de la Unidad Popular; no es el comunismo ni el socialismo ni el radicalismo ni el mapucismo ni los otros ismos del puzzle. Allende dice: cumpliré mi programa dentro del orden legal. Mueve los resortes necesarios para ello, pone en marcha el acelerador, por momento hace funcionar los frenos. Lo exije el camino, lo exije la realidad. Pero no, señor. De improviso se le mete una mano y quiere hacer operaciones distintas y cambiar de rumbo El gobierno desea realizar una vasta política de viviendas populares y de lucha contra la cesantía. De repente, vienen las tomas y con las tomas, la paralización de las obras y con la paralización, el aumento de la cesantía.

El gobierno, pretende acelerar el proceso de la Reforma Agraria. Lo está demostrando y expropiando la tierra hasta hacer desaparecer el latifundio. Pero no, señor. Se le meten manos en el volante y hacen funcionar la violencia donde el gobierno está actuando con la sólida herramienta de la ley.

Jamás un hombre limpio y recto en su vida pública como el Presidente Allende había tenido un puzzle tan difícil de resolver.

El podría decir, a pesar del pluralismo:

— Señores, déjenme tranquilo porque el chofer que tiene la responsabilidad de la máquina, según la voluntad popular, no son ustedes, sino yo.

GUIA CULTURAL

DIA INTERNACIONAL DE LA MUJER

El Centro de Padres y Apoderados de los estudiantes chilenos becados en la Unión Soviética ha organizado la celebración del Día Internacional de la Mujer para mañana miércoles, a las 19.30 horas, en el Salón Auditorium del Instituto Chileno-Soviético de Cultura, Avenida Ejército 57.

En el acto intervendrá la destacada educadora Olga Poblete, quien disertará sobre "El Problema Femenino en Chile", la folklorista Margot Loyola ofrecerá un recital de canciones chilenas.

INSTITUTO CHILENO-ALEMAN DE CULTURA

El primer período de clases de alemán comenzará el 22 de marzo y se prolongará hasta el 16 de julio; el segundo período se iniciará el 9 de agosto y durará hasta el 3 de diciembre.

La programación artística y cultural del Instituto Chileno-Alemán de Cultura se encuentra en plena preparación.

Este año se presentarán el **Cuarteto de Jazz Pike-Kriegel**, en mayo, en el Teatro Municipal; el **Dúo de Piano Bauer-Bung**, en agosto; el **Octeto de Vientos de Munich**, en programa de música de Mozart y en otro de música contemporánea, en agosto; el **Cuarteto de Cuerdas Melos**, en septiembre; la organista **Gertrud Mersiovsky**, en octubre; los **Títeres de Albrecht Roser**.

Además habrá un nutrido programa de conferencias y exposiciones, entre las que destacan la de **Albrecht Durer** en la celebración de los 500 años de su natalicio; la de Arte Gráfico Alemán, del 66 al 68; la Segunda Exposición Mundial de Fotografía "La Mujer" con 522 fotografías provenientes de 85 países, 98 xilografías del grabador alemán Hansen-Bahia.

En cine, además de los habituales cortometrajes, habrá una serie de largometrajes entre los que se pueden señalar La Muñeca (1919), Madame Dubarry (1919), Doctor Mabusse (1921), La Sombra (1923), Ariane (1931), El Defensor tiene la Palabra (1943), En Aquellos Días (1943), Jonás (1957), El Juez de Menores (1957), Veda para Zorros (1967), Cuestión 7 (1960).

CASA DE LA CULTURA DE SAN MIGUEL

Se encuentran abiertas las matrículas para cursos artísticos en la Casa de la Cultura de San Miguel. Hay cursos de artes plásticas para adultos y niños, de música (teoría, solfeo, coro y piano), cerámica, folklore, guitarra y teatro.

Las matrículas son gratuitas y se reciben en Magdalena Vicuña 1342, Paradero 31/2, por Llano Subercaseaux, de lunes a viernes, de 18.30 a 20.30 horas. Las clases se iniciarán el lunes 15 de este mes.

NUEVOS CURSOS DE CIENCIAS MUSICALES

La Facultad de Ciencias y Artes Musicales de la Universidad de Chile ha ampliado sus programas y ha creado nuevos cursos en la Escuela Verpertina que está ubicada en Agustinas 1564, donde se atienden matrículas de 18.30 a 21.30 horas.

Nuevas Carreras:

Educación Musical para Enseñanza Básica, de curriculum flexible con seis semestres de duración, destinada especialmente a profesores de enseñanza primaria.

Instructores Teatrales; Instructores de Bandas, Instructores de Coros y de Folklore, de cuatro semestres, especialmente para profesores normalistas y personal de Sindicatos y gremios que tengan interés en participar en actividades artísticas. En iguales condiciones se abre la **Carrera de Diseñador Teatral.**

Cursos para trabajadores de Radio y TV: desde el primero de abril comenzará a funcionar el curso especial de electro-acústica y tecnología del sonido para trabajadores de radio y TV actualmente en servicio. Este curso es eminentemente práctico.

Cursos de Danzas para los profesores normalistas y de educación física en servicio, la Escuela Musical Vespertina dictará cursos de pedagogía para danza Infantil, Danza Académica y Danza Moderna.

Talleres de Composición para músicos folkloristas y populares a cargo de músicos altamente especializados.



OLEO DEL PINTOR BERNAU, de la muestra que está presentando en la Sala Forestal, del Museo Nacional de Bellas Artes.

Sala Universitaria presenta a los artistas de LAN-CHILE

POR PRIMERA VEZ en 42 años los empleados de la Línea Aérea Nacional tuvieron oportunidad de mostrar sus aptitudes artísticas. La nueva dirección se ha preocupado de la capacidad artística de los funcionarios y la exposición que se está presentando en la Sala Universitaria Alameda 1050, ha contado con el respaldo de esa dirección.

En la inauguración de la muestra estuvieron presentes los directivos de LAN CHILE, y profesores de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile, expositores, empleados y público en general. La muestra seguirá abierta hasta el 15 de este mes.

Conversamos con el Relacionador Cultural, Octavio Bustos, quien nos da a conocer el Primer Premio de esta exposición. Lo obtuvo Enrique Moya, quien presentó una serie de obras en óleo, metal y escultura. El premio consiste en un viaje con todos los gastos pagados por diez días a Europa.

Además obtuvieron premios en pintura, Jorge Gallardo; en tallado en madera, Manuel Yáñez y en artesanía, Jorge Cornejo.

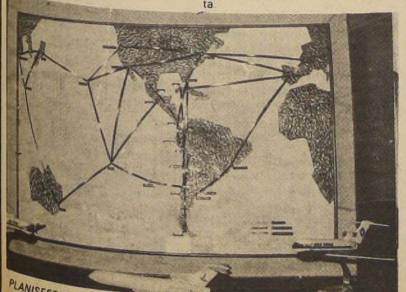
EL RELACIONADOR: DE MECANICO DE LAN A DISCIPULO DE SEGOVIA

Mientras conversamos con Octavio Bustos, escuchamos una grabación de un concierto en guitarra. Es un concierto grabado por él mismo.

Octavio Bustos llegó a LAN en 1957, como mecánico. En 1959, comenzó a estudiar guitarra en el Conservatorio Nacional de Música y obtuvo después de algunos años ir a estudiar nada menos que con el maestro Andrés Segovia, a España. Ahora tiene una beca permanente para ir todos los años durante un mes a seguir los cursos de Segovia y del maestro José Tomás.

En forma particular Octavio Bustos grabó un LP en los estudios de RCA. Ahora esta grabación va a ser lanzada por el Sello Philips de España, con distribución internacional. Bustos es además conocido en la TV de España, donde le grabaron un video, en su último viaje.

El relacionador cultural de LAN CHILE, nombrado en este cargo en la presente administración, es posible que pronto viajo a Europa donde quiere concluir sus estudios de perfeccionamiento, para empezar su actividad de concertista.



PLANISFERIO EJECUTADO, en cobre, trabajo artesanal del funcionario Enrique Moya, que se presenta en la exposición de LAN-Chile, en la Sala Universitaria, Alameda 1050.

Otra promesa cumplida:

Dentistas atenderán mejor y más barato a trabajadores

SUBSECRETARIO DE SALUD, doctor Carlos Antonio Molina: "El Gobierno Popular soluciona un problema de salud oral pendiente desde hace 6 años".

DESPUES DE SEIS AÑOS de problemas originados por la intransigencia y falta de sensibilidad y preocupación del Gobierno y las autoridades del régimen pasado, los dentistas volverán a atender profesionalmente a los trabajadores en base a un arancel, más bajo, cancelado directamente por la institución previsional o de bienestar.

El importante anuncio lo formuló ayer a la prensa el Subsecretario de Salud, doctor, Carlos Molina, a quien acompañaban el Presidente del Colegio de Dentistas, doctor Hugo Morales, y la doctora, Miguelina Serrano, Jefe Interino del Servicio Odontológico del SNS.

Otra noticia que interesan fue la reiniciación del programa de fluoración del agua potable que bebemos, y que había sido suspendido casi totalmente en el régimen pasado. Se ordenó la importación de 555 toneladas de fluoruros para incorporarlos a las aguas desde Aconcagua hacia el Sur. En Santiago, se consume 1 tonelada diaria. El flúor es —como dijo la doctora Serrano— la barrera que impide la presencia y el avance de las caries, en un 65%.

Asimismo, el Subsecretario al destacar la importancia que el Gobierno del doctor Salvador Allende concede a la salud, anunció la creación en la planta del SNS de 130 cargos para odontólogos durante 1971, cifra que rebalsa con creces los 60 profesionales contratados en 1969 y los 40 de 1970. Es decir, las plazas del presente año, son para absorber los 80 egresados recientes de las escuelas universitarias y las otras 50 para egresados de años anteriores. Profesionales que servirán durante 6 horas diarias, tanto en ciudades como en aislados y lejanos puntos del país, dentro de la política de descentralización y preocupación regional que está cumpliendo el Supremo Gobierno.

Señaló el Dr. Molina que otro Decreto firmado por el Jefe de Estado soluciona el problema de los laboratoristas dentales, que en lo sucesivo no tendrán dificultades para dar sus exámenes y optar al título. Con la promulgación de esta segunda disposición legal, se crearán comisiones regionales para tomar esos exámenes en provincias, lo que beneficiará a 150 laboratoristas dentales.

Es así como el Gobierno Popular derogó un decreto anterior, devolviendo al Colegio de Dentistas la tuición sobre los laboratoristas dentales. Los exámenes serán tomados a través del país en un clima de idoneidad y seriedad.

El Subsecretario Molina dio cuenta, por último, que, en virtud de una resolución de la nueva Dirección General del SNS, los funcionarios de la institución y sus familiares tendrán en adelante atención dental gratuita, primero en Santiago y en fecha próxima, a través de todo el país.

SE ACABARON LOS PARIENTES POBRES

El Decreto del nuevo Rol de Honorarios para los 3.600 dentistas chilenos fue firmado el viernes pasado por el Presidente Allende, después de un rápido y a la vez profundo estudio realizado por una Comisión Ministerial y de su aprobación por unanimidad por los directivos y los miembros del Colegio de Dentistas.

El Subsecretario, doctor, Molina, al formular el anuncio, señaló que el Gobierno Popular, dentro del amplio programa de salud en que está empeñado, estimó de primera importancia solucionar el problema de los odontólogos, considerados hasta ahora, como "los parientes pobres de la Administración Pública".

La Comisión Ministerial, sobre Salud Oral, idónea y responsable, elaboró sólo en mesas de trabajo, lo que demoró seis años en solucionar el régimen demócratacristiano. Fijar un arancel que fuera aceptado por los profesionales y a la vez, pudiera ser absorbido por los organismos previsionales.

"La fijación de este arancel de acuerdo con los profesionales, demuestra que se está cumpliendo la política general del Gobierno de consultar a los organismos en la fijación de las políticas respectivas", afirmó el Subsecretario.

El Rol de Honorarios, tiene, además, carácter transitorio pues, según lo reafirmaron los dos dirigentes presentes en la conferencia, los odontólogos están dispuestos a incorporarse en plenitud al Servicio Unico Nacional de Salud que está estudiando el Gobierno y que permitirá la atención integral del chileno.



PRESIDENTE del Colegio de Dentistas, doctor Hugo Morales: "Somos 3.600 dentistas y solo un 50% servimos en el SNS. El propósito del Gobierno Popular es incorporarlos a todos, para servir al vasto programa de salud integral".



DOCTORA MIGUELINA SERRANO, Vicepresidente del Colegio Médico y Jefe Interina de Odontología del SNS: "Un 98 por ciento de chilenos sufrimos de daño oral. Existen unos 70 millones de caries en nuestras bocas. Piensen que para obturar cada una, se necesita por lo menos una hora. Solo un programa de protección (fluoración del agua), Fomento (educación) y Recuperación (atención) permitirá mejorar la dentadura del chileno".

Una demostración del buen espíritu profesional que anima a los odontólogos y su actitud de colaboración con el programa de Salud del Gobierno Popular, es que el Rol de Honorarios fue fijado solamente en un 7,3%, superior al que en principio se había alcanzado a fijar con las autoridades del Gobierno anterior. Es decir, no se consideró para su fijación, el alza del costo de la vida, registrado en 1970 bajo el Gobierno Demócratacristiano, y que fue de un 34.9%.

—"Comprendemos que los amplios sectores de trabajadores que necesitan de nuestros servicios con urgencia, no son culpables de la política inflacionaria del anterior Gobierno y por eso hemos aceptado este Arancel que va en beneficio directo de los chilenos más modestos".

El nuevo Rol de Honorarios es también un 50% más bajo que el Rol de Recomendación que se opera en la actualidad. Hasta la fecha, las instituciones de previsión pagaban una parte de la atención dental y los imponentes el resto.

100 mil viviendas es la meta del Gobierno

UNA CONFERENCIA de prensa para explicar los alcances del Plan Habitacional y refutar algunas opiniones que indican dicho plan como ineficaz, darán mañana miércoles el Ministro de la Vivienda Carlos Cortés y el Subsecretario de esa cartera, Marcos Alvarez.

Sobre el mismo plan habitacional, se inaugurará el jueves una exposición, de maquetas y dibujos, en los cuales se señalan las obras en plena ejecución y las por hacerse de acuerdo al programa del Gobierno de la Unidad Popular.

La exposición estará ubicada en la Plaza Libertad, frente a la Cancillería. Según informes del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, para 1971 se ha programado la construcción de 100 mil viviendas y la contratación de cerca de 62 mil trabajadores de la construcción.

La meta propuesta es que ningún chileno carezca de techo para el próximo invierno.

COLECTORES

El próximo 25 de marzo se abrirán las propuestas para la ejecución de dos canales colectores planeados por la Corporación de la Vivienda.

Se trata del colector Resbalón, de alcantarillado y aguas servidas y del colector "La Capilla", de alcantarillado y aguas de lluvias. Los colectores favorecen a las Poblaciones "Violeta Parra", en la villa Resbalón y "Montijo", de Barrancas.

Los antecedentes e inscripciones para postular en las propuestas se solicitan en el Departamento de Construcción de la CORVI.

Impuestos Internos iniciará campaña de fiscalización

PARA DAR CABAL cumplimiento a las obligaciones de fiscalización propias del Servicio y tomando en cuenta numerosas franquicias otorgadas por la Ley de Reajustes al Sector Público y Privado, Impuestos Internos iniciará una campaña fiscalizadora que se concentrará sobre los sectores de mayor importancia económica.

La fiscalización hace necesario que los establecimientos de gran volumen de ventas (comercio, industria) tengan sus libros de ventas diarias y los comprobantes de pagos de impuestos de los últimos tres años y los borradores de inventarios al 31 de diciembre de 1970.

FACILIDADES PARA PEQUEÑOS CONTRIBUYENTES

Estas medidas de fiscalización están dirigidas a sectores de un rendimiento tributario mayor y excluyen los negocios de artículos varios, puestos de pan, leche, almacenes pequeños, talleres de calzado, así como a los artesanos y pequeñas industrias.

Especialmente a los contribuyentes de capitales de menos de E°400.000, en el caso de personas naturales, y de E°800.000 en el caso de Sociedades se otorgan condiciones para que borren su pasado tributario, de acuerdo a numerosas exenciones.

La propia ley de reajustes en correspondencia con este criterio, incluyen rebajas del 20 y el 30 por ciento en los impuestos para los medianos y pequeños empresarios industriales de hasta E°1.000.000 de capital.

En la Ley de Reajustes del Sector Público y Privado se contemplan numerosas franquicias tributarias que benefician a amplio sectores de contribuyentes y favorecen a los sectores de menor capacidad económica.

Con este conjunto de medidas se han generado las bases de un "renacimiento tributario" que el gobierno impulsará a continuación, buscando la real equitatividad del sistema y asegurando un trato diferente de acuerdo con las características de cada contribuyente.

Romesh Chandra:

"Llevaremos la verdad de Chile a todo el mundo"

AL MEDIODIA DE AYER se realizó en la Sala de Honor del Congreso Nacional una conferencia de prensa ofrecida por la delegación de la Presidencia del Consejo Mundial de la Paz que se encuentra de visita en nuestro país.

La delegación está integrada por Romesh Chandra, periodista hindú, secretario general de CMP; Ali Simbule, Ministro de Estado de Zambia; Raymond Goor, canónigo belga; Eugene Kossarev, profesor de economía y vice-director del Instituto América Latina URSS; Alfredo Varela, escritor argentino y Mourad Kouatly, miembro del Consejo del Pueblo de Siria.

Romesh Chandra expresó su satisfacción por la visita a Chile. Y dijo que el Consejo Mundial de la Paz y todos los hombres que luchan y abogan por la paz en el mundo entero velan con agrado el Chile Nuevo.

"Para nosotros —señaló Chandra— hablar de Chile Nuevo significa hablar de cambios profundos, de justicia y de igualdad. El proceso chileno es un esfuerzo para la verdadera independencia y hacia la nueva paz.

"Nosotros —agregó— traemos la solidaridad del Consejo Mundial de la Paz y adherimos a la operación verdad sobre vuestro país".

Chandra admitió que más allá de nuestras fronteras existe una verdadera campaña de desprestigio hacia Chile y su Gobierno Popular. Nosotros —dijo— vamos a llevarle al mundo el verdadero rostro de Chile.

Este rostro es el de un país que busca su independencia y la utilización de sus riquezas para su propio pueblo y que desea ver erguida su cabeza en el concierto internacional".

La delegación que llegó el sábado a nuestro país, sostendrá una serie de entrevistas con personeros de Gobierno, parlamentarios y representantes de la Iglesia.

En la mañana de ayer se reunieron con el Presidente de la República, doctor Salvador Allende con quien analizaron diversos aspectos relacionados con el organismo a que representan. En la tarde la delegación se entrevistó con distintos dirigentes de los partidos políticos y más tarde con personeros de la Unidad Popular.



ROMESH CHANDRA, secretario general del Consejo Mundial de la Paz, durante la conferencia de prensa ofrecida en la mañana de ayer en el Salón de Honor del Congreso Nacional.

Ejecutivos de ENAMI viajan a minerales de la Zona Norte

Con el objeto de sostener reuniones con autoridades de Gobierno, miembros de Asociaciones Mineras, Sindicatos y Cooperativas de Pirquineros de la zona y visitar las instalaciones de ENAMI en la provincia de Atacama, viaja hoy por vía aérea a Chañaral el Vicepresidente Ejecutivo del organismo estatal, Eduardo Matta Berger acompañado del Gerente General David Silberman, Fiscal Jorge Ocampo, Gerente de Operaciones, Horacio González y Gerente de Fomento, Hernán Danús. En Chañaral se integrarán a la comitiva el Secretario General, Arturo Feliú; el Relacionador Público, Félix Guerrero, y el ingeniero provincial de Atacama, Luis Sougarret.

La delegación dará comienzo en esa ciudad a la gira de trabajo que se prolongará hasta el próximo sábado 13, la cual incluye visitas a centros de producción de minerales de cobre en El Salado, Potrerillos, Inca de Oro, Carrera Pinto, Tierra Amarilla, Copiapó, Vallenar y Domeyko.

Luego de su arribo al aeropuerto de Chañaral los ejecutivos de ENAMI se reunirán, a las 12.30 horas con el Gobernador de ese Departamento. A las 15 horas viajarán a El Salado para visitar las Plantas "Río Salado" y "Osvaldo Martínez" y reunirse con los trabajadores de ENAMI en esas faenas. A las 18.45 horas se reunirán con las Asociaciones Mineras, Sindicatos y Cooperativas de Pirquineros de Chañaral y El Salado en esta última localidad.

LA NACION

La Lucha contra la Cesantía

En su discurso inicial en Talca, el Presidente Allende se refirió sin reservas al problema de la cesantía, que está siendo explotado con insistencia por las corrientes de derecha como tema de oposición.

"A partir del martes próximo (es decir, hoy) —afirmó el Presidente Allende— encabezaré un gran Comité de Acción para luchar en forma denodada para declarar la guerra a la cesantía, y creo que, con la ayuda del pueblo y su conciencia, vamos a disminuir los índices, porque, como soy hombre honesto, frente al pueblo, debo decirles que la cesantía, que debe alcanzar a más de 300 mil chilenos, no puede desaparecer en unos pocos meses. Jamás lo he dicho. No se trata, y tampoco tendría recursos nuestro erario nacional, de pagar salarios para abrir hoyos. Se trata de levantar industrias, de crear fuentes de trabajo permanente, de capacitar a la gente que trabaja. En resumen, se trata de poner en marcha el proceso económico nacional para que pueda, en definitiva, absorberse la cesantía. Pero declaro que, mientras estemos en este combate, y si acaso veo que las cosas son difíciles, reclamaremos la ayuda de los que están trabajando".

La respuesta del Presidente Allende es, como puede comprobarse, extremadamente clara. El país sabe que la cesantía es una herencia de la Administración anterior, y sabe, además, que es un rasgo inevitable del sistema capitalista, que necesita un "ejército de reserva" para funcionar. Esto explica que ni siquiera en EE. UU. —alimentado por las riquezas de todo el Tercer Mundo— se pueda terminar con el desempleo.

El Presidente Allende propone, en primer lugar, un Comité de Acción, y luego, la creación de fuentes permanentes de trabajo, que ya han dado ocupación a cerca de 20 mil trabajadores, unida a la solidaridad de los que trabajan.

Es un gran problema nacional, pero es también un gran gobierno, que cuenta con el respaldo de la clase trabajadora, el que lo tiene en sus manos.

Comentario Internacional

CAMBIO DE TIMON EN EL BID

Nuestro compatriota Felipe Herrera, Presidente y fundador del Banco Interamericano de Desarrollo - BID - durante once años, después de haber realizado una brillante labor, reconocida dentro y fuera del Continente, resolvió a fines de 1970 renunciar a sus altas funciones y reintegrarse a la vida universitaria chilena.

Con motivo de la firma de préstamos importantes, concedidos por el BID a las Universidades Católica de Santiago y Austral de Valdivia, ceremonia a la cual concurrió el Presidente Allende, Herrera se despidió en la práctica del cargo que tuvo por más de una década. En esta oportunidad Salvador Allende rindió un merecido homenaje de reconocimiento al economista chileno, que viene a sumarse con su inteligencia y notables conocimientos a las actividades de reconstrucción nacional en que se encuentra empeñado el Gobierno de la Unidad Popular. Si bien es cierto que Felipe Herrera ha reiterado su propósito de contraerse a las faenas universitarias es evidente que donde se encuentre podrá prestar valiosos servicios de asesoría técnica en tantos tópicos financieros y económicos donde posee solvencia indiscutida.

El BID, bajo la Presidencia de Herrera se constituyó en un importante organismo financiero internacional, a tal extremo qué en otros continentes, siguiendo su pauta de organización y funciones, se han creado entidades paralelas. Así, pues, el prestigio de este chileno ha desbordado las fronteras de América. Quizás el principal mérito y visionaria perspectiva del BID, resida en haber comprendido que los enormes recursos del Banco - acrecentados increíblemente en la Administración Herrera, incluso con aportes de Europa y Asia - debían vaciarse no sólo en proyectos crediticios de índole tradicional, sino con parecido énfasis en otros destinados a mejorar la infraestructura física y social de los países latinoamericanos.

Antes de entregar el timón del mando, Herrera - que se encuentra aquejado en su salud y cuya plena recuperación esperamos sea pronta -, con gran honestidad autocrítica reconoció que la política integracionista, a la cual consagró tantos desvelos, se veía limitada en sus resultados concretos, quizás en medida fundamental porque sus metas, para ser logradas, requieren de convergencias políticas de los gobiernos latinoamericanos. Ciertamente que estamos lejos de alcanzar ese nivel de concordancias, si se examina, la marcada heterogeneidad reinante en la región. De todas suertes habrá que seguir trabajando tras una finalidad que se estima importante para salir del subdesarrollo económico aún no superado. Por muchas consideraciones, Felipe Herrera se ha hecho acreedor con amplitud al aplauso de Chile y América.

DECLARACIONES DE ALLENDE A "LE FIGARO" DE PARIS.

De manera sistemática, casi diaria, desde que Salvador Allende asumió el mando de la nación, se ha visto compelido a formular declaraciones ante representantes de la prensa extranjera, a fin de desvirtuar la desfiguración constante que en el exterior se hace de los planes y realizaciones del Gobierno de la Unidad Popular.

Desde nuestro territorio arranca la consigna antipatriota de que los nuevos gobernantes se encaminan hacia la consolidación de un régimen dictatorial. Si se analiza el carácter de las preguntas que plantean los corresponsales de múltiples agencias internacionales, puede concluirse que casi todas se enderezan a suponer que existe el propósito de atropellar la vigencia de la Constitución y legislación chilenas. No es de extrañarse, en consecuencia, que Allende se vea exigido, una vez más, a reiterar de que "Chile es una verdadera República, con una verdadera Constitución, un verdadero Parlamento y verdaderas organizaciones sindicales", o sea, que en nuestro país impera una institucionalidad ejemplar, que ya quisieran exhibirla otras naciones de la región que grotescamente alardean respecto de la vigencia de su estructura y funcionamiento democráticos.

Las medidas que está adoptando el gobierno popular ofrecen bastante similitud con las que propició en su campaña presidencial, el candidato demócrata cristiano Radomiro Tomic, tal como ha sido reconocido por muchos de los personeros de esta agrupación política. En consecuencia, su puesta en marcha responde a aspiraciones mayoritarias del pueblo chileno, y solo están en desacuerdo los pequeños grupos de opinión que responden a las inspiraciones de círculos oligárquicos, emparentados y solidarios con los intereses monopolistas que operan desde hace décadas en nuestra patria. Sin embargo, la caja de resonancia de sus reclamos minoritarias es muy poderosa, atendido los vínculos que poseen con las agencias de comunicación servidoras de las fuerzas imperialistas extranjeras.

En su última entrevista a "LE FIGARO" de París, Allende sostuvo lo siguiente: "Mi Gobierno de Unidad Popular reanuda el hilo - se refiere a las realizaciones populares que se hicieron en el pasado más o menos inmediato - realizando las reformas profundas que exige la situación del país. Esas reformas constituyen. seguramente una revolución, pero esta revolución se hace dentro de la legalidad".

El corresponsal de "Le Figaro", Leo Souvage, reconoce que encontrándose en Santiago, apenas a escasos metros de La Moneda, pudo adquirir semanarios y prensa de oposición que, como es público y notorio, zahieren con creciente agresividad las actividades gubernativas. Entonces, ¿puede argüirse que las libertades están conculcadas?

Es efectivo que el actual régimen enfrente situaciones conflictivas en algunas provincias del sur, con motivo de la agitación campesina. Se trata de dificultades que el Gobierno reconoce paladinamente, pero constituye también un ataque repleto de resentimiento y malevolencia, hacer caudal de ellas con el propósito de desprestigiar la amplia gama de fecundas obras que se llevan a cabo. Lo que no se dice, obviamente, es cuál era la situación del campesinado de esas zonas, y el régimen de atraso y explotación de que eran víctimas. Tampoco se analiza que las reacciones de desborde campesino representan drenajes incontenibles de una masa que, por primera vez, se siente amparada en sus derechos y aspiraciones. Sería, pues, de gran interés que las agencias internacionales de comunicación entregaran con objetividad el panorama completo de la situación que se vive en Chile. Solo de este modo, la opinión pública del extranjero podrá juzgar los hechos en sus verdaderas dimensiones y alcances.

Mister J.P. Arnello

Según un diario, el diputado Mario Arnello, del Partido Nacional, se refirió a la compra de acciones bancarias por parte del Gobierno, diciendo que "lo que hacía el señor Morgan es lo que está haciendo el Gobierno con los propietarios de las acciones".

Se trata, según parece, de una referencia a J.P. Morgan, uno de los hombres más multimillonarios que ha conocido la humanidad. Es sabido que cuatro han sido los grupos que dominaron desde hace unas décadas la mayor parte de la riqueza mundial, los grupos Mellon, Rockefeller, Guggenheim y Morgan. Con este último es que Arnello, cuya máxima aspiración sería la de convertirse en el último de los sirvientes de cualquiera de los cuatro, ha comparado al Gobierno popular.

La comparación parece sugerida por el hecho de que J.P. Morgan vendía y compraba valores —acciones entre ellos— de un modo tal, que siempre vendía caro y siempre compraba a poco precio. Además, J.P. Morgan se las ingeniaba para manejar de su propio puño los factores más insólitos que hacían subir y bajar los valores a su entera voluntad.

Sobradas razones, entonces, para rechazar por estúpida la comparación. Desde luego, el Gobierno no entra en el juego de las compra-ventas, ni mucho menos al juego de las especulaciones bursátiles. Y con su compra, está procurando que el vendedor de acciones cambie sus valores despreciados por otros —los CAR—, de reajuste e intereses seguros, que incrementan el valor de la inversión inicial.

Pero lo que encierra una mañosa mala fe en la comparación de Arnello, es ignorar la diferencia que hay entre el uso que daba a sus ganancias el señor Morgan y el que les da el Gobierno popular. En efecto, lo ganado por Morgan servía: una parte para hacer nuevas especulaciones bursátiles, otra parte para repartir coimas y sobornos a grandes y chicos, otra parte para reinvertir en industrias, y el resto para su uso completamente particular y privado.

El Gobierno, en cambio, con sus ingresos, lo que hace es promover el bienestar de todo el país, de promover más justicia en todos los planos, de construir al hombre nuevo, y no de corromper hombres y conciencias.

Por lo demás, ya otros parlamentarios del PN han caído en la misma afirmación, que no se sabe si se hace por maldad o por simple estupidez. Gritan, por ejemplo, que "el Estado es el mayor latifundista", que "el Estado es el mayor monopolista" etc. O son o se hacen, una de dos. Porque la tierra y la máquina son medios de producción que, si están en manos privadas, entregan un producto cuyo destino y utilidad también son privados, quedando los trabajadores al margen de la repartición de la riqueza y dueños sólo de un salario de subsistencia: el mínimo necesario para seguir produciéndole a otros. En cambio, cuando el Estado expropia tierras y las entrega a los campesinos, el producto de esa tierra y de ese trabajo no beneficia sino a las masas productoras, y cuando la máquina pasa a manos del Estado, su producto se revierte a toda la comunidad, es decir, que el trabajo y el medio de producción son sociales, y el producto de ambas cosas también es social, y no para un patrón.

Entonces, hay más semejanza en lo que piensan y les gusta, entre un J.P.Morgan y un Arnello, que entre cualquiera de ellos y el Gobierno popular.

V.M.

"GOG"

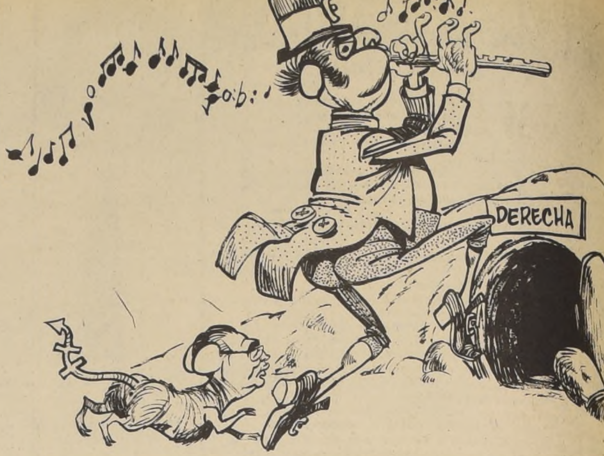
Los millonarios norteamericanos integran una casta de un poder económico difícilmente imaginable para un país que, como el nuestro, debe esforzarse denodadamente por obtener divisas. Muchas de las grandes fortunas personales de USA sobrepasan nuestro presupuesto anual de divisas. Parece mentira que tanta cantidad de dinero esté en manos de unos pocos hombres.

Recientemente falleció en Estados Unidos, Charles W. Engelhard, considerado uno de los hombres más ricos del mundo. Quien ha leído "Gog", de Papini, podrá tener una idea aproximada de todo lo que se puede hacer con dinero. El millonario norteamericano es una verdadera institución, ya que muchos de ellos tienen un cuerpo policial privado, encargado de su vigilancia personal. Comúnmente, poseen flotillas de aviones, que incluyen grandes "jets", yates de diversos tamaños, automóviles especiales, y grandes residencias en las principales ciudades del mundo.

No se vislumbra todavía la extinción de estos Cresos, excepto que se produzcan grandes cambios dentro de la estructura socio-económica de USA. El sistema capitalista permite siempre que el dinero se concentre en grupos pequeños, por mucho que el estado dicte leyes antimonopolios, o imponga cada día impuestos más altos. Siempre la estructura capitalista posibilita eludir estas disposiciones, acudiendo a toda clase de sutiles fórmulas. Durante mucho tiempo, los norteamericanos podían eludir impuestos mediante las fundaciones filantrópicas, que, aparte de su labor específica de otorgar becas y ayudas a universidades, colegios, laboratorios y proyectos específicos, posibilitaban consolidar las grandes fortunas, y aumentarlas, en vista del sistema particularmente favorable de impuestos que regía para tales instituciones.

Y todo este despilfarro en un mundo asolado por la miseria y el hambre.

Z



El Derrocamiento "Por Secretaría"

El anuncio de una acusación constitucional, presentada por el Partido Nacional contra el Ministro del Trabajo, José Oyarce, no puede ser una sorpresa para nadie. En efecto, desde que el senador de la Democracia Radical, Raúl Morales Adriasola, anunció públicamente que era necesario derrocar al actual Gobierno acusando constitucionalmente a todos los Ministros y al Presidente de la República, se iniciaron una serie de maniobras en ese sentido. La primera fue una acusación constitucional contra el Ministro de Justicia, Lisandro Cruz, que no prosperó. El actual libelo es la segunda acusación en cuatro meses de Gobierno Popular.

Este furor inquisitorial no tiene precedentes en la historia de Chile, y debe ser comprendido como una forma nueva y drástica de oposición reaccionaria. El actual ordenamiento constitucional, creado por la oligarquía después del golpe militar de 1924, consagrado por un dudoso plebiscito y reforzado bajo la dictadura militar de Ibáñez, en 1927, contempla el llamado "equilibrio" de los poderes públicos, que, por cierto, nada tiene que ver con la Francia de Montesquieu. Lo que la oligarquía buscó al establecer este sistema, fue precisamente reservarse una cuota importante de poder en el caso de que las masas consiguieran llegar al Poder Ejecutivo.

Esta modalidad de oposición es la respuesta oligárquica a un cambio de sistema hecho en un marco electoral. En efecto, la oligarquía, sabe que un derrocamiento mediante la guerra civil no tiene posibilidades de tener éxito, mientras no se cuente con respaldo popular; al contrario, la sedición abierta sólo lograría ampliar la base social del actual Gobierno.

De ahí la génesis de un nuevo tipo de golpe de estado: el derrocamiento "por secretaría". Ya se quiso poner en práctica este recurso durante la elección del Congreso Pleno, proponiendo una extravagante segunda elección. La actual sucesión de acusaciones constitucionales es simplemente una prolongación de ese propósito original.

Y así como la maniobra en el Congreso Pleno necesitaba el apoyo de la Democracia Cristiana para tener eficacia, también la actual ofensiva "constitucional" reclama ese concurso. Cada acusación es un nuevo estímulo a la Democracia Cristiana para unir fuerzas contra la Unidad Popular. Y cada avance del ala derecha del PDC, es un paso adelante hacia un gran frente reaccionario.

Naturalmente, la salida de esta situación, donde el derrocamiento "por secretaría" está siempre en primer plano, se encuentra en las masas. En la medida en que las masas engañadas por la propaganda de derecha, se plieguen a la Unidad Popular, estarán privando a ese frente de su votación, sin la cual el derrocamiento "por secretaría" es imposible.

De ahí que lo que se está jugando en las elecciones de abril — así como en las elecciones parlamentarias futuras— es el destino mismo del Gobierno de la Unidad Popular, amenazado por una oposición desesperada y sin escrúpulos.

Ecuador Petrolero

El 31 de diciembre de 1972 debe estar en funcionamiento el oleoducto que llevará el petróleo desde la selva amazónica ecuatoriana, hasta colocarlo frente a las costas de Esmeraldas, con destino a los diversos mercados del mundo. Se piensa que un mínimo de 150 mil barriles del oro negro concluirán su viaje por el oleoducto transecuatoriano.

Un contrato entre el Gobierno Ecuatoriano y la Texaco-Gulf, una de las empresas integrantes del "cartel" petrolero internacional, "hará posible" ese hecho

El consorcio norteamericano ha invertido sesenta millones de dólares en la explotación del petróleo descubierto en el nororiente selvático de Ecuador.

Hasta 1972, cuando el petróleo fluirá por medio del oleoducto, el consorcio habrá gastado unos 300 millones de dólares para convertirse en el primer inversionista norteamericano en Ecuador.

El petróleo de la Texaco-Gulf se encuentra en las regiones Aguarico y Pastaza. Para utilizarlo, el consorcio resolvió construir el oleoducto trasandino de 503 Kms.

La compañía especializada Williams Brothers de Oklahoma, obtuvo el contrato, que va por los 150 millones de dólares. El oleoducto unirá los depósitos de Lago Agrio, en la selva oriental con los que se están construyendo en el Puerto de Esmeraldas, a orillas del Pacífico.

La tubería ha sido fabricada en el Japón. El oleoducto va con la carretera de 191 Kms., que el consorcio está abriendo en plena selva, desde lago Agrio hasta Papallacta, en la cresta de la Cordillera Oriental de los Andes. Sigue por la carretera que une Papallacta a las cercanías de Quito, continuándose por la vieja carretera a Santo Domingo de los Colorados. Finalmente, va a lo largo de la nueva carretera que une a Santo Domingo con Quininde y Esmeraldas.

En el terminal de Esmeraldas se asentarán seis tanques de almacenamiento para petróleo crudo, cada uno con una capacidad para 322.000 barriles.

El consorcio ha perforado ya unos 38 pozos, de los cuales uno fue negativo y el otro inadecuado para la explotación comercial.

La producción inicial estimativa de los pozos es un total de 30.000 barriles diarios, pero aún cuando nada se ha divulgado oficialmente se sabe que las reservas de petróleo en las concesiones otorgadas a la Texaco-Gulf y a las demás compañías son realmente cuantiosas. Se piensa que los yacimientos orientales pueden producir un millón de barriles diarios. Además de las reservas del Golfo de Guayaquil.

Posiblemente, el 10 de agosto de 1972 comience el funcionamiento del oleoducto trans-ecuatoriano, casi cinco meses antes de la fecha fijada en el contrato de trabajo de la Texaco-Gulf. Ese día dejará el Ecuador de ser un modesto comprador de "petróleo enriquecido" de los ricos yacimientos venezolanos, —15 millones de dólares al año— para convertirse en otro de los países productores y exportadores al mundo. Se incluye en los doce primeros, escalafón en el que puede ascender muy rapidamente, conforme se concreten las previsiones respecto del volumen total que podrían producir los yacimientos orientales (acaso un millón de barriles diarios) y los del Golfo de Guayaquil.

Calculando una producción equivalente a la capacidad de transporte del oleoducto, significa un valor superior a los 160 millones de dólares anuales, de los cuales percibirá el fisco por concepto de Regalías, Impuesto a la Exportación, Impuesto a la Renta, participación en las utilidades del oleoducto y por concepto de derechos superficiarios, la cantidad de 56.1 millones de dólares. Ingreso monetario que estimado en 25 sucres por dólar, sobrepasa la suma de 1.400 millones de sucres, o sea un tercio de los ingresos ordinarios que se espera obtener en 1971, y, en todo caso, más que el total de impuestos recaudados sobre Importaciones y Exportaciones en el curso de 1970.

Se producirá un ingreso de divisas considerable, que aun calculado a 1.76 d. por barril de crudo, estimación inferior a la venta en la lista internacional, que es 2.76 d. por barril de crudo (precio al cual vende Venezuela), significará un incremento equivalente a las ventas de banano y café en 1970, el 70% del monto de exportaciones del mismo año. Este incremento sorpresivo de los ingresos en divisas, traerá como consecuencias inmediatas un aumento de los ingresos estatales, un aumento de la capacidad importadora y un aumento de la capacidad de empleo. Si a esto agregamos el impacto que produce en los inversionistas extranjeros las posibilidades del "oro negro", pronto nuevos capitales se desplazarán hacia el Ecuador, produciéndose el desarrollo de los más variados negocios y servicios relacionados directa o indirectamente con la explotación y comercialización de la riqueza petrolera. Se calcula que las inversiones en ese sentido pueden llegar a 400 millones de dólares, ci[illegible] veces el total de las inversiones extranjeras recibidas hasta 1967. Pronto será el Ecuador un país donde circulará rápidamente una gran cantidad de dólares.

Carlos Gonzales H.

"ACTITUD DE LA DEMOCRACIA CRISTIANA ES HIPOCRITA"

Carlos Morales, Presidente del Partido Radical, en conferencia de prensa, señaló que los democristianos critican la toma de fundos y viviendas, y por otro lado participan en ellas.

EL PRESIDENTE del Partido Radical, Carlos Morales Abarzúa, calificó de "hipócrita" la actitud asumida por la Democracia Cristiana, que critica las tomas de fundos y viviendas y después aparece participando en ellas.

El dirigente máximo del radicalismo ofreció al mediodía de ayer una conferencia de prensa en la Cámara de Diputados, para referirse a los últimos acontecimientos políticos, y a la campaña de regidores, Morales señaló que tenía confianza en que aumentarían notablemente la votación en los próximos comicios y estimó la subida radical en aproximadamente 200 mil votos. Ese partido lleva en todo el país 1.284 candidatos y la consigna es: **"Por el socialismo y la democracia el Partido Radical está con usted".**

Carlos Morales, además, de señalar que se están confeccionando "calcomanias " que dicen "Maneje tranquilo: el Partido Radical está con Usted", agregó que "esta elección tiene una vital importancia de respaldo al Gobierno Popular".

Luego manifestó que hasta el momento los partidos de la Unidad Popular lo habían hecho muy bien y por esta razón se estima que el aumento de la votación irá de un 36 por ciento a un 50 por ciento.

La mayor parte de las preguntas que se le formularon a Carlos Morales, estuvieron basadas en la opinión de esta corriente política con respecto a las tomas de predios en el sur.

El dirigente radical frente a esto respondió que ellos estaban por los cambios estructurales dentro de los márgenes legales. Manifestó que el partido solidarizaba con el ciento por ciento de las medidas adoptadas hasta el momento ya que todas habían sido dictadas dentro de los cauces democráticos. Criticó algunas ocupaciones de predios de pequeños y medianos agricultores y luego afirmó que "cuando los caminos democráticos se cerraban, como ocurre en Brasil o Paraguay, es justo utilizar otros medios., para manifestar la justa rebelión. Incluso, la violencia, se justifica.

LA TONICA DE LA CAMPAÑA

Carlos Morales fue designado en la última reunión del CEN com generalísimo de la Campaña de regidores de su colectividad. En el cargo que él actualmente ocupa quedará el vicepresidente Anselmo Sule, quien es senador por las provincias de O'Higgins y Colchagua.

Este partido pondrá énfasis durante la justa electoral, en tres elementos, que ellos creen que pueden atraer más electores: cuales son, "socialismo", "democracia" y "laicismo".

En la décima agrupación senatorial los radicales se han incorporado de lleno a los trabajos electorales del abanderado de la Unidad Popular, Adonis Sepúlveda. Carlos Morales, en su conferencia de prensa, afirmó que el Compañero Sepúlveda será el triunfador. Relató su gira por la provincia de Chiloé, manifestando que era realmente extraordinario el afecto de los habitantes por los dirigentes populares.

Dijo Carlos Morales, que Andrés Zaldívar realizaba concentraciones privadas con harto vino tinto y empanadas, pero que no se veía pueblo a su alrededor, como ocurría con el candidato popular. Refiriéndose a Jorge Ovalle, señaló: "No se le ha visto y creo que no llegará al final".

NOTICIAS INFAMES

El Presidente del Partido Radical calificó de "noticia infame" la aparecida el domingo en el diario démocratacristiano "La Prensa", y que anunciaba tomas colectivas de casas en la costa, una vez que sus propietarios regresaran a la capital. Añadió que con la denuncia imaginaria sobre ocupaciones de viviendas veraniegas le parecía regresar a las viejas tácticas de la campaña del terror.

De paso, Carlos Morales criticó los avisos radiales que pasa la DC y que no son menos que "infundios" contra el Gobierno. Sería bueno averiguar de dónde saca tanta plata la Democracia Cristiana para hacer una propaganda millonaria, dijo. Una candidata a regidora realiza, afirmó, una campaña muy criticable, basada en un nombre que pasó a la historia.

La Democracia Cristiana, señaló, está jugando con las peores cartas con el propósito de amedrentar a los electores, 28 días antes de la elección de regidores, pero de todas maneras será derrotada.

Yo he estado en el Quisco. Algarrobo y Cartagena, dijo Morales, y allí existe un clima tranquilo. Sin embargo, la prensa reaccionaria está tratando de infundir miedo. No obstante esta propaganda ya no prende.

Finalmente, el dirigente máximo del Partido Radical afirmó que sobre la gestión económica del Gobierno todas las colectividades de la Unidad Popular eran consultadas previamente.

PN Y DC SE EMBARCAN EN FEROZ CAMPAÑA ANTICOMUNISTA

Una peligrosa campaña anticomunista está poniendo en marcha la derecha y un sector de la democracia cristiana. Así se desprende de las afirmaciones hechas, ayer, por el dirigente del Partido Nacional Fernando Maturana. Este dijo que su colectividad no presentaría la anunciada acusación constitucional contra el Ministro de Agricultura, Jacques Chonchol, porque el Secretario de Estado era muy hábil.

Los nacionales y sus "asesores jurídicos" estuvieron varias semanas tratando de buscarle las cuatro patas al gato para acusar a Chonchol. Al no encontrar ninguna justificación legal ni jurídica cambiaron de parecer.

En estos días los nacionales tratan de aprovecharse de la declaración emitida por un grupo de parlamentarios demócrata cristianos quienes pretenden acusar constitucionalmente al Ministro del Trabajo, José Oyarce, a quien culpan de decretar intervenciones ilegales en los fundos e industrias.

Fernando Maturana reconoció que se están "intercambiando ideas" entre democristianos y nacionales para afinar el libelo.

Las afirmaciones de Maturana concuerdan con un documento elaborado por el Partido Nacional y distribuido a través del país para que sus candidatos a regidores basen su campaña en el "anticomunismo" y en "el peligro totalitario en nuestra patria". En este juego se ha embarcado el ala freista y derechistoide de la Democracia Cristiana.

La publicidad tanto nacional como democristiana está destinada a darle duro al Partido Comunista dejando de lado a las otras colectividades de la Unidad Popular.

Frente a esta campaña anticomunista que se inicia las fuerzas populares comienzan a poner en alerta a los trabajadores.

La Confederación Nacional Campesina e Indígena de Chile Ranquil entregó, ayer, una declaración en defensa del Ministro Obrero, José Oyarce.

La declaración señala textualmente:

"El Secretariado Ejecutivo Nacional de la Confederación Campesina e Indígena "RANQUIL", ante el anuncio hecho por el Partido "nacional" y el Partido Democratacristiano, en el sentido de acusar constitucionalmente a/l Ministro del Trabajo y Previsión Social compañero José Oyarce, declara:

1.- Que la acusación tiene por objetivo preferente obtaculizar en la Cámara de Diputados la discusión y aprobación de la **Nacionalización del cobre, estatización de la banca y demás iniciativas de interés para el pueblo y los trabajadores,** asimismo con esta actitud el P.N. y el P.D.C. persiguen desviar la atención y lucha de los trabajadores por el rescate de nuestras riquezas, por la democratización del crédito colocándolo al alcance del mediano y pequeño empresario y, desviar también la lucha por la aplicación y profundización de la reforma agraria.

2.- Que, los patrocinadores de esta acusación expresan con ella su odio de clase. Han elegido en esta ocasión a un antiguo dirigente obrero, hoy Ministro del Trabajo. Ya en la discusión del proyecto de reajuste manifestaron su odio en contra de los trabajadores y sus organizaciones al rechazar la cotización a la Central Unica de Trabajadores el otorgamiento de personalidad jurídica para ésta y otras organizaciones que no la tienen.

3.- Que, la Confederación "RANQUIL" respalda las medidas adoptadas por el compañero Ministro del Trabajo en materia de reanudación e intervención y designación de interventores en algunos fundos en que existían conflictos, pues estas medidas obedecen a la patriótica inquietud del Gobierno Popular por asegurar la la producción agropecuaria amenazada por los terratenientes, además la intervención tiene por finalidad dar solución a múltiples problemas de orden social-económico provocados por los latifundistas.

Por las consideraciones señaladas la Confederación "RANQUIL", llama a sus organizaciones bases a expresar su apoyo solidario al Ministro del Trabajo compañero José Oyarse, y a mantenerse alerta y movilizados para derrotar todas las maniobras de aquellos que se oponen a la nacionalización del cobre, estatización de la banca, la reforma agraria, y que ahora a través de esta acusación quieren sentar el precedente para proceder a acusar al compañero Presidente Dr. Salvador Allende, Ministro de Interior y Agricultura, autoridades que decretan la reanudación de faenas e intervenciones".

La anunciada acusación constitucional contra el Secretario del Trabajo, José Oyarce, forma parte del plan anunciado por un senador de la ultraderecha en una comida en el Audax Italiano. En esa oportunidad Raúl Morales señaló que "reuniendo las fuerzas del Partido Nacional, Democracia Radical y Democracia Cristiana tendrían votos suficientes para destituir Ministros e incluso al propio Presidente de la República". La maniobra es evidente. Mientras el Gobierno Popular está cumpliendo con el programa ofrecido al pueblo, la derecha y un sector de la democracia cristiana tratan de impedir que estas medidas beneficien a los trabajadores.

De allí la campaña publicitaria contra la venta de acciones bancarias; las intervenciones de predios; el interés en desprestigiar a los funcionarios de gobierno; la campaña del rumor y los anuncios de ocupación de viviendas en la costa; el interés en dividir a la Unidad Popular y a los trabajadores.

Ante estas maniobras los partidos populares deben agilizar rápidamente los Comites de Unidad Popular, en los cuales caerá el deber de hacer conciencia sobre lo que se está tramando en los círculos políticos derechistas.

O.M.C.

Adonis Sepúlveda no es Pdte. del Consejo de nuestra Empresa

Las candidaturas opositoras a la Unidad Popular en la Décima Agrupación de Chiloé, Aisén y Magallanes, ante la inminente derrota el próximo 4 de abril, han señalado como un "acto de intervención" el hecho que el personero de la UP, socialista Adonis Sepúlveda Acuña fuera Presidente del Consejo de esta Empresa Periodística.

Por nuestra parte, estamos en situación de informar que al aceptar la candidatura a Senador por la zona sur el compañero Sepúlveda, primero pidió permiso al Consejo para ausentarse de la capital. Posteriormente, ha presentado la renuncia a su cargo ante el Presidente de la República, quien se la aceptó atendida las razones que expuso.

Comité de Unidad Popular en Servicios Judiciales

COMO EL PRIMER paso funcionario para apoyar al Gobierno Popular en sus afanes de democratizar la administración de la justicia y ponerla al servicio de los trabajadores chilenos, desterrando el sentido clasista imperante, acaba de integrarse el primer Comité de Unidad Popular —CUP— en los Servicios Judiciales.

Correspondió al personal que labora en el combativo Departamento Presidente Aguirre Cerda tomar esta determinación, que tiene especial importancia en los esfuerzos que se realizan para agilizar estos servicios, en sus niveles superiores, orientándolos hacia la nueva concepción de la justicia, uno de los puntos fundamentales del Programa de la Unidad Popular.

Dirigentes del nivel Comité de Unidad Popular de los Servicios Judiciales visitaron al Ministro de Justicia y al Subsecretario de esta cartera, Lisandro Cruz Ponce y Antonio Viera Gallo, respectivamente, para invitarlos a la reunión constitutiva, que dará la partida oficial de nacimiento a este movimiento de base.

En la misma forma, a través del Ministro Cruz Ponce, ha hecho llegar una invitación al Primer Mandatario. Francisco Valderrama Herrera, presidente del CUP judicial, dijo a LA NACION que este Secretario de Estado había aceptado la invitación y que, además, hará uso de la palabra en esta reunión.

La reunión constitutiva tendrá lugar el viernes 12 en el Club Gran Avenida pero días antes los dirigentes del Comité ofrecerán una conferencia de prensa para informar a los periodistas de los objetivos básicos de su determinación.

Además de Francisco Valdés Herrera, integran la directiva los siguientes funcionarios: Manuel Medina Muñoz, vicepresidente, Carlos Grenett, secretario general, Carlos Fernández, secretarios de organización, Julio León y Eduardo Espinoza, Jorge Martínez y Santiago Barras, educación y política, María Elena Espinoza, relaciones públicas y difusión, Patricia Bonett, Ivonne Zasz y Carlos Salinas, directores.

¡AQUI LA UP!

Numerosas actividades están realizando los candiatos a regidores del Partido Comunista por el Primer Distrito de Santiago.

A las 20 horas de hoy martes los funcionarios de Impuestos Internos proclamarán a Carlos Cerda, en un acto que se realizará en calle Mac Iver 431. El mismo candidato concurrirá, a las 21 horas, a una reunión de célula abierta en la Unidad Vecinal Portales.

EN LOS NOGALES

La candidata a regidora del P. C. Lucía Chacón, ha sido especialmente invitada a la celebración del aniversario del Centro de Madres "Tencha Bussi de Allende", en el local comunitario ubicado en calle Pingüino 4696, población Los Nogales. El acto se realizará a las 17 horas.

P. R. EN LA GRANJA

Una intensa actividad han estado cumpliendo los comandos adultos femeninos y juveniles del Partido Radical en la comuna de La Granja. Se trata de activar los trabajos de la candidatura de Berta Díaz quien en los últimos días ha recorrido diversas poblaciones de la comuna dando a conocer el programa que cumplira la U. P. en los municipios.

CUP EN "EL MERCURIO"

Con representantes de todos los departamentos, secciones y sectores de los diarios "El Mercurio", "Las Ultimas Noticias" y "La Segunda", quedó estructuralmente organizado el Comité de Unidad Popular de los trabajadores de la empresa "El Mercurio".

En el plano Nacional la razón de ser de este CUP es la defensa y el impulso del programa de la Unidad Popular. En el terreno interno el resguardo de la fuente de trabajo para todos los que laboran en la empresa sin distinción de colores políticos.

La declaración de los trabajadores señala que "los diarios "El Mercurio", "La Segunda" y "Las Ultimas Noticias" se niegan a aceptar el proceso irreversible de cambios estructurales que desde noviembre último comenzó a vivir el país teniendo como meta final la construcción del socialismo. Muy por el contrario, utilizando pretextos seudolegalistas vuelcan sus esfuerzos en la defensa de los intereses monopólicos, imperialistas, oligárquicos, latifundistas y antipatrióticos, queriendo hacer creer al chileno que en esos "valores" radica la democracia".

"Todo este proceder, para nosotros, trabajadores, es distorsionar la genuina libertad de prensa, desvirtuando la razón de ser del periodismo que no es otra cosa que informar, encauzar, educar, pero nunca torcer, esconder o mentir".

BIBLIOTECA "PABLO NERUDA"

En su última sesión ordinaria, el Comité de Escritores de la Unidad Popular tomó el acuerdo de apadrinar la Biblioteca "Pablo Neruda", de reciente creación, ubicada en la Población del mismo nombre, en Conchalí. El Comité de Escritores está reuniendo libros, revistas y material de lectura para hacerlo llegar oportunamente a la Biblioteca mencionada.

Los libros que se reunan serán entregados al Comité de vecinos de Conchalí que dirige y atiende la Biblioteca, en un acto literario en el que participarán escritores del Comité de Escritores de la U. P. y de la Asociación Chilena de Escritores. Las personas que deseen cooperar a esta obra, pueden entregar o enviar sus libros a Brasil 130, con indicación que se trata de donaciones para Biblioteca "Pablo Neruda".

REPUDIAN A "LA SEGUNDA"

El Comité de Escritores de la Unidad Popular, en conocimiento de las informaciones del diario "La Segunda", que acoge en sus páginas las declaraciones de un individuo sin ninguna solvencia literaria, que acusa al poeta Pablo Neruda, miembro de este Comité, de plagiario y le atribuye afirmaciones en contra de Gabriela Mistral, toma el siguiente

ACUERDO:

Repudiar la destacada y profusa información de "La Segunda" de fecha 2 de Marzo, relacionada con la acusación de plagiario al poeta Pablo Neruda hecha por un individuo de nacionalidad argentina.

Lamentar que cierta prensa se preste para publicar en sus páginas informaciones carentes de toda veracidad, emanadas de personas y de fuentes irresponsables, que tratan de disminuir el valor literario de uno de los más grandes poetas de habla española, reconocido en todos los círculos literarios y universitarios del mundo.

Demostrar la adhesión de todos los escritores chilenos a nuestro compañero Pablo Neruda.

Gonzalo Drago Gac.
Presidente

Silvia del Valle.
Secretaria General



HOMENAJE A TITO PALESTRO

El Comando de la candidatura de Tito Palestro Rojas, de la población Ready, proclamó a su candidato en un gran acto público efectuado en la población. A la proclamación concurrieron el Centro de Madres, el Comité Cooperativo, el Centro Cultural Tito Palestro y los clubes deportivos Emilia Awad, Atacama, Estrella y otros. En el grabado, el presidente del Comando, Otto Orellana, le hace entrega a Tito Palestro de un diploma recordatorio del acto.

Aclara "Prensa Latina":

"La entrevista a Badilla es real y no imaginaria"

Frente a las informaciones aparecidas en algunos órganos de prensa en torno a que no habría sido efectiva una entrevista realizada por un periodista de la agencia informativa "Prensa Latina" al presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, Luis Badilla, el corresponsal jefe de esa agencia, Jorge Timossi, entregó en el día de ayer la siguiente aclaración:

Con respecto a las declaraciones y comentarios aparecidos en la prensa chilena referentes a una entrevista realizada por uno de los periodistas de esta agencia de noticias al señor Luis Badilla, presidente de la Juventud del Partido Demócrata Cristiano, debo aclarar en mi condición de corresponsal - jefe y gerente general en Santiago:

1) La entrevista efectivamente se realizó, y en los términos presentados por el periodista Julio Huasi.

2) El viernes pasado me entrevisté con el señor Badilla a su requerimiento, y en cordiales términos nos explicamos nuestros mutuos puntos de vista. Mi posición se sustentó exclusiva y absolutamente en el marco de la ética profesional y la labor periodística que hace años ejercemos.

3) El incidente suscitado, del que no determinaremos ni calificaremos su origen porque ello estaría fuera de nuestras esferas periodísticas y ajeno a estos intereses determinados, se produce exclusivamente entre el entrevistado y la sucursal que dirijo y, por lo tanto:

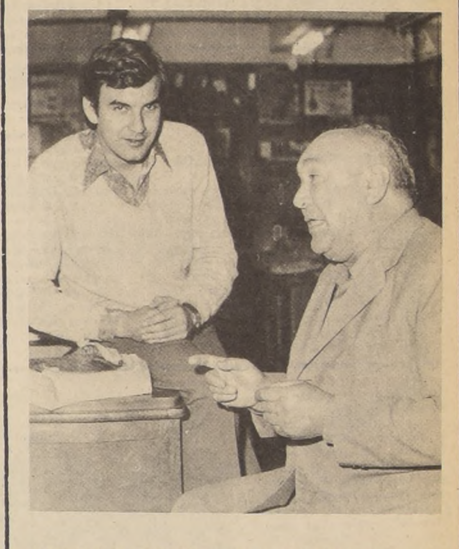
4) Cualquier opinión, declaración o comentario, que haya surgido en estos días, o que pueda surgir con posterioridad a esta aclaración, Prensa Latina Agencia Informativa S. A. estima que es su deber rechazarla en todos sus términos, dentro de su concreta acción y labor periodística completamente ajena a los intereses particulares del espectro político chileno, tanto en sus derivaciones internas como externas.

Jorge Timossi, crresponsal - Jefe Prensa Latina, Sucursal - Chile.

Santiago, 8 de Marzo de 1971.



Poder Comunal para la UP



DON OSVALDO DIAZ, viejo socialista, va de candidato a regidor en la comuna de El Quisco. En la foto junto a Osvaldo "Ternura Díaz, su hijo.

En El Quisco:

OSVALDO DIAZ VA AL MUNICIPIO

Es un viejito con cara de buena persona, que está enamorado de "El Quisco", que se ha sacado la mugre luchando por el balneario, que no le hace asco al trabajo y que, además, está orgulloso y feliz porque es el padre de ese mi chacho cantante al que le dicen "Ternura Díaz" y que se llama Osvaldo.

Y el viejo también es Osvaldo. Y aunque él no canta le gusta que los jóvenes lo hagan. Le gusta que se diviertan, que formen grupos, se preocupen por cosas positivas y no se enreden en la maraña perniciosa del no hacer nada.

Don Osvaldo Díaz es socialista. Socialista de partido, forjado en la lucha por la clase obrera, inclaudicable en sus afanes, lleno de vitalidad, dispuesto a seguir combatiendo, ahora desde el municipio.

"Nosotros, los socialistas —dice don Osvaldo— tenemos un plan bastante concreto que cumplir. Hay problemas vitales en El Quisco y a ellos le vamos a enterrar el diente: Agua, agua, agua... Agua para todos. Usted sabe lo que significa la falta de agua en los balnearios. El santiaguino apenas palpa el problema durante los meses de verano. Después regresa a la capital y se olvida. Nosotros no. Porque tenemos el problema durante doce meses. Y porque vemos como las guaguas se enferman, como los niños languidecen y cómo las mujeres se desesperan. Entonces nuestra primera tarea será la de construir una red de agua potable y de alcantarillado.

"Luego está lo de la pavimentación y lo de las casa para el pueblo. Enseguida hay que darles a los cesantes la posibilidad de trabajar. Debe construirse un gimnasio para los deportistas, hay que crear una escuela industrial del litoral con sede en El Quisco. Una policlínica de primeros auxilios. En fin, hay tantas cosas que deben hacerse.

Y don Osvaldo Díaz habla de sus planes y transmite optimismo. En El Quisco, la gente está entusiasmada con su programa. La gente lo quiere, a él y a su hijo Osvaldo. Y el viejo Díaz está tranquilo porque sabe que les va a cumplir.

gremios

Congreso Constituyente del Sector Cerrillos de la CUT

LOS DIAS 16, 17 y 18 del mes próximo se realizará el Congreso Constituyente del Sector Cerrillos de la Central Unica de Trabajadores, CUT. El acuerdo se tomó en una reunión del Departamento de Organización del Consejo Directivo Provincial Santiago con la Comisión Organizadora del mencionado Congreso. La proposición se hizo de acuerdo a las Declaraciones de Principios y Estatutos de la CUT, y por resolución del IV Congreso Provincial de la CUT de Santiago.

Según declaró la Comisión de Organización de la CUT provincial, este Congreso Constituyente **"nos servirá para el fortalecimiento de un gran número de Sindicatos no adheridos aún a nuestra Central Unica, por la sindicalización de los inorganizados, por el fortalecimiento de las luchas de la Clase Trabajadora y por su unidad y la participación activa en esta nueva etapa que estamos viviendo con el Gobierno Popular".**

CONGRESO DE COGOBIERNO

Su primer Congreso de Cogobierno, Democratización y Descentralización clausuraron el domingo los trabajadores de la Salud de La Colonia El Peral.

El temario consultó 4 puntos: 1) Condiciones de Trabjo, Horarios y sueldos de los trabajadores de la Salud; 2) Condiciones de los enfermos y Labor terapia; 3) Planificación del Cogobierno y Relaciones con la comunidad; 4) Bienestar y Salud Mental del Personal.

En el evento participaron las autoridades nacionales y locales del Servicio Nacional de Salud (SNS), autoridades gubernamentales de Puente Alto, además de las organizaciones de Trabajadores del Area.

PANIFICADORES VOTARAN HUELGA

Los dirigentes del gremio de obreros panificadores de Santiago solicitaron el pase para votar la huelga legal, luego que se agotaron las negociaciones entre las partes, a nivel de la Junta de Conciliación.

La Junta de Conciliación, que estudió el conflicto, recomendó en su último informe un reajuste del 35% en los salarios, lo que fue rechazado por la parte laboral ya que solicitaron un 60%. Esta porcentaje se rebajó, en los últimos días, a un 45%. Los patrones por su parte ofrecen un 40%.

Según explicó el dirigente Luis Gutiérrez, los integrantes de los 14 sindicatos que agrupan a los 6.500 panificadores acordaron el siguiente calendario para votar la huelga: El 16 de marzo los sindicatos 1, 2, 3, 4, 5, 6 y La Cisterna; el día 18 lo harán los sindicatos Malloco, Maipo, Talagante, San Antonio, Buin y Puente Alto.

PETITORIO DE TRABAJADORES DE ENAP

Una comisión bipartita integrada por representantes de los trabajadores de la Empresa Nacional del Petróleo, ENAP, y de los ejecutivos de la misma estudiará, durante la presente semana, los diversos puntos que conforman el pliego de peticiones presentado por el sector laboral. La información la proporcionó el representante obrero, José Cárcamo.

Los trabajadores solicitaron un reajuste de remuneraciones del 35% y otras regalías. Las conversaciones a nivel de la Junta Especial de Conciliación se iniciarán el 16 del mes en curso.

TRABAJADORES BANCARIOS

Una manifestación de protesta realizaron ayer en la mañana los funcionarios del Banco Francés e Italiano frente a las oficinas del Ministerio del Trabajo.

Los trabajadores protestan porque aún no se ha publicado en el Diario Oficial el Decreto de Reanudación de faneas para esa entidad bancaria.

En el Ministerio del ramo se informó que el decreto se encuentra actualmente en la Contraloría donde se agiliza su tramitación.

GREMIO DE ESTIBADORES

Gestiones tendientes a lograr un mejoramiento en la oferta entregada por la Cámara Marítima realizan ante el Ministro del Trabajo, José Oyarce, dirigente del gremio de estibadores, que reune a tres mil trabajadores en el país.

Según los representantes sindicales, en el pliego de peticiones plantearon un rejuste del 45% y la Cámara Marítima les ofrece un 34,9%. Agregaron que las gestiones que se cumplen ante el Ministro del Trabajo tienen como objeto obtener un acuerdo entre las partes en conflicto y evitar la huelga.

Se informó además que mañana el Ministro Oyarce recibirá a la directiva de la Confederación Marítima de Chile que planteará también diversos puntos del petitorio presentado por este sector laboral.



EL MINISTRO DE VIVIENDA, Carlos Cortés, asistió al acto de clausura del Congreso de Pobladores de La Reina. Allí, el ministro pudo constatar el repudio de los pobladores por el regidor Dupré, de la democracia-cristiana, quien, mediante extraños manejos con las cañerías de agua, agravó el problema comunal, dejándolos sin abastecimiento de vital elemento. Al mismo tiempo, la asamblea manifestó su decidido apoyo al gobierno de la Unidad Popular y a su acelerado plan de viviendas. Cortés le expresó a los pobladores que cuentan con toda su ayuda para la solución de estos problemas, que serán tratados a la brevedad posible. También asistieron a este acto Mario Palestro, Orlando Millas, Volodia Teitelboim y Carmen Aguayo.

Subsecretario de Justicia responde a "El Mercurio":

Hay que rescatar poder Judicial en beneficio de gran mayoría nacional

Con respecto a la crítica que se hace en el diario EL MERCURIO al proyecto de Tribunales Vecinales, diciendo que no se ajustarían al ordenamiento jurídico vigente, el Subsecretario de Justicia, José Antonio Viera-Gallo, expresó:

"Ese proyecto se encuadra perfectamente dentro de la organización actual de la administración de justicia y dentro de la Constitución Política del Estado."

Luego, el Subsecretario se refirió a la única crítica -más seria que se ha hecho respecto a la constitucionalidad del proyecto:

"Se refiere a que en el pacto de garantías que hubo entre la Unidad Popular y la Democraciacristiana se habría contemplado la no participación de partidos políticos en la generación del Poder Judicial. Esa idea no puede estar reñida con la idea de la elección de los jueces, porque pudiera haber una elección en la cual estuviera excluida la participación de partidos políticos.

O sea, una cosa es la participación de los partidos políticos y otra cosa es el sufragio.

No hubo en el pacto de garantías nada que se dijera con respecto al Poder Judicial como tal."

Consultado Viera-Gallo sobre la afirmación que aparece en EL MERCURIO de que sería dañino entregar a personas, sin conciencia, sin formación jurídica, la responsabilidad ministerial para conocer una serie de causas de índole penal, civil, comercial o laboral, manifestó:

"Eso es desconocer la tendencia moderna de la legislación de entregar a personas que no son abogados funciones judiciales. Podríamos señalar el caso de los Tribunales Agrarios, donde pueden hacer mayoría dos personas que integran ese tribunal, que no tienen el título de abogados, que son los profesionales del agro. Podemos mencionar el caso de las Cortes del Trabajo, donde hay un vocal de representación de los empleadores y otro en representación sindical. También es conveniente señalar el caso de los Jueces de Distrito y de Subdelegación, que actualmente están contemplados en el Código Orgánico de Tribunales y que no son abogados y que ejercen funciones judiciales en los campos, del país, tal como quedó expresado en la novela de Pedro Prado, titulada "Un Juez Rural".

El Subsecretario de Justicia subrayó que estos hombres se basaban en su propia experiencia, en su sabiduría innata y que habían rendido un fruto muy favorable en las regiones apartadas, en las cuales esas personas no podían acudir a la administración letrada de justicia:

Si es verdad que tuvo algunos defectos, ello se debió principalmente a que no se dieron los fondos suficientes para implantar bien esa justicia, y a las personas que ejercían esa justicia, que muchas veces estaban ligadas a las personas más poderosas de la región: como dueños de fundos, por ejemplo. De esta manera los campesinos no se sentían representados.

En seguida, Viera-Gallo, añadió:

"Recogiendo el espíritu de esa legislación, son las mismas organizaciones populares las que designan a sus jueces, los que van a ejercer una función judicial completamente conforme a la idiosincrasia a la mentalidad, del grupo. Por ejemplo, en un asentamiento son los mismos asentados los que van a elegir a sus jueces. Lo mismo ocurrirá en las cooperativas, juntas de vecinos y otras, en las que el pueblo designa y participa en la administración de justicia, en concordancia y de acuerdo con una serie de experiencias que hay en la legislación chilena. Y no tiene nada contrario al orden jurídico o a la buena y recta administración de justicia."

EL CABILDO

Señaló el Subsecretario de Justicia que esta es una tradición histórica en Chile, pues durante la colonia hubo una institución que cumplió esta función, que se llamaba "El Cabildo", lo que hoy llamamos Municipalidad, y en la que se daban cita todos los vecinos, en forma abierta, a juzgar ciertas materias. Fue esa institución tal vez la única democrática de la organización colonial, donde se gestó la emancipación chilena.

La idea de los Tribunales Vecinales recoge una experiencia histórica, que rectifica ciertos males que se habían introducido en la administración de justicia de los sectores populares, para permitir el progreso y satisfacer esa doble aspiración de tener acceso a la justicia y participar en ella.

En numerosos otros países capitalistas, como socialistas, el sistema de jurados funciona y los jurados son integrados por vecinos que no tienen ninguna preparación especial.

Ellos determinan si ha habido o no culpabilidad del inculpado, atendidas las circunstancias, según el criterio racional que a cualquier vecino le asiste.

En el caso de la Unión Soviética, Checoslovaquia, Rumania, Alemania Oriental, también se dan formas de participar en la administración de justicia.

Dijo Viera-Gallo.

"Tal vez sólo en la legislación Latinoamericanas la administración de justicia haya quedado tan cerrada frente a cualquier forma que permita al pueblo estar presente en la administración de justicia bajo distintas modalidades

ESTRUCTURA CLASISTA

En el mismo artículo de "EL MERCURIO" se escribe de la politización del Poder Judicial y el Subsecretario destacó que el Gobierno recoge una crítica, un clamor popular proveniente de múltiples sectores, aun de distintas corrientes políticas, por la cual se critica la estructura del poder judicial, como una estructura clasista. Esa estructura que se critica no tiene porque confundirse con una crítica a las personas.

Muchas veces se piensa que se está atacando en forma personal, que los jueces están vendidos, que no es recta, —agregó Viera-Gallo—en el fondo lo que se está diciendo es que hay un aparato de la justicia, que muchas veces prescindiendo de las buenas intenciones de las personas, funciona mal y en beneficio de unos pocos.

Se puede atacar como funcionan las Universidades, sin tener por eso que atacar a tal o cual profesor.

Tal como se puede atacar la estructura de la empresa capitalista monopólica, sin por eso tener que atacar a tal o cual miembro del Directorio o a determinado empresario.

Una cosa es la crítica a la estructura y otra es la crítica a las personas. El Gobierno se ha basado, fundamentalmente, en la crítica a la estructura. Y por eso el problema de la politización del Poder Judicial no debe ser encarado en forma pequeña, como si fuera un grupo de partidos de la Unidad Popular que quisiera apoderarse del Poder Judicial para manejarlo. Al contrario, se plantea como un Gobierno que quiere introducir una reforma profunda en toda la organización social y política del país. Eso no es una politización, sino una renovación profunda del Poder Judicial.

Aquellos que quieren defender la actual organización de ese Poder, aunque sea ineficiente, a todas luces, caro, lento, y que no satisface las necesidades populares, se basan diciendo que los que lo atacan, esos sí que son políticos, pero los que lo defienden no son políticos, de modo que esos son gremiales, antirreformistas y califican a los reformistas de politiqueros. Atacan de política, de partidismo cualquiera introducción de una reforma profunda."

El Subsecretario de Justicia José Antonio Viera-Gallo, finalizó refiriéndose en este mismo sentido a la declaración del Partido Socialista, en la cual se critica de clasista al Poder Judicial:

No debe verse aquí ninguna intención de manejo del Poder Judicial, sino al contrario rescatar al Poder Judicial en beneficio de la gran mayoría nacional.

DEFUNCION

†

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita Señora

MARGARITA ROSA BRAVO SEPULVEDA

Sus funerales se efectuarán mañana en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo a las 11 horas, desde su casa habitación, calle Mapocho 5471.

La Familia

AGRADECIMIENTOS

†

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas aquellas personas que nos acompañaron en los funerales de nuestro querido hermano y tío Don

TOMAS VALLEJOS CAMPOS
(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA

IN MEMORIAM

Al cumplirse hoy el primer aniversario del fallecimiento de nuestro querido e inolvidable esposo y padre

JUAN CORVALAN SOTO
(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa hoy a las 19.30 horas por el eterno descanso de su alma en la Parroquia San Felipe de Jesús, Victoria con Chiloé.

Se invita a familiares y amigos que deseen asistir.

Su esposa e hijos

"Queremos agradecer la preocupación y ayuda que nos han demostrado el Gobierno, el Ministerio de Justicia y Prisiones al atender nuestras peticiones. Condenamos la desidia, incomprensión y falta de humanidad del senador nacional Víctor García Garzena", dijeron los miembros de la Comisión Pro Reforma de la Ley de Cheques, durante el transcurso de la conferencia de prensa que ofrecieron en la tarde de ayer.

MODIFICAR LEY DE CHEQUES SIGNIFICA HACER JUSTICIA

Un problema crítico y de extrema gravedad podría producirse en las cárceles de Chile, si la Comisión de Legislación y Justicia, primero, y el Pleno, después, del Senado rechazan la modificación a la Ley de Cheques y Cuentas Corrientes Bancarias, ya aprobada por la Cámara de Diputados y actualmente con tratamiento de simple urgencia en la Cámara Alta.

La noticia la dieron a conocer ayer los miembros del Comité Pro Reforma de la Ley de Cheques, durante el transcurso de una conferencia de prensa que ofrecieron en la Cárcel Pública.

La medida se traduciría en un huelga de hambre que afectaría a más de 25 mil internos, todos procesados por giro doloso de cheques y recluidos en las cárceles de todo el país además de un movimiento interno sostenido por los familiares, amigos, algunas autoridades y personeros del Ejecutivo, contra la desidia, poca humanidad y comprensión de algunos senadores, entre ellos el nacional Víctor García Garzena.

OTRA GRACIA DE GARCIA GARZENA

Criticar, objetar rechazar un proyecto de ley del cual se desconoce su contenido es para un miembro del Poder Legislativo, prohibido salvo que se quiera defender intereses de algunas castas en decadencia.

Esto sucede con el senador del Partido Nacional Víctor García Garzena, que critica, objeta, rechaza y defiende sólo con el de lesionar los propósitos de una clase que pide Justicia. de Justicia.

El pasado día 3 del mes en curso, en la sesión ordinaria del Senado, y con motivo de la urgencia solicitada por el Ejecutivo, para el proyecto que modifica la Ley de Cheques, el senador García profirió sonados epítetos en contra de la indicación, sin tener el menor conocimiento de ella. Sólo sabía que iba en desmedro de su clase, los comerciantes inescrupulosos usureros y bancarios y por eso se oponía.

Desconocía el senador, pese a su calidad de profesor de Derecho, que la modificación sólo pretende entregar libertad bajo fianza, sin que para ello sea necesario consignar el valor del cheque, pero siempre y cuando el girador demuestre haber actuado sin mala fe.

Quería, por otra parte, que nuestro país continué defendiendo en sus leyes LO MATERIAL DE LO HUMANO; que nuestra nación continue rigiéndose por leyes anacrónicas, atrasadas y bárbaras.

No sabe que lo que se persigue es un beneficio humano, democrático y que entregue a los que no tuvieron recursos la oportunidad de cancelar sus deudas impagas.

El senador García, en su intervención en el Senado, dijo que "hay que estudiar los antecedentes y las posibles consecuencias que se derivarían de la modificación".

El Comité Pro Reforma, ha dicho, por su parte, que "el cheque dejaría de ser un instrumento de extorsión sin que por ello perdiera su valor como documento; pasaría a ser una orden de pago y no un instrumento de crédito; en su reemplazo operaría la letra de cambio; al operar esta, el Estado recibiría por concepto de impuestos alrededor de 12.000 millones de escudos, gravámenes que actualmente se eluden con los cheques a fecha; el Gobierno, al percibir esto, podría eliminar otros impuestos que favorecerían a las clases postergadas; los Tribunales de Justicia dejarían de ser "Agencias de Cobro de Cheques; Y, se eliminaría definitiva y radicalmente la prisión por deudas.

Por último, al hacer otras declaraciones, que lo dejaron en muy mal pie el senador nacional sostiene que el "cheque puede desaparecer" y que "no me importa cuántas personas se encuentren detenidas. Yo me opongo a la modificación, porque considero que aún quedan personas decentes en Chile".

Quien conoce los preceptos de la modificación y sepa de los esfuerzos que se han hecho por conseguir su aprobación, sabrán que lo dicho por García lo pone, indudablemente, defendiendo intereses ajenos y minoritarios; evidencia una total desconfianza en el criterio de los magistrados; y, trata de "indecentes" a miembros de la Cámara de Diputados". Senadores, personeros del Gobierno, periodistas y a todos los interesados en que ésta ley sea aprobada.

PUEDE SER TRATADA HOY

La modificación a la Ley de Cheques puede ser tratada hoy por el Senado, previo informe de la Comisión de Legislación y Justicia que informará la factibilidad del artículo único, que facilita la obtención del beneficio de la libertad provisional en los casos de giro doloso de cheques.

De aprobarse en toda su extensión, sin modificaciones, se terminará con lo que podría llamarse una "hipoteca de la libertad personal", dado el uso y abuso que actualmente hacen los usureros, bancarios y comerciantes inescrupulosos a los cheques impagos.

Principalmente, se terminaría con el delito de usura, ya que muchas personas, apremiadas por necesidades económicas, acuden a prestamistas que les otorgan créditos mediante el pago de subidos intereses, los que quedan sancionados con cheques que, a la postre, se traducen en cárcel para las víctimas de estas dolosas maquinaciones.

La rigurosidad de la Ley de Cheques es tal que sólo permite obtener la libertad provisional mediante la caución del valor del cheque y las costas, de acuerdo con las reglas generales.

De esta manera, en los casos en que un individuo es víctima de una estafa o de un delito de usura, no podrá obtener su excarcelación si no consigna el capital y las costas adeudadas.

Comienza hoy entrega de Licencias Básicas

Por razones de fuerza mayor, el Ministerio de Educación postergó la fecha de matrícula en el 1er. año de la Enseñanza Media y la entrega de las Licencias de Octavo Año Básico. La matrícula se efectuará entre el 10 y el 17 del presente mes, y la entrega de Licencias se iniciará hoy.

La postergación se debe a problemas en el sistema mecanizado de impresión de las Licencias de Educación General Básica y de distribución del alumnado en las provincias de Santiago y Valparaíso.

LICENCIAS BASICAS

Los alumnos que rindieron la Prueba Nacional en 1970 deberán retirar sus licencias de Enseñanza General Básica en los establecimientos donde cursaron el octavo año básico, a partir de hoy martes. En la licencia se indicará el establecimiento donde deben matricularse de acuerdo a sus preferencias.

Los alumnos repitentes que cambian de establecimiento; los que rindieron la Prueba Nacional con anterioridad a 1970, y otros que no rindieron la Prueba Nacional en esa oportunidad y que llenaron el formulario de postulación al Primer Año de Enseñanza Media, deberán consultar las nóminas de matrículas en el Instituto Nacional, entre el jueves 11 y el sábado 13 del presente.

EXAMENES DE NIVELACION

Los cursos o exámenes de nivelación para los alumnos de Enseñanza Media que obtuvieron en 1970 calificaciones inferiores al promedio de promoción (nota 4) se iniciaron ayer en la enseñanza fiscal.

Los alumnos del Liceo Diego Portales deberán concuriir al Liceo de Hombres N° 8 a rendir sus exámenes de repetición y a efectuar sus cursos de nivelación. En ese mismo establecimiento, a partir de hoy podrán retirar sus Licencias de Enseñanza General Básica.




La Moneda:

ONOCER LA VERDAD SOBRE CHILE S FUNDAMENTAL, DIJO ALLENDE

andatario del Gobierno Popular recibió al Consejo Mundial de la Paz.

necesidad de que se conozca la verdad sobre Chile y su pueblo, lo que se está haciendo y lo que está en vías de realizarse, el Presidente de la República, Dr. Salvador Allende, al recibir mañana de ayer la visita del Consejo Mundial de la Paz, actual- en Santiago.

Allende recibió a los miembros de esta organización internacio- en su despacho del Palacio de la Moneda y en compañía del tro de Relaciones Exteriores, Clodomiro Almeyda.

El Mandatario, junto con agradecer la visita de la directiva del jo Mundial de la Paz, del cual también es miembro, se refirió llamada "Operación Verdad" que ha iniciado el Gobierno Popu- para contrarrestar la campaña internacional de intrigas — y tam- nacional — que se ha evidenciado en forma creciente en las diez semanas.

Visitaron al Compañero dente, el Secretario Gene- del Consejo, Romesh Chan- y los consejeros, Aziz Charif, tro de Justicia de Irak; Raymond Goor, canónigo y dirigente del Movimiento PAX CHRISTI; Dr. José Grigurdich, de la Academia de Ciencias de la Unión Soviética; Oliver Tambo, Presidente del Congreso Nacional Sudafricano y Alfonso Varela escritor y secretario del Consejo para la América Latina. La representación chilena que acompañaba a los visitantes estaba integrada por el profesor Alejandro Lipschutz, Olga Poblete y María Maluenda; Carlos Contreras, José Rodríguez y Manuel Donoso.

Al retirarse de la reunión Varela expresó en nombre de los miembros del Consejo que su visita al Presidente Allende perseguía saludarlo y, sobre todo, establecer contactos para una acción más estrecha en el futuro. Agregó que habían escuchado con especial interés al Mandatario chileno y que la Operación Verdad emprendida por el Jefe del Estado coincidía y correspondía a la Operación Paz del Consejo.

Lipchutz expresó que los miembros del Consejo habían manifestadc que los acontecimientos chilenos tenían un valor muy positivo para el Consejo. Agregó que tenía fé en el Presidente Allende al cual conocía hacía más de treinta años. "Los miembros de esta organización, así como los chilenos, estamos llenos de esperanzas", dijo.

El Consejo Mundial de la Paz, cuyos miembros ejecutivos viajan a Bolivia después de haber sostenido ayer algunas entrevistas, está formado por cuarenta organizaciones laicas, cristianas y marxistas y agrupa a 96 países. Su sede está en Helsinki, Finlandia.

ALLENDE A SAN ANTONIO

En la segunda quincena del mes en curso el Presidente Allende hará una visita al Departamento de San Antonio, según anuncio formulado por el Ministro de Obras Públicas, Pascual Barraza.

La información fue proporcionada al Gobernador de San Antonio, Héctor Nuñez, dándose a conocer, además, que el Mandatario tiene especial interés por imponerse de algunos problemas que interesan al puerto de San Antonio, capital del departamento.

AUDIENCIAS PRESIDENCIALES

El Presidente de la República recibió en la tarde de ayer a la directiva de la Liga Chilena contra el Cáncer, a la cual ha ofrecido su apoyo para encontrar un inmueble adecuado para atender a sus enfermos en tratamiento.

Como se sabe la Liga deberá devolver el edificio que perteneció a la Embajada de la China Nacionalista, que les fue cedido gratuitamente por diez años por esta misión, para que sea entregado a la representación de la República Popular China, que sustituye a Taiwan.

Tambien fueron recibidos por el Dr. Allende el Contralor General de la República y a las 19 horas acudieron los jefes de los comités políticos de los partidos y movimientos que integran la unidad popular.

REUNION EN INTERIOR

Los Intendentes de las veinticinco provincias chilenas se reunirán el jueves con las comisiones de funcionarios especializados del Ministerio del Interior, para estudiar y considerar las diversas medidas que se adoptarán para entregar un oportuno resultado de las eleccionaes municipales del domingo 4 de abril, como también de la complemenatria por un senador, en las provincias de Chiloé, Aisén, Magallanes.

El país, para una mejor centralización de las informaciones y del control del acto electoral mismo, ha sido dividido en tres zonas: Norte, con sede en Antofagasta, la que comprenderá de Tarapacá a Valparaiso, **Ctral,** que incluirá de Aconcagua a Colchagua, con sede en Santiago y **SUR,** de Curicó a Magallanes, con sedes simultáneas en Chillán y Puerto Montt.

SITUACION EN LLANQUIHUE

La situación ya está regularizada en Llanquihue, como consecuencia directa de las conversaciones entre las federaciones que agrupan a los empresarios y a los campesinos.

Ayer se firmó a las 16 horas un Acta de Avenimiento, manifestó el Subsecretario del Interior, Dañiel Vergara.

El conflicto, en el cual tuvieron participación destacada algunos dirigentes y candidatos demócratacristianos a regidores, uno de ellos detenido, que actuaron como instigadores, afectó a un total de ochenta fundos tomados y treinta paralizados, dijo Vergara.

En la solución del conflicto tuvo destacada participación el Intendente de Llanquihue Alfreso Fuschslocher y el Abogado del Ministerio del Interior, Washington Domb.

En la misma forma, también, contribuyó a que los campesinos depusieran su actitud, a la posición asumida por las organizaciones laborales, centros de madres, juntas de vecinos, CUT, además de colectividades políticas, que junto con reiterar su adhesión al Gobierno, llamaron a los trabajadores del campo a la concordia y a que no se dejaran engañar con fines netamente electorales.

El Gobierno, para facilitar el entendimiento necesario se desistió de una acción judicial contra directivos de la Federación "Por la Razón o la Fuerza", entre ellos Juan Vera y Juan Rubilard, que eran procesados por infracción a la Ley de Seguridad Interior del Estado.

Desmintió Vergara las aseveraciones patronales de que algunos empresarios y sus familias hubieran sido retenidos por los campesinos, de acuerdo con una investigación hecha en Puerto Varas, como en Frutillar y Los Muermos. Tampoco - dijo - se produjeron incidentes de hecho.

GOBERNACION DE SANTA CRUZ

Empleados y obreros de Caleras Prado, en un número cercano al medio centenar, ocuparon las dependencias de la Gobernación de Santa Cruz y las que tienen en dicho inmueble los servicios de Correos y Telégrafos.

Con su gesto deseaban llamar la atención del Gobierno por la paralización de las compras de cal y carbonato por parte de la Sociedad Minera El Teniente.

Sobre el particular, el Subsecretario del Interior manifestó que la situación había quedado superada y que para estudiar una solución definitiva al problema viajará a Santiago el Intendente de Colchagua, quien sostendrá entrevistas, además con el Ministro de Minería y los directivos de la Sociedad Minera El Teniente.

RESIDENCIAS COSTERAS

Carabineros, por instrucciones del Gobierno, intensificó su vigilancia en los sectores del litoral para evitar que sean tomadas las residencias de veraneo que poseen muchas familias chilenas, de todos los grupos sociales.

El Subsecretario del Interior, Daniel Vergara, **manifestó que el** Gobierno será drástico para establecer la responsabilidad de quienes instiguen esas acciones ilegales en la región comprendida entre Concón y San Antonio, donde se han registrado últimamente algunos intentos en este sentido.

AGRADECE ARGENTINA

El Encargado de Negocios de Argentina en Santiago, Andrés Zulteman, agradeció la oferta de ayuda anunciada por Chile con motivo del aluvión caído en la noche del viernes sobre Mendoza.

El diplomático argentino, al agradecer a las autoridades del Ministerio del Interior, manifestó que, afortunadamente, las consecuencias de este fenómeno no fueron graves.

Corhabit ayudará a mil familias de la Pob. Eneas Gonel

CORHABIT comenzó ayer a encuestar alrededor de mil familias de la Población Eneas Gonel, en la Comuna de Conchalí afectadas por el terremoto de 1965 que azotó al norte chico, Valparaíso y parte de Santiago.

El objeto de dicha encuesta es proceder al empadronamiento de sus ocupantes, con el fin de rehacer un contrato, mediante el cual se amortiza el valor de la deuda, como asimismo consolida la deuda hipotecaria pendiente.

CORHABIT tomó este acuerdo, en vista que ante los daños sufridos en la Población Eneas Gonel, a causa del citado terremoto tuvieron sus habitantes que hacer las reparaciones de sus casas, por su propia cuenta.

a aclaración del SENDE y "objetividad" del Diario La Prensa"

LA REITERACION de falsedades y calumnias que entrega el diario dista "La Prensa", en una forma bastante singular de "crítica uctiva" o de "objetividad periodística" —como ellos pregonan a atro vientos— aumenta día a día y con un caudal que sólo es el ejo de la afiebrada mente de aquellos que quieren ver el caos en ncón de nuestro Chile.

Sin ir más lejos, la inconsecuencia entre tan manoseada ética y verdaderos hechos, queda demostrada con la información cida el miércoles 3, en la cual se señalaba que el Director del DE, Nibaldo Martínez, habría recibido "un amplio programa ntício" de parte de los Ejecutivos de Caritas Chile. Según la ación, el Director del SENDE habría mantenido una ersación con los "autores de este programa de ayuda voluntaria" y se habría negado a aceptarlo.

Ante la evidente falsedad de esta información y ante detalles muy ores que fueron malintencionadamente silenciados por el diario, el Director del SENDE envió una carta-aclaración al director diario "La Prensa", para que fuera publicada al día siguiente en pareció la información. Hasta el lunes, la aclaración de los hechos había sido publicada en "La Prensa", que, para fundamentar esta sis de "crisis chilena" que diariamente muestra a sus lectores, no ninguna prisa por informar sobre hechos verdaderos.

El que sigue es el texto de la carta-aclaratoria enviada a la ción del diario "La Prensa":

ñor
io Silva
ector
o "LA PRENSA"
NTIAGO

or Director:

En la edición del diario "La Prensa" publicada ayer (miércoles 3) rece en primera página una información que lleva como título rque era de Cáritas rechazaron alimentación gratuita para los ntes". Al respecto, le agradecería publicar la siguiente aclaración:

1.— El Servicio Nacional del Empleo (SENDE) no ha recibido n programa alimenticio para ayuda a los cesantes, de parte de tivos de Cáritas Chile. Los autores del mencionado programa e SENDE no conoce— no se han entrevistado jamás con el ctor del SENDE, Nibaldo Martínez.

2.— El día viernes 26 de febrero, el sacerdote Martín Hombauer llegó hasta el Comité de Cesantes Santiago Capital, que funciona el local de SENDE, llevado hasta allí por Manuel Bocaz Bocaz (ex ente de los cesantes con orden de detención pendiente por incesto stafa), y se dirigió a los cesantes en asamblea, ofreciendo mente ayuda sin decir de dónde provenía. Estos mismos cesantes dando no aceptar ningún tipo de limosnas, por considerarlas lutamente denigrantes e insistieron que están a la espera de ajo no de ayudas.

3.— Posteriormente, y por invitación expresa del Director de NDE, el sacerdote Martín Hombauer Reiff accedió a entrevistarse él en su despacho. En la entrevista estuvieron también presentes gentes del Comité Provincial de Cesantes. El sacerdote mencionado onoció que había ofrecido ayuda a los cesantes —la que le fue tada por Manuel Bocaz Bocaz— representando a Cáritas Chile, o no presentó programa alguno.

4.— La ayuda fue rechazada por los mismos dirigentes del Comité incial de Cesantes, quienes recalcaron el hecho de que los Comités Cesantes no querían limosnas de ningún tipo, que lesionara la nidad de los trabajadores y que se encuentran abocados a la ención de fuentes de trabajo y no de ayudas esporádicas.

NIBALDO MARTINEZ CAMPOS
Director

egresó Chonchol:

N CHILE CONTINUA ONGRESO DEL VINO

egresó a Santiago el Minis- de Agricultura, Jacques chol, luego de concurrir a auguración del Congreso ino en la ciudad de Mendo- rgentina.

evento se prolongará hasta 14 en la citada ciudad, y la nda parte se realizará en go con asistencia de ados de los principales paí- productores de vino del do.

Tercera Conferencia nacional de la Oficina nacional del Vino, (OIV), inaugurada en el Teatro ipal a las 9,30 horas del 15, por el titular de Agricultura

ego de una Conferencia e las tecnologías modernas de elaboración de vinos, los delegados concurrirán a un almuerzo en la Viña Undurraga, al que ha sido especialmente invitado el Presidente de la República.

La Conferencia se prolongará hasta el miércoles 17 y se clausurará con una comida presidida por el Canciller Clodomiro Almeyda. Los tres días siguientes los delegados al evento visitarán centros vitivinícolas de Curicó, San Felipe,

Viña del Mar y la Zona Pisquera.

CON EJECUTIVOS DEL AGRO

La primera reunión informativa, después de la permanencia del Ministerio de Agricultura en Cautín, sostuvo el titular de esa Cartera, Jacques Chonchol, con los ejecutivos del agro.

En ella se analizó la coordinación entre los diferentes trabajos que se están realizando en reforma agraria, capacitación campesina, créditos a campesinos y pequeños agricultores y la asesoría técnica.

Asistieron el Subsecretario Eduardo Montenegro, los Vicepresidentes de CORA e INDAP, David Baytelman y Adrián Vásquez respectivamente, el Director del SAG Juan Diemmer, los representantes de ODEPA Alfonso Muñoz y Juan del Canto, el Gerente Agrícola de CORFO Francisco González y el Director de ICIRA Enrique Astorga.

ACLARACION SOBRE EXPROPIACIONES

"Las expropiaciones menores de 80 hectáreas corresponden a predios de propietarios que tienen otros predios en otras sectores, y que juntos los de él o su señora, suman la extensión necesaria para expropiarlos. Los otros casos corresponden a predios que fueron totalmente abandonados por sus dueños y son expropiables, aunque tengan menos de las hectáreas que señala la causal".

Estas afirmaciones corresponden al Vicepresidente de CORA, David Baytelman, quien aclara así una editorial que publica "La Prensa", y en la cual señala que la CORA mantiene su política de expropiar predios menores de 80 hectáreas.

Matrícula se inicia hoy en Bellas Artes

one en conocimiento del alumnado de todas las carreras de Facultad de Bellas Artes y de los seleccionados para ingresar al er Año Básico Común que el proceso de matrícula se realizará de erdo con el siguiente calendario:

9 y 10 de marzo: Cuartos y Quintos Años

11, 12 y 13 de marzo: Primer período para postulantes al Primer o Básico Común indicados en lista de selección.

15 y 16 de marzo: Terceros Años

17 y 18 de marzo: Segundo período para postulantes al Primer o Básico Común de la primera lista de espera.

19 y 20 de marzo: Segundos Años

22 de marzo: Tercer período para postulantes al Primer Año co Común de la segunda lista de espera.

26 de marzo: Inscripción de los interesados en participar en curso extraordinario para postular a las vacantes aún disponibles mnos seleccionados rezagados)

5 y 6 de abril: Matrícula de los postulantes seleccionados en curso Extraordinario.

Se recomienda encarecidamente a los interesados respetar ctamente las fechas indicadas, ya que el no hacerlo significa que ncia irrevocablemente a la plaza que había obtenido.

Los alumnos del Departamento de Diseño que cursaron el 4° año nte 1970 deberán matricularse en el 5° año de su especialidad de erdo con los nuevos Planes de Diseño.

Se informa, además, a los alumnos que tengan exámenes dientes, que estos serán tomados en el período comprendido entre 8 y el 15 de marzo del presente año.

Cualquier otra información deberán obtenerla en la Secretaría de dios de la Facultad, ubicada en José Miguel de la Barra 475.

HIPODROMO CHILE
Miércoles 10 de Marzo de 1971

PRIMERA CARRERA. 1.200 mts. a las 16 hrs. (1 al 0). PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

2350	J. B. Castro	Reap.	1	Como Luz	54	J. Aracena	8
373	L. E. Vásquez	4v-6	2	Disparata	54	N. N.	13
340	E. Pinochet	5	3	Iturriaga	54	M. Ruiz	12
340	R. Rabello	12	4	La Eto	54	J. Maira	14
239	E. Scaia	Reap.	5	Cajita de Plata	53	R. González	10
373	J. Nicoli	9	6	Coriolano	53	P. Cerón	11
239	N. Peralta	Reap.	7	Currucana	53	O. Inzunza	6
373	A. Amaro	5	8	Checambinha	53	G. Fernández	5
373	L. Toledo	6-10	9	Dom	53	L. Rivera	9
373	Jn. Bernal G.	12c-15	10	Jaguar	53	R. López	4
373	M. Martínez	13	11	Persicola	53	P. Castillo	7
109	H. Yáñez	Reap.	12	Psicólogo	53	N. N.	2
1	G. Avila	5-4	13	Robespierre	53	L. Murillo	1
373	V. Escobillana	11	14	Zorro Guapo	53	M. Grasso	3

SEGUNDA CARRERA. 1.200 mts. Condicional, a las 16,30 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

400	V. Escobillana	6-9-11c	1	Beduino	56	P. Herrera	8
388	L. García	2	2	Corregidor	56	C. García	15
	H. Gazmuri	debuta	3	Duelo	56	M. Quinteros	16
	Fdo. Gazmuri	Debuta	4	Gustazo	56	G. Farfán	13
400	M. Muscatt	4-5c	5	Dunkerk	56	L. Yáñez	12
242	M. Muscatt	Reap.	6	Chulapena	53	S. Azócar	14
343	A. Donati	11	7	Mundi	56	L. García	10
345	A. Donati	11	8	La Virginica	53	J. Salinas	11
208	R. Bernal G.	Reap.	9	Pink's Love	56	N. N.	6
387	L. Toledo	2-9	10	Sir Richard	56	N. N.	6
384	G. Pérez	9c-2	11	Belle Meuniere	53	P. Castillo	9
384	S. González	8-6	12	Caña Fuerte	53	J. Trujillo	4
408	G. Avila	14v	13	Gran Tramposa	53	O. Inzunza	7
331	R. Salas	18c	14	Laurette	53	J. Aracena	2
34(	J. Castro R.	5	15	Prefeitura	53	J. Amestelly	1
344	H. Galaz	4-3-2	16	Samanda	53	E. Guajardo	3

Corrales: 3 con 4,5 con 6 y 7 con 8.

TERCERA CARRERA. 1.200 mts. a las 17 hrs. (4 al 1). TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

376	C. Bagú	5-5	1	Lady Patricia	54	S. Arellano	8
401	C. Zúñiga	2c-7c-4c	2	Miss Cargosa	54	J. Pacheco	15
63	E. Beuzenberg	Reap.	3	Tonadita	54	O. López	13
374	E. Barticevic	5	4	Aguileño	53	L. García	12
376	R. López	4-9-7	5	Bonari	53	J. Castillo	14
373	R. Villa	2	6	Lombarda	53	L. Rivera	10
384	V. Escobillana	7-9-4	7	Mortero	53	P. Herrera	11
1522	E. Bécar	Reap.	8	Predicadora	53	R. González	6
340	A. Lab	7-6	9	Puntito	53	O. López	5
369	G. Mancilla	7v-14v	10	Yanqui	53	A. Marchant	9
374	L. Guerrero	6-2	11	Babirusa	52	L. Camus	4
384	L. Guerrero	11-13	12	Endiablada	51	A. Farías	7
384	Jn. Melero	11	13	Catta	52	A. Trujillo	2
340	Fdo. Castro	4-4	14	Indiana	52	V. Ubilla	1
384	L. Rojas	Reap.	15	Themis	52	H. Olguín	3

Corral: 11 con 12

CUARTA CARRERA. 1.200 mts. a las 17.30 hrs. (6 al 4). PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

400	L. Herrera	10c	1	Edipo	54	E. Vásquez	8
787	O. Lizama	Reap	2	Arnoya	53	R. González	15
376	E. Rodríguez J.	9	3	Asteroide	53	J. Aracena	16
331	C. Zúñiga	11c	4	Cargosita	53	O. López	13
376	C. Zúñiga	6	5	Pantera Rosa	53	G. Fernández	12
384	H. González	6-5-3	6	Futilidad	53	G. Farfán	14
294	C. Santos	8-11	7	Invariable	53	J. Salinas	10
373	A. Lab	1	8	Libertatis	53	M. Grasso	11
129	S. Fuentes	Reap.	9	Matchwood	53	J. Duarte	6
388	V. Escobillana	13	10	**Registro**	53	P. Herrera	5
143	L. Toledo	Reap.	11	Renuncia	53	P. Cerón	9
374	A. Breque V.	3	12	Correo Real	53	C. Ocampo	4
388	L. Rojas	12	13	Early Mist	52	**H. Olguín**	7
340	J. Zúñiga	4-10	14	Las Pataguas	52	E. Guajardo	2
384	O. Silva	5	15	Pirueta	52	N. Urrutie	1
375	R. López	9	16	Raspante	52	J. Amestelly	3

Corral: 4 con 5

QUINTA CARRERA. 1.400 mts. Handicap a las 18,05 hrs. Ind. 7 a. O. **SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2**

343	P. Bagú	4-4	1	Entelio	55	E. Guajardo	8
298	Fco. Castro	5-14	2	Chichester	54	S. Campos	15
408	G. Pombo	11v	3	Distinguido	54	N.N.	13
375	M. Muscatt	6-7-13	4	Pelucón	54	L. Yáñez	12
388	J. Castro R.	11	5	Pío Baroja	54	E. Guzmán	14
298	J. Santos	4-10	6	Salsifí	54	Jn. Salinas	10
369	S. Alamos	8v	7	Ñarro	53	C. Pezoa	11
388	C. Valenzuela	6-9-10	8	Ventovan	52	G. Farfán	6
374	E. Vidal	7	9	Catete	51	O. López	5
374	C. Miranda	8	10	Pappone	51	P. Herrera	9
340	O. González	7	11	Bonn	50	C. Leighton	4
392	G. Avila	13-8	12	Marinero	50	L. Murillo	7
392	E. Bécar	8-12	13	Palomar	50	R. **Clavería**	2
392	J. Bernal G.	6-3-6	14	Serpiente de Oro	50	J. Castillo	1
240	R. Villa	reaparece	15	Maiga	49	L. Rivera	3

SEXTA CARRERA. 1.200 mts. Clásico a las 18.40 hr. Handicap. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº

389	J. Bernal G.	3-3	1	Tatia	54	V. Ubilla	8
346	J. Inda G.	10	2	Bonjour	53	E. Guzmán	6
246	O. Orellana	reaparece	3	Pool	53	O. López	5
346	J. Abarzúa	2-8	4	Calidad Vital	50	C. González	9
2212	J. Castro R.	reaparece	5	Gadi	50	C. Leighton	4
389	E. Beuzenberg	2	6	Pimpinel	49	R. Clavería	7
346	H. Miranda	3	7	Marmota	48	J. Castillo	2
149	J. Cavieres A.	reaparece	8	Medonia	48	S. Azócar	1
389	L. Alvarez B.	2v-4v-4	9	El Majadino	47	H. Olguín	3

SEPTIMA CARRERA. 1.400 mts. Handicap a las 19.15 hrs. Ind. 17 al 13. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3

391	J. Bernal G.	5-5	1	Forrahue	54	V. Ubilla	8
394	L. H. Sorrel	5-12-6	2	María Soledad	54	P. Herrera	13
394	J. Bta. Cstro	8-7	3	Cascarín	53	L. Murillo	12
336	A. Muñoz	9c-5c	4	Detroit	53	N.N.	14
391	C. Valenzuela	3-2-4	5	Kalista	53	O. Inzunza	10
392	L. Guerrero	3-10-1	6	Pillete	53	A. Herrera	11
359	R. Cruz	6-7c	7	Chanel	52	N.N.	6
390	G. Pérez	1-8	8	Eloisa V	52	Jn. Salinas	5
390	R. Carvajal	2-5	9	Perdido	52	G. Fernández	9
314	P. Polanco	4c-2c-8c	10	Falluto	51	C. Sepúlveda	4
314	E. Inda G.	10c	11	Fantasioso	51	E. Guzmán	7
260	J. Castro R.	reaparece	12	Pensiero	51	G. Jorquera	2
343	P. Bagú	2-1	13	Corcolén	50	J.M. Aravena	1
393	A. Donati	2-2	14	Jabalí	50	N.N.	3

OCTAVA CARRERA. 1.400 mts. Handicap a las 19,50 hrs. Ind. 13 al 7. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3.

375	J. Bta Castro	1	1	Moratín	55	V. Bravo	8
351	A. Vergara	13	2	Aulen	54	G. Jorquera	13
387	R. Rabello	4-5	3	Avería	54	E. Soto	12
392	L. Guerrero	6-4-2	4	Chatanay	53	L. Camus	14
396	L.H. Sorrel	3-8-8	5	Don Luis Oscar	53	H. Olguín	10
396	E. Beuzenberg	6	6	Mi Cotejo	52	O. López	11
405	H. Yáñez	8c	7	Monte Mario	52	J. Amestelly	6
396	I. Duque	3-3-9	8	Puyumen	52	C. Pezoa	5
312	V. Contreras	14c	9	Dickens	51	P. Castillo	9
397	H. Galaz	5-7	10	El Mario	51	E. Guajardo	4
396	A. Amaro	3-4	11	Glenwood	51	A. Parra	7
343	R. Villa	6	12	La Saeta	49	R. Clavería	2
388	R. López	9-4	13	Lucianella	49	J.M. Aravena	1
388	J. Cavieres A.	8-9	14	Makat	49	C. García	3

NOVENA CARRERA: 1.400 metros a las 20,25 horas. (21 al 17). TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE. Nº 3

394	Fco. Castro	2-2-2	1	Aristóteles	54	J. Castillo	8
395	P. Molina	6-9-10	2	Candongo	53	E. Soto	15
262	H. Parra	reaparece	3	Amarino	53	O. López	16
367	O. Aliaga	1v-7v	4	Apreciado	53	C. González	13
395	H. Galaz	5-7	5	Charcot	53	E. Guajardo	12
336	O. González	5c-8c	6	Mariachi	53	L. Yáñez	14
352	O. González	5-1	7	Mecenas	53	C. Leighton	10
347	A. Breque	5v-1	8	Miti Miti	50	S. Vásquez	11
395	A. López	1-13	9	Matrioshka	53	G. Farfán	6
336	P. Bagú	3c-9c	10	Paillaco	53	J. M. Aravena	5
394	G. Avila	1-5-5	11	Preparante	52	C. González	9
390	R. López	5-1-2	12	Tehuantepec	52	J. Amestelly	4
28	H. Yáñez	reaparece	13	Chomber	51	H. Olguín	7
383	A. Abarca	2c	14	Many Thanks	51	S. Azócar	2
336	O. Silva	12c	15	Reflex	51	N. Urrutia	1
352	A. Muñoz	6-7	16	Patepalo	50	N. N.	3

Corral: 6 con 7 y con 8

DECIMA CARRERA. 1.400 **metros, a las 21.05 horas (27 al 21). Se CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.**

395	L. Contreras	5-1	1	All Aren	54	V. Bravo	8
303	Fco. Castro	5-3	2	Diestro	54	L. Yáñez	15
303	S. Fuentes	11	3	Treve	54	J. Duarte	16
324	E. Vidal	4v-3v-3v	4	Bagual	53	D. Muñoz	13
250	H. Yañez	reaparece	5	Buen Trago	53	E. Guajardo	18
395	J. Castro R.	3-5	6	Futuro	53	O. Escobar	12
395	L. Alvarez B.	13-9	7	Horquilla	53	H. Olguín	14
382	R. López	2-1	8	Aislado	52	J. Amestelly	10
395	H. Cisternas	4-6	9	Antifaz	52	V. Ubilla	11
391	D. Torres	5-11-1	10	Fortunón	52	O. López	6
349	Jn. Melero	1	11	Marabuto	52	S. Vásquez	5
395	G. Avila	14-15	12	Batallón	50	C. González	9
153	C. Tapia	reaparece	13	Braniff	50	D. Sagardía	4
395	C. Tapia	2-16	14	**Fenelón**	50	N. N.	7
349	H. Miranda	1-3	15	Hello Liddy	49	S. Azócar	7
349	P. Bagú	3-2	16	Inesita	49	J. M. Aravena	2
344	A. Quiroz	6c-2-1	17	Adaptado	48	N. N.	1
299	A. Sepúlveda	4-7	18	Río Colorado	48	J. Castillo	3

Corral. 13 con 14

DECIMO PRIMERA CARRERA. 1.400 metros a las 21,45 horas, (42 al 28). SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL

393	E. Cáceres	5-2	1	Kepler	56	E. Soto	8
393	H. Cisternas	3-4	2	Abbey	55	C. Sepúlveda	12
393	H. Cisternas	11-9	3	Tucumano	54	V. Ubilla	10
1660	O. Mora	reaparece	4	Mazzini	55	V. Bravo	11
348	J. B. Castro	8	5	Pretil	55	J. Amestelly	6
393	D. Miranda	2-5	6	Inés Yomar	50	J. Castillo	5
366	O. Aliaga	1v-3v	7	Marisole	49	S. Azócar	9
380	J. Castro R.	4-1	8	Ramsés	49	C. Leighton	4
259	H. González	reaparece	9	Shalom	49	L. Rivera	7
158	L. Toledo	reaparece	10	Rechiflado	48	R. Clavería	2
399	T. Jacial	7c	11	Telón	48	A. Pereira	1
348	A. Quiroz	4-6	12	Tres Fort	47	D. Sagardía	3

Corral: 2 con 3

SUSPENDIDO MOCASIN

1a. Carrera.- Se autorizó ael retiro de ARDIENTE por no encontrarse en buenas condiciones training para correr. acordó exigir certificado veterinario a su preparado para inscribirlo nuevamente.

Dio cuenta: G. Jorquera (SERENENSE) que tosía en el punto de partida. Posteriormente fue retirada.

Se recibió un certificado del médico veterinario de turno en el que consta que fue retirada de las huinchas por un acceso de tos, con temperatura alta y una fuerte congestión bronquial, por lo cual recomendó un reposo de 15 días.

2a. Carrera.- OXIGENADA fue conducida por A. Poblete, en vez de J. Toro como figuraba en el programa, debido a que este jinete no la trabajó durante la semana.

Dio cuenta: V. Ubilla (MERULA) que partió ligeramente desmejorada y se estrelló en el partidor. Se notifica a su preparador que la adiestre para partir.

3a. Carrera.- Se autorizó el retiro de FRISON por encontrarse delicado desde su carrera anterior. Se acordó exigir certificado veterinario a su preparador para inscribirlo nuevamente.

Reclamaron: R. González (VIDIOSO) contra O. Escobar (SILVER) por cargarlo al partir, y este contra C. Sepúlveda (AZALEE) por cruzarlo a los 400 metros de la meta. Desestimados.

Reclamaron: C. Sepúlveda (FRANKLIN) contra Fdo. Venegas (COLORIN) por cruzarlo a los 300 metros de la meta; J. Toro (Niquel) contra A. Pereira (ALEONADO) y este contra G. Fernández (BOCHORNO) por cargarlos al partir. Casuales.

Dieron cuenta: G. Fernández (BOCHORNO) que se retacó en la pasada de los 1.000 metros; Fdo. Venegas (COLORIN) que corrió zigzagueando; C. Leighton (RENACIMIENTO) que recibió un cabezazo a poco de partir, no pudiendo exigir; J. Carrasco (MISANTROPO) que se estrelló en el hombró con el partidor al dar la largada y E. Guzmán (TRASANDINO) que se venía cargando.

Se notifica a los preparadores de COLORIN y TRASANDINO que los adiestren para correr.

5a. Carrera.-

Reclamó: A. Trujillo (Lasalle) contra C. Sepúlveda (MANIATICO) por cruzarlo en los últimos metros. Se notifica al preparador de MANIATICO que lo adiestre para correr, ya que en caso de reincidencia será suspendido.

Los reclamos, casuales.

Dieron cuenta: G. Jorquera (ATACANTE) que se abrió en la curva; C. Sepúlveda (MANIATICO) que se cargó en los últimos metros; E. Guzmán (DETROIT) que lo notó sentido. Se acordó exigir Cert. Veterinario a su preparador para inscribirlo nuevamente. E. Guajardo (BERRO) que se estrelló en los últimos metros con MANIATICO. Se notifica al preparador de BERRO que lo adiestre para correr.

6a. Carrera.-

Se suspendió por 30 días a CANDICE por sus reiteradas malas carreras.

8a. Carrera.

Reclamaron: M. Ruiz (PRIMEROSE) contra P. Cerón (BOFETON) por cruzarlo a los 50 metros corridos; V. Bravo (BEAM GOLD) contra A. Poblete (MATINAL) por abrirlo a poco de partir y desestribarlo. Casuales.

Dieron cuenta: E. Vásquez (REINA MIA) que se cargó al partir; A. Poblete (MATINAL) que se abrió al partir; M. Ruiz (PRIMEROSE) que no pudo cumplir las instrucciones recibidas de correr colocado, debido al contratiempo sufrido a poco de correr y L. Murillo (PEYRAC) que se venía abriendo.

Se notifica a los preparadores de MATINAL, BOFETON y PEYRAC que los adiestren para correr, ya que en caso de reincidencia serán suspendidos.

8a. Carrera.

Reclamó: V. Ubilla (MARCIAL) contra S. Azócar (MARCUS) por cruzarlo a los 50 metros de la meta. Casual. Dio cuenta: S. Azócar (MARCUS) que se venía abriendo.

9a Carrera.-

Dieron cuenta: Gmo. Fernández (POLIGONO) que se retacó y saltó la pasada los 1.000 metros y C. Sepúlveda (GENEROSO) que le tocó correr muy abierto, debido a la ubicación en la partida.

10a. CARRERA.

Reclamaron: J. Toro (CHISPEADOR) contra E. Guzmán (PERPICAZ) por cargarlo los últimos 100 metros. Desestimado y E. Guajardo (KURIÑE). contra G. Jorquera (ARTESA) por cerrarlo a los 150 metros. Casual.

Dieron cuenta: E. Guzmán (Perpicaz) que se cargaban; O. López (EL SONOL) que fue cruzado en la curva; J. M. Aravena (MOCASIN) que no se empleaba; y L. Toro (KOKERO).- que corrió mañoseando y no se empleaba.

Se notifica al preparador de PERPICAZ que lo adiestre para correr.

Se llamó al preparador A. Bullezú para que explicara la carrera de MOCASIN En vista de su ausencia a la Junta, se acordó suspender a MOCASIN por 30 d.

11a. CARRERA.-

Reclamaron: C. Sepúlveda (EJEMPLO) contra J. Duarte (ESTANCIERO) por abrirlo a la entrada de la recta; y O. Escobar (CONDORITO) contra E. Guajardo (RIO PIEDRAS) por cruzarlo hacia afuera a la entrada de la recta.

Dieron cuenta: E. E. Guajardo (RIO PIEDRAS) que se abrió bruscamente en la curva; C. Sepúlveda (EJEMPLO) que se abría y no se empleaba después del contratiempo y J. Duarte (ESTANCIERO) que no le respondió después del contratiempo.

Se notifica al preparador de RIO PIEDRAS que lo adiestre para correr, ya que en caso de reincidencia será suspendido.

POSTERGADO CLASICO MENDOCINO

Retiros, Descargos y Recargos para la reunión de mañana

RETIRO

En la octava carrera el Nº 8 Puyumén, no corre.

PLENITUD

Terminó su actuación en pistas nacionales, ya que fue vendido para el exterior.

MENDOZA

Se postergó para el día 21 de este mes la carrera internacional, debido a las inundaciones. Los caballos participantes de Chile viajarán el día 15.

DESCARTES

Los siguientes ejemplares correrán descartados en la reunión de mañana.

1a. carrera (10) Jaguar, (11) Persicola
5a. carrera (2) Chichester, (13) Palomar
9a. carrera (9) Matrioshka
10 carrera (1) Al Aren; (12) Batallón

RECARGOS Y DESCARGOS

Nuevos pesos para la reunión de mañana

3a. carrera (3) Miss Cargosa, 55 kilos.
7a. carrera (4) Detroit, 52 kilos, (13) Jabalí, 53 kilos.
8a. carrera (9) Dickens, 49 kilos.
9a. carrera (14) Many Thanks, 56 kilos.
10a. carrera (2) Diestro 61 kilos, (11) Marabustto, 54 kilos.
11a. carrera (8) Ramsés, 52 kilos.

VIDRIOSO ya ha traspuesto la meta con ventaja sobre Azalee en una cuarta serie de los handicaps de 1.500 metros: Jinete: R. González. Preparador: Julio Castro Aguilera

CLUB HIPICO
Domingo 14 de Marzo

Premio Raimundo Valdés C. 1.000 mts. CLASICO HANDICAP

Montesano	61
La Tertulia	55
Maritorio	55
Testaruda	55
Testimonio	55
Mi Cazula	54
Multiplicado	54
Azul Marino	51
Carmen María	49
Burrito	48
Berretín	47
Oh Si	47
Príncipe Valiente	47
Que Pasa	47

Premio Oriberro 1.500 Mts. Handicap Indice: 39 al 49 Segunda Serie

Aventino	57
Magari	57
Grand	56
Frontera Antigua	55
Perincho	54
Selecto	53
Walyto	51
Migajón	50
Khartum	47
Pillo	47
Tierra Adentro	47
Mars	51
Pitágoras	51
Reclamación	51
Belle Esperance	50
First Love	50
Mariembad	50
Plegado	50
Trique	50
Lucero	49
Sello	49
Alynda	48
Bold Lady	48
Molfeta	48
Pecos	48
Enrico	47
M. Escandalosa	47

Premio Obsequio 1.100 Mts. Handicap Indice: 17 al 24 Quinta Serie

Unico	55
Angulo	54
Frelón	54
Rostou	54
Condorito	53
El Santo	53
Zorrito	53
La Callas	52
La Doncella	52
Tilopozo	52
Atentado	51
Chary	51
Fanola	51
Misión Insólita	50
Rasgo	50
Sans Souci	50
Unionista	50

Premio Orange. 1.100 metros. Handicap. Indice: 7 al 10. OCTAVA SERIE.

Don Marco	54
Mariem	54
Matinal	54
My Fox	54
Parsifal	54
Perugina	54
Reina Mía	54
Trevisana	54
Aire Guapo	53
Bimini	53
Franklin	53
Tabanito	53
Don Guille	52
Flechador	52
Il Trovatore	52
Pomodoro	52
Renacimiento	52
Rústica	52
Traicionero	52
El Nevado	51
Espacio Vital	51
Serpolette	51
Tres Joyas	51

HENNESSY "SE PASEO"

Buen cotejo cumplió en la mañana de ayer Hennessy al cotejar 1.200 metros en 1.15.

Otros trabajos:

700 Metros

Charrúa, López 43.2
Burrito, Azócar 44.2
Deboquete, Miño 43.3

800 Metros

Quick Luc, Guzmán 49.4
Telón, Pereira 49
Magarota, Jorquera 49.3
El Nevado, aprendiz 51
Renaico, M. Ruiz 50
Artista, Sagardía 51
Multiplicado, J. Toro 49.3

1.000 Metros

Chez Henry, Pereira 1.02.3
Ponderado Ruiz 1.02.3
Selecto, L. Toro 1.02.3
Virbante, L. Toro 1.05
Unionista, López 1.02.2
Pillo, López 1.03.2
Agreste, L. Toro 1.07
Par de Damas, Sepúlveda 1.02.3
Alasuerte, Cifuentes 1.04
Blóker E. López 1.04.4
Playa Negra, Osorio 1.04
Zoccalo, Pezoa 1.04
Dingo, Ocampo 1.04
Destino, Murillo 1.02.2

1.200 Metros.

Soufflee, L. Toro 1.15.1
Banquero, Pereira 1.19.3
Hennesy Miño 1.15
Dolchevito, Azócar 1.17.4
Relumbrante, Urrutia 1.19.2
Director, J. M. Aravena 1.19.3

1.400 Metros

Frontera Antigua, Vásquez 1.30.3

1.600 Metros.

Eneas, J. M. Aravena 1.47.2
Numuri, L. Gutiérrez, y Bosal, Sepúlveda, Iguales: 1.02.4
Maurio, Gutiérrez 1.02.2

Del partidor Pista Nº1

Colorino Murillo 1.03.2
Don Dannia, Murillo 1.02.2, con Straight Off, Leyghton, iguales
Laborioso, Aravena, Yute, Naranjo 1.02.3, Iguales

Pasto

Garitero, Pereira 1.01.3
Excelente, Guzmán 1.02.2
Exaltada, Leyghton 1.01.2

INSCRIPCIONES
Hipodromo Chile
Sábado 13 de Marzo

P. Consejo Superior de la Hípica Nacional. CLASICO. 1.500 metros. Eº 22.000. al primero

Armonioso	58
Sisal	58
Notable	56
Shangaicito	56
Plenitud	54
Azulado	52
Eolo	52
Gold Fox	52
Magari	52
Dahomey	48
Walyto	47

P. Picarquin 1.200 metros. Indice 38 al 27.

Burrito	58
Monarch	56
Puro Oro	56
Veckeriana	56
Indio Feo	55
Picaronaza	55
Príncipe Blanco	55
Diestro (34)	54
Duque de Caxias	54
Nerino	54
Calamiti	53
Monumento	53
Milton	49
Acacio	48
Canción Sureña	48
Sor Quimera	48
Araujo	47
Javelle	47

Pº Patriota 1.200 metros. Indice 27 al 21.

Molfeta	55
Turista (26)	54
Uña Larga	54
Exacta	53
Jauntiness	53
Black Queen	52
Alynda	51
Batallón	51
Cocoz	51
Fonola	51
Loncoche	51
Pepelisa	51
Polo	51
Quimbo	51
Bessie	50
Chicotazo	50
Endrica	50
Frelón	50
Criollo	49

Pº Peleadora 1.200 metros. Indice: 20 al 18

Carboncito	54
Chary	54
Fruta Verde	54
Peyton Place	54
Traducción (20)	54
Balita	53
Chochamú	53
Django	53
La Notre	53
Okey	53
Parrish	53
Polígono	53
Santamarina	53
Estático	52
Huicano	52
Nacareco	52
Quel Chic	52
Toro Lobo	52
Zapirón	52

Pº Pentagrama 1.200 metros. Indice: 17 al 16

Aguerrido	54
Chascona	54
Envidiable	54
Imprevisto	54
Jazz Band	54
Teórico (17)	54
Yelcho	54
Altivo	53
Biyey	53
Britagua	53
Comanchero	53
Furaré	53
Fusil	53
Gatavela	53
Matorral	53
Puchacay	53
Ramalazo	53
Truf Truf	53

Pº Peseta 1.200 mts. Indice: 15 al 13

Agua Dulce	54
Chicalote	54
Economist	54
Pétalo	54
Zurdo (15)	54
Bordadora	53
Candanchú	53
Carolina	53
Chesterfield	53
Enroque	53
Fuadari	53
Paiquino	53
Personita	53
Porine	53
Primordial	53
Ramonacho	53
Siquick	53
De Colores	52

Pº Pilalai 1.200 mts Indice: 13 al 10

Aguador (13)	54
Atramo	54
Beam Gold	54
Corredor	54
El Fortín	54
Mangarral	54
Anabel Lee	53
Fonestorbo	53
Jadisha	53
Ludmilla	53
Manodura	53
Rústica	53
Tatrina	53
Verrocchio	53
Cuarto	52
Lujo!	52
Take	52
Arrotado	51

Pº Pitonera 1.200 metros. Indice: 10 al 8

Bosmarita	54
Mascarilla	54
Proscrito (10)	54
Sir Richard	54
Barrabás	55
Cuadrilla	53
Cucusita	53
Il Capo	53
La Polenta	53
Reprepo	53
Samanda	53
Sendal	53
Sweet Maid	53
Verina	53
María Margarita	52
Moulin Rouge	52
Ponciano	52
Soberbio	52

Pº Pola 1.200 metros. Indice: 8 al 6

Bimini	54
Chantaita	54
Martín (8)	54
Serpolette	54
Armadia	53
Dickens	53
El Ciruja	53
Iron Horse	53
Sainte Chapelle	53
Sigmusan	53
Violoncelo	53
Arquero	52
Beiruth	52
El Puma	52
Pinjarra	52
Quelle Blaguer	52
Sobradora	52
White Prince	52

Pº Púnica 1.200 metros. Indice: 5 al 3

Alcalinada	54
Avignon (5)	54

Bramido, Colorín, El Chilo, Last Love, Narro, Pantera Ro..., Renuncia, Rocío del P..., Rubirosa, Babiruza, Botarate, Cisne Rojo, Crecelle, Early Mist, Midway, Waikiri, Ladkin

Pº Fortun... metros. Ind... CONDICIO...

Biddeford, Campo He..., Dark Love, Dáctari, Hijo del Sol, Katumbi, Mididi, Patricio Alb..., Pipers, Rosmarino, Segales, Su Majestad, Tin Tan, Trapi, Vivazo

Pº Premio... metros. Ind...

JINETES ... CES.

Aguileño, Benceno, Marilante, Miss Colon..., My Princess, Oirama, Ras Scream, Tué Tué, Yanqui, Lady Lola, Supergas, Ituarriaga, Muy Buena, Ojos Verdes, Rovigo, Aidita, Chandra, Dom, Fugitivo, Jaguar, Robespierre, Suscham, Texas Girl, Tolten

Pº Polo ... metros. ... NAI

Bravucón, Determina..., Don Chilo, Embrujado, Espontáneo, Garrote, Keep Out, Magnífico, Militante, Mister Sere..., Príncipe Ne..., Sarcófago, Sedicioso, Yagan

RETIROS ... PROMIS... MONTAS ... MAÑANA ... A LAS 9 ... LAS CA... 9.30 HRS. ... PARTAME... PICO

Deben ir... Biddefor, Nerino, Pa... to, Pétalo ... ro Lobo.

Premio Osiris 1.500 Mts. Handicap Indice: 23 al 33 Cuarta Serie

Monarch	57
Piropero	57
Vólatil	56
Perspicaz	55
Tenquehuéi	54
Logroño	52
Lucero	50
Mikonos	50
Temuquita	50
Bold Lady	49
Chispeador	49
Zocolo	49
Africano	48
Dingo	48
Listercito	48
Asturiano	47

Premio Orthodox 1.500 Mts. Handicap Indice: 13 al 21 Sexta Serie

Artesa	55
Estanciero	55
Paillaco	55
Rural	55
Dolchevito	54
El Sokol	54
Mayana	54
Piluchina	54
Gloria Mía	52
Tip	52
Marcelo	51
Puchacay	51
Forrahue	49
Jabalí	49
Acampado	48
Blocker	48
Luchador	48
Pompuese	48
Embelesada	47
Eslava	47
Taled	47
Eclaireir	47

Premio Orégano 1.100 Mts. Handicap Indice 24 al 35 Cuarta Serie

Artista	58
Calamity	56
Esclavelle	56
Jacara	56
Mary Pink	56
Nudista	56
Trilladora	56
Stamfis	54
Liquiñe	52
Toché	52
Magarota	51
Fruta Verde	51
Queilén	51
Colcuma	50
Kilimanjaro	50
Ponsard	50
Clerk	49
Don Tilo	49
Lyda	49
Mamby	49
Poker de Ases	49
Tangaroa	49
Imprevisto	48

Premio Opalina 1.100 Mts. Handicap Indice 14 al 17 Sexta Serie

Fenicio	54
Marcelo	54
Okey	54
Pataty	54
Prematuro	54
Terciopelo	54
Biyey	53
De Boquete	53
Esperanzada	53
Generoso	53
Mantecón	53
Mefisto	53
Truf Truf	53
Bilbaíno	52
Copperland	52
Chicalote	52
La España	52
Lady Scotch	52
Personita	51
Atramo	51
De Colores	51
Mora	51
Rubí Roja	51
Waikali	51

Premio Old Bailey. 1.100 metros. Handicap. Indice: 10 al 14. SEPTIMA SERIE

Blocker	54
Good Girl	54
Lynn	54
Masacrón	54
Primordial	54
Carolina	53
Fonestorbo	53
Litorio	53
Mistelle	53
Young Dog	52
Extra	52
Pétalo Rojo	52
Tolpanera	51
Black Spring	51
Casita	51
La Bufanda	51
Lord Conrad	51
Río Cautín	51
Bosmarita	50

Premio O... metros. Indice: 0... VENA SE...

Aspe, Avignon, Cabrochico, Epitelio, Peyrac, White Prin..., Pilila, Procónsul, Quelle Bla..., Asteroide, Invariable, Seis de Oc..., Reserpina, Beith Sah..., Relevante, Colmo, Lombarda, Panquehue, Cecilville, Coriolano, Ovallina, Sueco

Premio Ol... metros. SE...

Brillante, Don Dania, El Rey, Estephano, Hill Sea, Karim, Koke, Latino, Malval, Patricio Al..., Transfuga, Virbante

Premio OR... 1.100 me... B.

Aristarco, Baquiano, Enrique A., Garitero, Llamekan, Maurio, Nureev, Ponderado, Potrero, Río Dumo, Zarevich

Premio ... 1.200 metr...

Abracadabra, Alasuerte, Algarroba, Amita, Astracada, Astracanada, Bigama, Borla Roja

DESIGNADA SELECCION CHILENA DE BASQUETBOL

Concentración definitiva se inicia en céntrico hotel.

Eliminado el penquista Daniel Mass.

PONIENDOSE DE ACUERDO. El entrenador "CALUGA" Valenzuela da las últimas instrucciones antes de iniciar la práctica

El entrenador nacional Luis Valenzuela designó a los doce jugadores que representarán a Chile en el Campeonato Sudamericano de Básquetbol que se inicia el día 1 en Montevideo.

La nómina de los 12 integrantes del plantel chileno está formada por:

Raúl Villella, Oscar Fornoni, Wiberto Díaz, Juan Morales, Jaime Encina, Edgardo Arizmendi, Luis Suárez, Juan Arancibia, Manuel Herrera, Oscar Oliva, Rafael Reusch y René Ahrens.

La tarea de designar a los 12 jugadores se le simplificó al D. T. con el retiro de Juan Lichnowsky. El técnico se vio entonces en la necesidad de tener que eliminar sólo a un hombre y este fue el jugador de Concepción Daniel Mass.

Los 12 jugadores que fueron nominados iniciaron el período final de concentración en el día de ayer en el Hotel Emperador quedando como jefe el dirigente Raúl Pardo quien aloja incluso con los jugadores.

En el día de ayer la Selección Nacional trabajó en preparación física en las instalaciones del Estadio Sirio bajo el control del profesor de Educación Física Juan Mitjuevd, quien al referirse al actual estado del conjunto chileno señaló:

"Se ha trabajado con dedicación. Los muchachos han puesto todo lo que está de su parte. Creo que se llegará a Montevideo en la mejor forma y a punto, para lograr una buena clasificación".

Por la tarde el conjunto continuó con sus prácticas de basquetbol bajo el control de "Caluga" Valenzuela y su ayudante Moisés Ríos. En esta ocasión los técnicos pusieron énfasis en el trabajo que tiene relación con marcación individual y juego de conjunto que son los puntos debiles que mostró Chile en los dos partidos jugados en Perú.

Oscar Fornoni que se encontraba algo resentido practicó en forma normal, ya que el médico informó que su golpe recibido en el bajo vientre no tenia mayor gravedad.

Los jugadores que componen el plantel se reunirán en un pequeño acto. En la hora del te despedirán a Daniel Mass que se aleja del plantel en forma momentánea sólo para este torneo. Después se reintegrará al grupo al joven de jugadores en que la Federación de Básquetbol tiene puesto sus ojos con miras a los Juegos Panamericanos de 1975 que se efectuarán en nuestro país.



EN EL ESTADIO SIRIO. Antes de iniciar la preparación física, los jugadores seleccionados conversan con el profesor.

En el Santa Laura:

Excelente ánimo en el cuadro de Unión



Berly y Olivares extreman las prácticas en el Santa Laura. Deben estar a punto para enfrentar a los "macheteros".

Con mucha energía inició ayer en la mañana los entrenamientos el equipo rojo. Todo el tiempo estuvo destinado a lograr la entrada, por medio de tiros largos, hacia el arco de Vallejos. La táctica obedece a la necesidad de Unión de entrar el Sábado a romper la cerrada defensa de Guaraní.

Sobresalieron por su movilidad y penetración el hombre del gol, Novo, y el joven delantero Farías.

Se vio bien en su conjunto el elenco de Isella, mostrando una velocidad dada por la confianza de sus tres puntos. Penatrante e incisiva la delantera, mostrando atrás una sólida muralla defensiva.

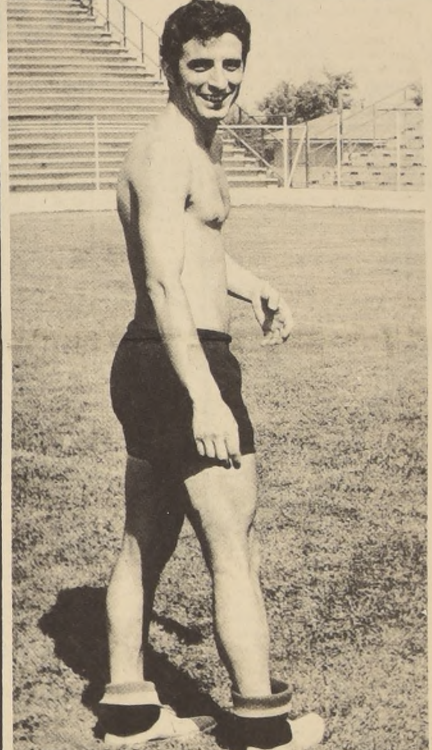
Sobresalió en las pruebas Berly, quien mostró un excelente estado físico. Sólo Cha Cha Avendaño faltó en las prácticas con permiso del técnico.

Destacaron nuevamente las actuaciones del delantero de banca Trujillo y el defensa Machuca. Mostrando ambos un afán de demostrar capacidades en la oportunidad definitiva en la cancha.

El más elocuente es Trujillo, quien afirma "que sólo espera la oportunidad para adueñarse del puesto, con un primer partido en el que por lo menos marca dos goles, y Machuca, por su parte, deseoso de borrar el autogol en Concepción".

Los 21 presentes en Santa Laura fueron divididos en dos, quedando Isella y Ortlieb a cargo de cada uno de ellos. luego de un prolongado soltamiento gimnástico.

La confianza reina en los rojos y esperan continuar los triunfos, asegurando su clasificación pero, al parecer, los resultados no son siempre similares a las prácticas. Cuando en ellas se actúa bien, en el partido se decae. De romperse esa verdadera "tradición" roja Unión podría ganar fácilmente este fin de semana.



GONZALITO, con mucha fe. . . mañana espera estar a punto.

"Gonzalito":

"Ya no me muevo de la Primera"

"El sábado me faltó técnica"

Uno de los que más destacó en las prácticas de Unión fue Alberto González, "Gonzalito", el entreala de los rojos que apareció después de seis meses en el partido frente a Colo Colo.

Gonzalito se manifestó contento con su rendimiento, pero asegura "que su estado no es el mejor. Me faltó la técnica, asegura, la que ya tendré absolutamente dominada para el sábado. La falta de enfrentamiento logró endurecerme un poco, pero ya soy el mismo"

Debo rendir más, agregó, ahora que Unión ya tiene el ochenta por ciento de la clasificación lograda. Nuestro camino a la Copa se abrió con el triunfo y creemos derrotar a los macheteros visitantes".

"La lesión ya no me molesta y estoy seguro me mantendré por mucho tiempo. Sólo causas mayores podrían impedir mi juego".

"En todo caso, finalizó Gonzalito, ya estamos metidos en el triunfo, se terminó el minuto de las derrotas y ahora a vencer. No se trata de ganar o morir, sino de ganar... ganar".

Torneo de Menores:

Brasil, amo absoluto del S.A. de Natación

Por Rigoberto Leon.

CARACAS (DPA). Tal como se sospechaba desde un comienzo, Brasil hizo suyo el Tercer Campeonato Sudamericano Infanto-Juvenil de Natación que concluyó anoche en Caracas.

Brasil logró la cantidad de 548,75 puntos, siendo escoltado en el segundo lugar por Argentina, con 317 y en el tercero por Venezuela que totalizó 296.

Brasil logró capturar 21 medallas de oro, 19 de plata y 16 de bronce. Argentina obtuvo 10, 6 y 4 respectivamente, al paso que Venezuela era premiada con 6, 9 y 14.

Los otros equipos participantes entraron con puntaje notoriamente inferior a 100 en el siguiente orden:

Perú, Ecuador, Uruguay, Chile y Bolivia. Es de hacer notar que solamente Brasil, Argentina, Venezuela y Perú tomaron parte en las 24 pruebas del calendario oficial. De los restantes algunos participaron sólo en cinco o seis pruebas.

La competencia se llevó a cabo con la participación de nadadores infantiles (hasta trece años no cumplidos), y juveniles (hasta quince años no cumplidos) tanto en masculino como en femenino.

El próximo Campeonato se llevará a cabo en Río de Janeiro.



ENRIQUE ENOCH asegura bien la redonda. Para septiembre espera estar donde hoy está Trepiana.

Enrique Enoch:

"Estaré luego en el lugar de Trepiana"

Parece que Enrique Enoch, el nuevo meta contratado por Universidad Católica, tuvo problemas ayer en la mañana. Trascendió que habría sido marginado del entrenamiento por llegar tarde.

La noticia, si bien no fue confirmada por completo, ni por el "Gallego" Pérez ni por el propio Enoch, circuló en el Estadio Independencia.

En todo caso Enoch no parece preocupado, el joven meta proveniente del Ferro muestra absoluta confianza en su capacidad y cree estar "muy luego en el lugar de Trepiana".

Se vieron bien Sarnari y Carvallo en las prácticas gimnásticas y de juegos de soltamiento, y Trepiana, por su parte, acusa unos kilos de más que, de no desaparecer, podrían hacer realidad lo afirmado por Enoch.

"Yo me tengo confianza, afirmó este, y creo en mis posibilidades. Los 19 años me permiten una soltura absoluta, y principalmente tengo un completo dominio de mi mismo, por ello, agrega, creo que mi carrera, iniciada ya en el Ferro, puede culminar aquí en la tienda Universitaria. Y estoy dispuesto a todo para lograrlo".



En el Estadio Carlos Dittborn:

LAN Chile ganó 3 x1 a la Selección de Arica

El primer equipo de fútbol de LAN-Chile clasificado campeón del Torneo Regional Zona Central Santiago ha proyectado su nombre y buenos apronte a otros sectores.

El viernes pasado, aceptando una invitación nortina, jugó en el Estadio Carlos Dittborn de Arica ante el Seleccionado Adulto. El match que contó con una asistencia bastante importante (se jugo de noche) tuvo para los aviadores un sabor especial. Jugando con orden y efectividad superaron tres por uno a su cotizado adversario. El triunfo, como era de esperar, fue muy bien recibido por los seguidores del cuadro aéreo, particularmente por los dirigentes y ejecutivos de la Empresa que acaba de cumplir 42 años de existencia y de servicio a la comunidad.

En la nota gráfica, ya de regreso a la capital, los alegres integrantes del equipo de LAN-Chile que fueron a festejar el cuadragésimo segundo aniversario de su institución, veciendo a los ariqueños.

Ciclismo internacional:

DOS ARGENTINOS EN LA VELOCIDAD

Los chilenos Juan Aburto y Eduardo Sassi, con un cometido encomiable y esforzado, fueron superados en las semifinales por Juan Limba y Carlos Reybau, dos ases de la especialidad.

LA SERIE más emotiva en la Velocidad. Juan Limba y Juan Aburto, en estrecha lucha, llegan a la meta superando el record de pista del Velódromo del Estadio Nacional. Más atrás, completamente derrotado, Laborde, de Uruguay.

Por Héctor Hugo Sagredo

Fotos de Raúl Contreras

DOS ARGENTINOS a la final de Velocidad. Juan Limba y Carlos Reybau se ganaron ese derecho después de una brillante exhibición de sus cualidades, de su temperamento y de su técnica. Limba, muy fuerte. Reybau, muy veloz. Esas condiciones fueron suficientes para superar a los mejores "sprinters" de Chile y Uruguay.

Sin embargo, es necesario aclarar un hecho que nos parece significativo e importante para no caer en errores en cuanto a la perfomances cumplidas por nuestros especialistas. Porque tanto Juan Aburto como Eduardo Sassi fueron serios adversarios para estos dos relevantes cracks.

Juan Limba es un hombre de categoría continental. Fue segundo de Mario Venegas en el Americano de Medellín, Colombia, donde prácticamente el corredor local fue campeón por mandato de los jurados, más que por lo que hizo para vencer al argentino. Además, en este mismo torneo, fue campeón del Kilómetro a Reloj, con una marca poco usual en Sudamérica: 1 minuto 10 segundos 5 décimas, después de haber sufrido una recia rodada. Como consecuencia de esta extraordinaria actuación integró el equipo trasandino que intervino en el Mundial de Leicester (Inglaterra), donde mejoró su registro en los 1.000 metros, al anotar 1 minuto 9 segundos 8 décimas.

Por su parte, Carlos Reybau es un velocista innato. Chispeante, explosivo, conocedor a fondo de la difícil mecánica de esta especialidad. Con participación constante en torneos donde tiene que enfrentar a adversarios de su misma cuerda, como son Tartarones, Limba, Jiménez y a ese gran valor que es Raúl Gómez, ganador de tres pruebas en el torneo "Cuatro Banderas", realizado en Montevideo. Todo esto le permite al joven Reybau un completo dominio de sus nervios y sobre todo imponer esas "mañas" tan indispensables cuando se tienen rivales de las mismas condiciones.

Ahora, todo deportista necesita de un entrenador que conozca "su" prueba. Y no hay dudas que los argentinos lo tienen en Jorge Batiz, el velocista más grande que ha producido Sudamérica. Dos veces vicecampeón del mundo en el Scratch", c o e q u i p o del "campeonissimo", Fausto Coppi, en numerosas campañas en Europa, trayectoria que le ha permitido obtener un cúmulo de experiencia, que ahora vuelca en esos dos pupilos que prolongan sus éxitos en la velocidad.

JUAN ABURTO Y EDUARDO SASSI

Todos estos antecedentes hay que considerarlos para comprender la actuación que tuvieron en las series y semifinales los chilenos, Aburto y Sassi.

El trabajo que demostraron en los octavos de final, cuando en serie de tres tuvieron que pelear su chance para los "Cuartos", fue sencillamente sensacional. En la primera corrida intervinieron Laborde de Uruguay, Aburto de Chile y Limba de Argentina. Los dos primeros se clasificaban. El giro inicial (son tres vueltas a la pista y sólo se controlan los últimos 200 metros) fue de estudio. Ya en la segunda vuelta, Limba entró a apurar, aprovechando su mayor fortaleza física, pero fue el charrúa, Laborde, quien atacó desde la mitad del peralte para sacar un claro de varios metros antes de entrar a la distancia reglamentaria de los "200". Fue aquí donde Aburto mostró su clase, esa sapiencia, que hace creer en él. Esperó que "picara" el argentino para irse a su rueda y al entrar en la última curva lo emparejó, llegando casi en una línea a la meta. Ganador fue Limba por menos del grueso de un tubular. Segundo Aburto y muy lejos atrás, Laborde. El tiempo: 11 segundos 4 décimas, record de la pista de Ñuñoa. Para el chileno una décima más.

JUAN VICTOR LIMBA. Un astro que no gusta hablar de sus triunfos.

La otra serie fue formada por Luis Barrufa de Uruguay, Eduardo Sassi de Chile y Carlos Reybau de Argentina. Tres velocistos. Las dos primeras vueltas fueron rodadas a lentísimo tren. Algunos intentos de "sur place" que no encontraron mucha acogida del público, que no entiende en su verdadera medida esta sutileza pedalera. A la altura de los 300 metros, ataque sorpresivo del trasandino, Barrufa reacciona inmediatamente y el chileno que se va por fuera para rebasar al uruguayo y entrar en el segundo lugar. Al final dos chilenos y dos argentinos para las semifinales.

En los enfrentamientos decisivos, triunfo estrecho de Limba sobre Aburto y amplio de Reybau sobre Sassi.

Sin embargo, a pesar de ello fue una actuación meritoria, y que dentro de las consideraciones que anotábamos anteriormente, hay una que es fundamental: El equipo chileno está en un plan de preparación, en el cual ninguno de sus integrantes ha alcanzado aún su mejor momento por el trabajo físico-técnico, que se está realizando con miras a Cali. Allí se sabrá la verdad.

LIMBA: 'NO SOY VELOCISTANATO'



JUAN VICTOR LIMBA recibe el aplauso del numeroso público que repletó las graderías de Ñuñoa, después de vencer al chileno Juan Aburto.

El torneo internacional de ciclismo que se está desarrollando en nuestro principal velódromo ha tenido una virtud que no se puede dejar de desconocer, la de haber hecho llegar hasta las pistas nacionales a hombres, de la categoría de Carlos Alvarez tricampeón Panamericano de Ciclismo, Juan José Pitaro y Juan Limba actual campeón Americano de los Mil metros Contra Reloj.

Juan Limba, en el primer día de competencia resultó la mejor figura de la competencia en pista con sus excelentes condiciones.

La velocidad pura no es su especialidad y él mismo lo reconoce cuando se le pregunta por su prueba:

"La verdad que esta no es mi prueba no soy un velocista nato. Mi especialidad es el kilómetro a tiempo. Pero me envian a correr porque esta dentro del plan de trabajo y tengo que hacerlos para conseguir un buen estado".

Esta conversación la sostuvimos cuando se continua en la pista con las series de velocidad pura. Limba mira el velódromo y nos dice:

"Que hermoso es este velódromo, Chancay me habia dicho que era parejito, creo que es más liviano que el de Buenos Aires".

Sobre su participación en el Campeonato del Mundo nos cuenta:

"Puse un tiempo de 1'9"8 décimas igual que un alemán que llegó casi a las semifinales. Me equivoqué habia llovido mucho y creia que la atmosfera estaria más limpia pero me equivoqué, puse un diente más y me clavé y no pude salir, la pista estaba pesada, después agarré algunos sacos con lo cual me descontrolé y no pude hacer más".

Cuando es interrogado por el nivel del torneo nos señala:

"Creo que no se puede hablar de nivel, sino que de estado de preparación ya que todos estamos trabajando con miras al próximo Campeonato Americano. Uruguay anda bien porque vienen saliendp de una buena competencia. Aquí los corredores se ven que andan bien pero no se si estarán en su mejor estado físico y ciclístico. Aburto es un velocista nato como también lo es Rebau, todos estamos trabajando a futuro.

¿Algunos problemas en las competencias?

"No, solo que en los 200 metros se deja que el que va adelante suba al rival que quiere pasar eso es peligroso y puede causar un accidente grave, el resto ha sido muy agradable".

¿Cuanto tiempo tiene de preparacion ?

"Poco en este segundo periodo ya que hubo algunos inconvenientes y tuvimos que parar. Ahora tenemos tres semanas practicando solo los días viernes".

¿Gana la prueba en la final con su compatriota?

"No le puedo adelantar nada, pero siempre corro con el fin de ganar, ahora los problemas que se presentan en la carrera son los que determinan quien es el ganador".

¿Cuales son sus mejores triunfos?

"No sé, creo que todos tienen importancia de una u otra forma".

LA ESGRIMA: UN ARTE QUE NO QUIERE MORIR

Unión Española puede salvarla.

Hay muchas posibilidades de que inaugure esta rama.

La falta de recursos económicos y la mantención de las antiguas normas y estilos han logrado que la esgrima en nuestro país se haya olvidado, por no decir desaparecido.

Continuamente el interés por este arte está pidiendo noticias y él, por su parte, se esconde cada vez más en pequeños grupos de cultores que dan su dedicación, su esfuerzo y su dinero.

Todo ello redunda naturalmente en la falta de triunfos en el extranjero, pero, naturalmente, es también producto de la falta de roce internacional de nuestros representantes quienes, además, deben incluso costearse algunas veces sus pasajes.

Se ha dicho también que nuestros maestros son malos y ello no es efectivo. Manuel Arriagada, el mejor maestro que existe en nuestro medio no puede dar más de lo que sabe. El aprendió en Chile con un entrenador húngaro hace 35 años, y desde luego, es mucho el tiempo y las técnicas han variado. Se necesita urgente la venida de un maestro de la nueva hornada esgrimista para que dé a Chile las modalidades en uso y enseñe a un grupo que actuaría de monitores.

Saúl Scharaget, Director de la Federación Chilena de Esgrima y Presidente del Club Aguilucho de este mismo deporte lo explica: "aun cuando tenemos en vista numerosas confrontaciones internacionales para las tres armas (florete, sable y espada) y numerosos jóvenes valores no podemos lograr sus triunfos debido a los nuevos estilos. Gustavo Benko lo ha logrado gracias a que aprendió por su cuenta en Cuba, pero se comprenderá que el resto, todos con poca práctica y con pocos medios, sólo pueden triunfar, cuando lo hacen, debido a sus enormes cualidades y deseos que, de contar con lo necesario, los transformaría en verdaderos campeones".

"Es por eso, que la culpa no es de los maestros de esgrima que tenemos, muy por el contrario, lo que existe es gracias a ello, ya que han superado lo obstáculos los económicos para dar todo lo que saben en su arte".

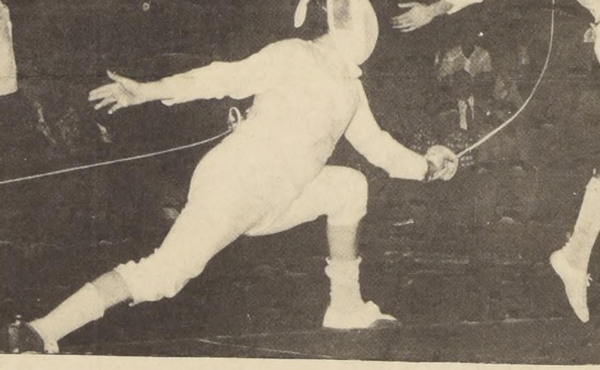
Es importante destacar que a los últimos Juegos Internacionales en Mendoza Chile sólo envió a los esposos Ballestreri, costeándose ellos mismos sus pasaje.

"Sólo con la ayuda militar hemos logrado superarnos un poco, nos afirma Saúl Scharaget, pero nuestro anhelo es contar con un grupo de monitores y, más que eso, lograr instaurar un nuestro país una beca escolar para este deporte. Con ello ya estaremos posibilitados para enfrentarnos a los otros países latinoamericanos, todos los cuales poseen verdaderas prolongaciones de cada una de sus federaciones en Europa".

LA GRAN POSIBILIDAD.

Todo lo dicho de este deporte es efectivo pero, a la vez, no hemos mencionado la posible solución: Unión Española puede transformarse en la formadora de este deporte.

En efecto la tienda hispana inaugurará una rama de esgrima en su club, el que se iniciará con los jóvenes del Club Aguilucho. Los resultados sólo se conocerán mañana pero de hacerse efectivo la esgrima tendría un excelente tutor.



La posibilidad de que surja nuevamente está en Unión. Con su apoyo ganará la esgrima y también la sede roja.

Si se hace realidad los jóvenes esgrimistas nacionales tendrán un propio y adecuado gimnasio, en el cual, el maestro Arriagada y su ayudante Lino Dávila podrán dar todo lo suyo. Tendrán donde estar durante horas en las prácticas de un deporte que necesita de una dirección directa.

La solución puede darse en la misma sede del Club rojo cuando se inaugure allí los Juegos Trasandinos, en los cuales Unión mostrará su nueva cara.

Si eso ocurre Chile tendrá más posibilidades para el Campeonato Sudamericano Juvenil de Octubre en Uruguay y para los Panamericanos del 75.

Saúl Scharaget es el más satisfecho "pues nos dice, la extraordinaria acogida brindada por los señores Cruzat y Asfura hacer ver una posible y exitosa solución.

Nosotros, por nuestra parte, recordamos que en Europa se realiza anualmente una Copa Martini, creada por esta firma y. ¿No se podría hacer algo semejante en Chile?.

Ciclismo Internacional

PROGRAMA

A las 19.30 horas de hoy prosigue el ciclismo internacional en el Velódromo del Estadio Nacional.

El programa contempla Series de Persecución Individual hasta las finales con una interesante variación. Cada corredor lo hará en forma solitaria, para establecer tiempo. Luego los dos mejores tiempos disputaran el primero y segundo lugar, y los siguientes el tercero y cuarto.

Además se completará el programa con 25 kilómetros para corredores de primera y Segunda categoría y Velocidad para Cuarta Categoría.

LOS COMPETIDORES

Los competidores que intervendrán en la persecución Olímpica serán: Alfredo Scriky y Julio César Merella por Uruguay; Carlos Alvarez y Juan José Pittaro por Argentina; Sergio Salas y Carlos Kuschel equipo "A" de Chile y Sergio Tormes y Luis Rodríguez del equipo "B".

Retazos del partido:

LA DERROTA DE COLO COLO PRODUCE SERIOS " COLETAZOS "

—Isella no se viste con ropa ajena.

—Yávar un jugador hecho para la Copa

—En el duelo de los "pollos", ganó Valentini.

—Messen, en el debút en Ñuñoa, sacó buena nota

—¡Unión quebró la "jetta!

—Y miren que era importante hacerlo porque el perder o empatar encuentros en los últimos minutos se estaba transformando en una pesadilla que no dejaba dormir a los jugadores rojos.

Ganó el cuadro de Isella porque tuvo mayor y mejor estado físico. Eso fué evidente y lo reconocieron todos los jugadores de Colo Colo. No el triunfo sino que el cansancio que les habia producido el intenso trajín en la última semana. Algunos se "pasaron" en las declaraciones como el arquero Manuel Araya que descargó toda la artillería pesada contra Pancho **Hormazábal**. Un hecho común y corriente en nuestro medio. Cuando la marea se torna difícil y sacude el barco, todos cargan contra el capitán, contra el que manda. Y esa política de buscar culpables sin siquiera meditar y pensar un poco sobre lo que se está diciendo, generalmente provoca conflictos que no hacen otra cosa que aumentar la desazón, el desconcierto y bajar el espíritu y el ánimo de quienes necesitan más que nunca apretar filas en la adversidad y seguir en la brecha luchando por días mejores. Parecía que Colo Colo con su triunfo sorprendente en la Liguilla donde obtuvo el campeonato, había conseguido esta unidad, esta mancomunión de ideales y esfuerzos sin embargo, tras esa aparente calma, había un mar de fondo que en la primera y menos oportuna ocasión afloró y con caracteres de escandalo.

Sabias y precisas las declaraciones de Isella al término del partido. No se vistió con ropa ajena. Fué directo y sincero."**No he hecho absolutamente ningún cambio en la mentalidad y en la fisonomía de juego de Unión. ¿Para qué? Si es un equipo hecho, que el año pasado los ganó a todos. Mi tarea sólo se ha circunscrito a pulir algunas deficiencias a corregir pequeños errores y nada más".**

Palabras que llegan en forma oportuna, porque ya los "entendidos" de papel, hablaban de un cambio en el fútbol de Unión. Ya algunos avispados habían advertido que Unión estaba jugando al contragolpe, siguiendo el fútbol que el mismo Isella había jugado tantos años en Católica. La velocidad de Novo, de Farías, de Véliz, los tres atacantes netos, incitaban a pensar que se podía estar observando un cambio. Pero no, Unión sigue en su ritmo habitual, en el fútbol que practicó durante el año pasado y que tantos éxitos cosechó.

—

Guillermo Yavar fué uno de los mejores jugadores que tuvo Unión en el triunfo sobre Colo Colo. ¿Por qué ?. Porque tiene todas las condiciones deseables en un jugador para actuar en una Copa Libertadores. Canchero, ducho en la retención del balón, tranquilo cuando se debe ser tranquilo, guapo en el área, mañoso en la disputa del balón, cerebral para cambiar de juego seguro en el dribling sin hacer abuso de él. Sólo le faltó rematar su faena como un verdadero torero que pudo haberse llevado "oreja y rabo", con ese gol que perdió cuando se encontró sólo frente a Araya, finiquitando una jugada que el mismo había iniciado desde el centro de la cancha. Debe ser sin lugar a dudas la mejor adquisición de los rojos para la Copa. Un jugador hecho para los grandes acontecimientos. Sin gran bulla, sin mayor aspavientos, rinde en grado superior. Entrega habilidad y experiencia. Muy bien.

—

El duelo de los dos "pollos", Valentini y Véliz fué interesante y a la vez perjudicial para el puntero internacional. Se enfrascó toda la noche en burlar a su marcador. Una y mil veces. Se le nubló la vista, se le obscureció el panorama y no alcanzó a aportar ni la mitad de su real rendimiento al equipo. Una lástima porque Véliz es un muchacho inteligente, ha dado muestras de ello, y con ese obsecamiento, se perjudicó él y perjudicó al equipo. Ni siquiera en los momentos de flaquezas de los albos, cuando las piernas ya no respondían a la orden de la mente, pudo Veliz imponer su velocidad, que era justa el arma más dañina que se podía esgrimir, frente a un block defensivo blanco que había perdido pié y no se encontraba.



JUAN OLIVARES se ve amagado por Pedro García. El ex hispano le clavó justo el frentazo que el meta no pudo controlar.

—

Keko Messen debutaba esa noche con la camiseta alba en el Nacional. La suerte le fue esquiva esta vez porque no pudo contar con la presencia de Beiruth a su lado, para saber hasta dónde puede dar sus frutos este "tandem" que se anticipa como mortal. Sin embargo y pese a la ausencia de Beiruth, el ex-católico sacó adelante la prueba. Estuvo en lo suyo, peleando en el área buscando la oportunidad de entrar en ese muro impenetrable que paró Unión con seis y siete hombres atrás. No puede por el tiempo escaso que lleva con sus nuevos compañeros tener un conocimiento cabal de cada uno de ellos, pero en el poco tiempo que lleva, ya se vé un "albo" más.

3 Torneos de Selección en el Pimpón de Santiago

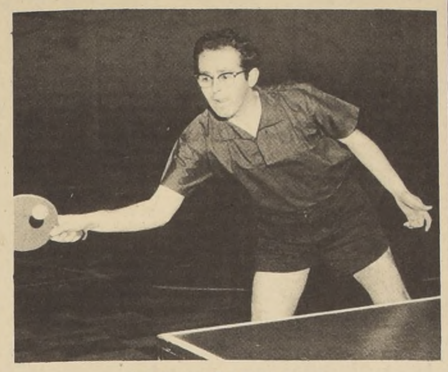
La primera competencia de damas, comenzará el martes 9 y finalizará el sábado 13.

También habrá un campeonato de 'Seniors y otro de varones todo competidor.

Mañana, en la sede del club 'Unión Española (Carmen 110), se dará comienzo a la primera etapa del campeonato de selección en singles damas, que ha organizado la Asociación Santiago de Tenis de Mesa, con el objeto de elegir a los jugadores que representarán al pimpón metropolitano en el torneo nacional que se llevará a efecto en la ciudad de Los Angeles, entre el 8 de marzo y el 8 de abril próximo.

En la competencia selectiva ya indicada participarán las siguientes jugadoras: Blanca Bayer (U. E.); Liliana Correa (C. A.); Ana María Ibáñez (C. A.); Ximena Reyes (U.E.); Myriam Oyarzún (U. E.); Victoria Lagos (C. C.); Alicia Campos (C. C.); Julia Salgado (U. E.); María Eugenia Pérez (C. A.); Gladys Aguirre (C. C.); Damián Vera (U. E.); Carmen Rojas (C. A.); Amanda Olivares (C. A.);

Conforme a las bases del torneo, estas jugadoras actuarán divididas en tres series, en las que se clasificarán seis competidoras, que se enfrentarán el sábado 13 (local Comercio Atlético) con el fin de elegir las cuatro jugadoras que junto a Lucía Galarce e Hilda Avaria, actuarán en el nacional de Los Angeles.



Luis Aravena. Por derecho propio actuará en el campeonato de Los Angeles.

Los partidos correspondientes a las series se jugarán a tres sets y las finales al mejor de 5.

OTROS TORNEOS

Con el mismo objeto selectivo, la entidad metropolitana, ha programado otros dos campeonatos cuyos detalles son los siguientes: **Torneo Varones todo competidor.** Jueves 11. Local Unión Española. Actuarán: Rudy Zarges (U. E.); Juan Rojas (U. E.); José Gavilá (U. E.); Eddy Guerrero (Z. Z); Alfredo Muñoz (C. A.); Carlos Pérez (U.E.); Alfonso Suárez (C. A.); Fernando Correa (C. A.); Carlos Becerra (C. A.); Waldo López (C. C.); José Muñoz (U. E); Fernando Inzunza (R. C.) Ricardo Contreras (Z. Z.); Ernesto Quezada (C. A.); Jorge Morales (R. C.); Luis Fuentes (R. C.); Héctor Moreno (C. A.); Miguel Droguet (C. C.) y Francisco Angulo (C. A.). Estos jugadores actuarán en partidos a 3 sets y los clasificados se enfrentarán en máximo de 5 en la final de la competencia, la que comenzará el miércoles 15 para terminar el viernes 17 en la cancha del club Comercio Atlético. Los que ocupen los dos primeros lugares en este torneo selectivo integrarán, junto a los elegidos por derecho propio, (Javier González, Osvaldo Flores, Luis Aravena, Renato Mateluna, Luis Astrelli y Helio Alvayay) el equipo que representará al pimpón metropolitano en el certamen de Los Angeles. Es interesante señalar que en este campeonato de selección ya indicado se disputará por segundo vez el trofeo "Onofre Santibáñez", establecido por un grupo de antiguos jugadores, dirigentes, amigos personales y personal de la Compañía de Teléfonos en homenaje a la memoria de quien fuera en vida un entusiasta cultor del tenis de mesa.

Campeonato Categoría Senior (mayores de 40 años).— Esta competencia comenzará el miércoles 10 en el local de Unión Española y tiene también por objeto seleccionar a un jugador que junto a Rafael Rivera (campeón de Santiago y vicecampeón chileno) actúe en Los Angeles en representación del pimpón metropolitano. Los participantes en el torneo de selección son los siguientes: Pedro Mejías (C. A.); Mario Loy (C. A.); Abraham Brill (C. A.); Guillermo Morales (C. C.); Ramón Muñoz (C. A.); Enrique Avaria (U.E.); Enrique Arce (C. A.); Luis Muñoz (U. E.); y Enrique Rossel (C. A.); Estos competidores actuarán en partidos a 3 sets en las finales, de las que saldrán los cuatros paletistas que finalmente discutirán el viernes 12 la posibilidad de defender junto a Rafael Rivera, el prestigio del tenis de mesa de Santiago.

En torneo de Los Seis

ATACAMA SE IMPUSO A MAGALLANES 1 x 0

Con una extraordinaria asistencia de público, más de siete mil personas se jugó la segunda fecha del Campeonato de "Los Seis", en la cancha del club Atacama, ubicada en el Paradero 15 de la Gran Avenida.

En el preliminar de la triple reunión, Universidad de Chile y Santiago Universo, empataron a 1, con goles de Aravena para la "U" y de Zamora para S. Universo.

El match, fue de acciones emotivas, aunque con neta superioridad estudiantil. La mala puntería de los jóvenes delanteros laicos y la fortuna de Berrios, guardameta de Santiago Universo, impidieron que la "U" saliera victoriosa.

En el encuentro intermedio, Juventud Atacama, logró anotarse la primera victoria del certamen, al ganar a Magallanes por la cuenta mínima.

El único tanto del match fue anotado a los 20 minutos de la etapa inicial por intermedio del puntero izquierdo Cabrera, al finiquitar una excelente maniobra de la delantera.

En el segundo tiempo, el cuadro albiceleste, buscó afanosamente el empate, pero no pudieron llegar con claridad al arco de Javier Longa, que refuerza al equipo.

Corrían 35 minutos de la etapa final cuando se produjo un foul en favor del cuadro dueño de casa, que fue resistido por Magallanes ingresando numeroso público a la cancha. El árbitro cayó en medio de hinchas y jugadores, dando término al match por falta de garantías.

EMPATO EL COLO

En el partido básico, Colo Colo y Deportes Ochagavía empataron sin goles. Los elencos formaron de la siguiente manera.

COLO COLO (0) Cisternas; Grazzano, Galindo, Aguilera y Castellan; Escudero y Santander; Villanueva, Fuentes, Manríquez y Araneda.

OCHAGAVIA (0). Sandoval; Guarda, Korbenhard, Garrido y Vivanco; López y H. Vergara; D. Vergará, Vilches, Cárdenas y Parada.

Los primeros treinta minutos pertenecieron por completo al equipo albo, pero los remates no encontraron jamás el fondo de la red por la buena actuación que le cupo al ágil guardameta, Sandoval, que numerosas oportunidades debió extremar sus esfuerzos para evitar la caída de su valla.

En el segundo tiempo, el entrenador colocolino, Enrique Hormazábal ordenó varios cambios, pero que no lograron fructificar.

Con los resultados del domingo, la tabla de posiciones la encabeza Juventud Atacama con 3 puntos. Lo siguen: Universidad de Chile, Santiago Universo, Colo Colo y Ochagavía con 2 puntos y último Magallanes con 1 punto.

Culmina Primer Curso de Entrenadores de Atletismo

El próximo viernes culminará el primer curso de entrenadores de atletismo que organizara DIGEDER, Federación Atlética y Comité Olímpico de Chile. El broche de oro para estas semanas, en que entrenadores de atletismo de muchos rincones del país han venido perfeccionando sus conocimientos, será un Gran Tritlón en el que intervendrán alumnos y profesores.

Se ha completado ya el primer período de actividad y la característica más sobresaliente es el gran entusiasmo que han puesto los técnicos, alumnos para cumplir con las tres jornadas cotidianas de duro quehacer pedagógico.

Mañana, tarde y noche hay intensiva entrega de conocimientos teóricos y prácticos y demostrativos. Los alumnos inscritos ascienden a 86, los que llegan al Estadio Nacional, cada mañana, enfundados en sus buzos multicolores que recuerdan su lugar de procedencia. Así pudimos constatar que están presentes deportistas de Antofagasta, Valparaíso Los Andes, San Felipe, Chuquicamata, Talca, Concepción, Temuco, Los Angeles y otras ciudades.

Orientacion del curso

La orientación que tuvo esta primera jornada de aprendizaje para los nuevos técnicos fue múltiple.

Historia, Metodología, Reglamentación, Construcción, Organización administrativo-técnica y control de competencia desfilaron en cada una de las charlas dadas a diario en la casa del Boxeador.

¿Qué hay detrás de todo el bagaje de conocimientos que se ha entregado a los 86 alumnos?.

Solamente la incorporación de mas técnicos, para que por fin se puedan abrir más rutas en el deporte chileno, que por fin podamos decir: el deporte ha explotado. Sólo son casi un centenar de hombres que se dedican a enseñar a que otros luchen contra la huincha, pero son un positivo primer paso, que deberán imitar todos los otros deportes.

Medicina del Deporte

Este primer curso nacional Técnico informativo de atletismo ha contado con la colaboración de la Sociedad de Medicina del Deporte, lo que ha permitido que los más afamados deportólogos de nuestro medio hayan asistido a dictar charlas del tema. Esto ha generado aún más interés en cada uno de los alumnos.

Han dictado charlas, Antonio Losada, Gustavo Prieto, René Miranda, Hugo Donoso, los que han disertado sobre temas variados, como Sicología en el Deporte, Traumatología específica del atletismo, Aspectos odontológicos del deporte.

El afán del Comité Olímpico, la Dirección General de Deportes y la Fedachi es que el entrenador tenga ideas muy concretas sobre el trabajo muscular de cada uno de sus pupilos, que no solamente se dedique al trabajo deportivo, sino también que sea integral al preocuparse del cuerpo que prepara, y porqué no, de la mente.

Finaliza el viernes este primer paso con miras a derrotar el estancamiento en que ha vivido el atletismo durante años. Cada uno de los entrenadores, al volver a su ciudad, indudablemente que sembrará la semilla de los conocimientos adquiridos en Santiago.

Para ello se les entregará a los participantes documentos mimeografiados y que han sido preparados preferencialmente por los profesores participantes.

Se inaugura hoy.

Gimnasio moderno tendrá la Comuna de Ñuñoa

Un nuevo y moderno gimnasio tendrán los deportistas de Santiago.

Esta tarde a las 19 horas en José Manuel Infante N° 2013 se inaugurará el recinto que pondrá al servicio de la comunidad deportiva el ex destacado basquetbolista seleccionado nacional, Eduardo Kapstein.

Asistirán a la ceremonia, especialmente invitados, el Director de Deportes del Estado, Sabino Aguad, los directivos nacionales del deporte y de la Alcaldesa de la Municipalidad de Ñuñoa, Balbina Vera.

LA COPA AL DIA

FELIX LASSO: de nuevo con la casaquilla de Emelec.

GUAYAQUIL, (Ecuador), 8 (UPI).— Los comentarios señalan hoy que la cancha pesada restó cierto lucimiento al encuentro de fútbol por la Copa Libertadores de América en el cual Barcelona, de Ecuador, batió por tres tantos contra uno a Deportivo Juniors, de Barranquilla (Colombia).

Hasta poco antes del encuentro realizado anoche, había llovido y el lodo creó condiciones de pesadez y lentitud en las acciones lo que contribuyó a que el primer tiempo finalizase empatado sin goles.

Los colombianos armarón una buena defensa ante la cual se estrellaron los delanteros ecuatorianos.

Pero la serie de ataques del Barcelona logró sus frutos al primer minuto del segundo tiempo cuando Madrunero con un remate de cabeza logró el primer tanto, tras ser habilitado por Alvarez.

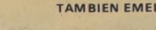
El mismo Alvarez convirtió, también de cabeza, a los seis minutos y diez más tarde Spencer obtuvo el tercer gol tras ser habilitado por Alvarez.

Un penal ejecutado por Miranda a los 35 minutos fue el único tanto obtenido por los colombianos que en la segunda mitad de esa etapa jugaron con 10 hombres debido a la expulsión de Segrera por falta a Coronel.

Bajo la dirección del árbitro uruguayo Angel Pazos, los equipos comenzaron el partido con las siguientes alineaciones:

Barcelona: Alayón, Cárdenas, Lecáro, Saldívia, Macías, Coronel, Gerson, Madrunero, Alvarez, Spencer y Bolanos.

Juniors: Solís, Rubio, Segrera, Vásquez, Segovia, Alvarez, Pardo, Daunha, Miranda, Salazar y Penaranda.



TAMBIEN EMELEC

GUAYAQUIL (ECUADOR) 8 (UPI). El equipo de fútbol de Emelec recibe hoy grandes elogios por su neta victoria sobre Deportivo Cali, de Colombia, por tres a uno en un encuentro por la Copa Libertadores de América.

La figura más destacada en el conjunto perdedor fue el arquero Righi quien salvó anoche a su valla de varias situaciones apuradas producidas por el empuje ecuatoriano y la debilidad de las líneas colombianas.

Desde el comienzo de las acciones Emelec tomó la iniciativa y practicamente arrinconó a sus rivales.

A los 16 minutos del primer tiempo un penal de Escobar a Lasso permitió a Cabaleiro abrir el marcador. Poco después, y pese a una desesperada ofensiva de los colombianos, Liciardi aumentaba para Elelec.

El único gol de Deportivo Cali lo obtuvo Gallegos a los 37 minutos.

Este tanto dio nuevos bríos a los colombianos que, en la segunda etapa trataron de igualar pero su juego no fue lo suficientemente preciso y cuando corrían los 12 minutos, Cabaleiro, al rematar un tiro libre, obtuvo el último gol del partido, dando una cómoda ventaja a los locales.

De allí el juego ofreció pocas alternativas pese a los esfuerzos colombianos.

A las órdenes del árbitro peruano Alberto Tejada los conjuntos salieron así formados:

EMELEC: Souza, Duarte, Romanelli, Piriz, Bustamante, Ortiz, Gauna, Marcos Liciardi, Cabaleiro, Lasso y Lugo.

CALI: Righi, Sánchez, Bautista, Escobar, Muñoz, Olmedo Angelo, Bernao, Gallegos, González, y Mosquera.

GANA PEÑAROL

LA PAZ, (UPI).- Los integrantes del equipo de fútbol uruguayo Peñarol se mostraban muy satisfechos por la victoria de dos goles a uno obtenida frente al conjunto The Strongest, de Bolivia, lo que afirma su liderazgo en la zona dos eliminatoria de la Copa Libertadores de América.

Tras el resultado favorable de anoche Peñarol se mantiene a la cabeza en las posiciones de la zona.

El encuentro fue de acciones reñidas pero correctas y las críticas elogian hoy la actuación de los dos conjuntos.

Sin embargo, los uruguayos exhibieron más control de la pelota y no parecieron sentirse afectados por la altura.

Castronovo, habilitado por Acuña, logró el gol inicial de los visitantes a los 33 minutos de la primera etapa, ponindo así un vuelco en las acciones.

Hubo un póco de lucha al comienzo de la segunda etapa pero los bolivianos parecieron derrumbarse luego de que a los 11 minutos Castronovo aumentó nuevamente, pero en una reacción de último momento Vargas desconto de cabeza a los 40 minutos.

Arbitró el yugoslavo Ejwun Hieger.



ALBERTO SPENCER: un gol para el triunfo de Barcelona.

Las alineaciones de los equipos fueron:

Peñarol: Mazurkiewickz, Figueroa, Matosas, Caetano González, Lamas, Castronovó, Acuña, Cortés, Zubias y Vieira.

The Strongest: Galarza, Maldonado, Gini, Iriondo, Agreda, Vargas, Bastidas, Romero, Paciente, Díaz y Milton.



LOTERIA
de Concepción



LISTA OFICIAL DEL SORTEO Nº 1.126 EFECTUADO EL 7 DE MARZO DE 1971

LEYES: 4885 Y 5443 - EMISION: 45 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

EL BOLETO Nº 30426

SALIO FAVORECIDO CON EL PREMIO DE

3.000.000

DE ESCUDOS

VENDIDO EN VALPARAISO

A Todos los Boletos cuya Terminación sea

6

Les corresponde Eº 320 al Entero y Eº 16 al Vigésimo, además del premio que figura en la presente lista.

ENRIQUE ACUÑA LECERF
Contador

GERMAN HINOJOSA GONZALEZ
Contralor

FRANCISCO MOLINA VALDES
Notario

CARLOS ROCCA BERTOLOTTO
Gerente



LA LOTERIA PAGARA LOS PREMIOS A LA PRESENTACION DEL BOLETO SEGUN ESTA LISTA HASTA 120 DIAS DESPUES DE VERIFICADO EL SORTEO. — NO SE OIRA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION, DESTRUCCION, PERDIDA DE BOLETOS O POR LOS ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS O TRANSMISIONES DE RADIOS

CONMEMORACION DEL DIA INTERNACIONAL DE LA MUJER

MOSCU, 8 (ADN).— Con motivo del Día Internacional de la Mujer, la cosmonauta Valentina Tereshkova concedió una entrevista a ADN. Valentina declaró: "Una característica particular de nuestro tiempo es la participación masiva de las mujeres en la lucha antimperialista, y por el mantenimiento de la paz. El ejemplo más evidente de la creciente unidad de las mujeres en el año transcurrido son las acciones comunes de las mujeres de todo el mundo para la terminación de la agresión norteamericana en Indochina.

Valentina saludó a las mujeres de todo el mundo en nombre de la mujer soviética.

BERLIN, (ADN).— El Comité Central del Partido Socialista Unificado de Alemania dirigió un mensaje de felicitaciones a todas las mujeres y muchachas de la República Democrática Alemana con motivo del día internacional de la mujer, hoy 8 de marzo, firma do por el Primer Secretario del CC del PSUA y Presidente del Consejo de Estado, Walter Ulbricht, en el se dice:

"Nuestro partido parte siempre del reconocimiento de la función de la mujer en la sociedad, es una norma importante para el carácter del estado. En los 25 años de su existencia, el Partido Socialista Unificado de Alemania, junto con todas las fuerzas sociales y las propias mujeres ha velado incansablemente para que se efectuasen grandes cambios progresistas en interés de las mujeres". El mensaje termina destacando la participación de la mujer en las luchas de liberación en todo el mundo.

LA MUJER EN LA VIDA

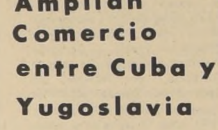
BERLIN (PL).— En vísperas del "Día Internacional de la Mujer" la defensa de Angela Davis se unió de modo claro y preciso a las reivindicaciones planteadas a través de la lucha por la equipación de derechos entre el hombre y la mujer.

Tanto en la República Democrática Alemana, como en el mundo en general, múltiples organizaciones femeninas se han unido en la campaña por salvar la vida a la combatiente ex profesora de filosofía de California. Actualmente se le sigue causa por presunta complicidad en intento de rescate y secuestro.

Los movimientos juveniles también participan intensa y directamente en esta gestión. "No te abandonaremos, Angela, hasta que te hayamos salvado la vida", firmó Guentener Jahn, primer secretario de la Juventud Libre Alemana en el acto conmemorativo del XXV aniversario de la fundación de esa organización.

Manifestaciones similares han hecho representaciones del consejo mundial de la Paz, de la RFA; de la "Liga de Izquierda de las Mujeres Suecas". Al mismo tiempo, grandes asambleas públicas de solidaridad han tenido efecto en Bruselas, Copenhague y Dortmund.

BOSTON.— Estados Unidos. Cientos de manifestantes marchan por las calles de este puerto norteamericano, en protesta por su no aceptación en la Universidad de Harvard. RADIOFOTO UPI.



Amplían Comercio entre Cuba y Yugoslavia

LA HABANA, 8 (PL).— Cuba y Yugoslavia suscribieron un protocolo comercial para el año 1971, mediante el sistema de pagos en monedas de Libre convertibilidad.

Ese fue el resultado de las conversaciones sostenidas en La Habana entre el 22 de febrero y el 6 de este mes por las delegaciones comerciales de los dos países.

En representación del gobierno revolucionario de la República de Cuba firmó Raúl León Torras, Viceministro de Comercio Exterior y el doctor Petar U. Subsecretario de Comercio Exterior de la República Socialista Federativa de Yugoslavia, que lo hizo a nombre de su país.

El acto de la firma, efectuado en la sede del Ministerio de Comercio Exterior, asistieron los embajadores de Cuba y Yugoslavia, José Lupis Pérez y Dakovic Vosin, respectivamente.

Contrarrevolucionarios:

"MADE IN USA"

por Edel SUAREZ Venegas. Especial para PRENSA LATINA.

LA HABANA (PL). Dos grupos infiltrados contrarrevolucionarios cuya presencia fue liquidada por las fuerzas revolucionarias cubanas hace meses fueron exhibidos ante la televisión.

El primer desembarco tuvo lugar el pasado 17 de abril, al Norte de la Provincia de Oriente, bajo la dirección del titulado "Coronel" Vicente Méndez y fue aniquilado totalmente nueve días después.

La segunda acción se llevó a cabo por la región de Banes en la misma provincia de Oriente el 14 del mes de septiembre. Este grupo era dirigido por el también Coronel José Rodríguez Pérez.

A pesar de los informes rendidos en cada ocasión por las autoridades cubanas, la fracción "Alfa 66" que realizó esas infiltraciones, ha reiterado que "nuestros hombres continúan luchando en las montañas de la Provincia de Oriente".

¿Por qué discutir si los hombres de Alfa -66 están peleando o no en las montañas de la provincia de Oriente? Negar la existencia de estos valientes patriotas es vivir en la agonía del fracaso. Es calificar siempre a Fidel Castro como maravilloso mago que mueve los hilos secretos del mundo", escribió el pasado 10 de febrero el cabecilla de esa organización, Andrés Nazario Sargent.

Por espacio de unos cuarenta y cinco minutos, gracias a las secuencias filmadas en el Teatro de OPERACIONES Militares, fueron dados a conocer a través del programa de televisión "Sector 40" los pormenores de la captura y el enrolamiento de estos dos grupos.

Primero, con aspecto maltrecho, los integrantes del grupo comandado por Vicente Méndez narraron su odisea tan pronto desembarcaron en territorio cubano.

Después, fueron presentados los infiltrados en el juicio militar que se les siguió.

René Rodríguez López dijo: "El cuerpo de Vicente Méndez me sirvió de trinchera a mí para que no me mataran, porque caí pegado junto a él".

Otro detenido dijo que se enroló en la expedición al recibir la visita de un agente de la CIA, el cual lo conminó a inscribirse en el Servicio Militar y partir a Vietnam o incoporarse a un plan expedicionario hacia Cuba.

También fue presentado en el curso de juicio, Luis Aurelio Nazario Pérez (sobrino de Andrés Nazario Sargent).

Durante los cuestionarios del Fiscal todos admitieron haber sido reclutados en Nueva York o Miami y entrenados en los Enverglades (Florida).

En la acción de persecución de este primer grupo resultaron muertos, además de Vicente Méndez, José Estrada Rivera, Leonardo Hernández e Ibrahim Infante.

Posteriormente, el tribunal militar aplicó la pena capital a Luis Aurelio Nazario Pérez, Angel Iribar Parada (alias "Bigote"), Eugenio Ferol Cobas, Francisco Estévez, (Fiel) y Mario González (Zayas).

Se condenó a penas de treinta años a Amado Velázquez Someillán, Mario Fernández Rivero Picó, René Rodríguez López (alias "Caimanera") y Rafael Pena Torres (alias "Pipián").

El segundo grupo que desembarcó el pasado 14 de septiembre, bajo la dirección de José Rodríguez Pérez, tenía por misión, según lo encomendado por la fracción de "Alfa 66", dar apoyo al grupo de Vicente Méndez, que había desembarcado hacía cinco meses.

En el propio documental, en lo concerniente a este segundo juicio, el infiltrado Abelardo Kindelan Ferrer dijo: "A nosotros se nos dijo que el grupo anterior, o sea el de Vicente Méndez, estaba esperándonos en la zona de Baracoa, que necesitaba ayuda de nosotros, que la situación interna era propicia para los desembarcos.

El propio Kindelan Ferrer, que siendo maquinista de un pesquero cubano desertó y se asiló en Estados Unidos, interrogado por el fiscal, porque se había ido en una ocasión del campo de entrenamiento de Everglades, el aclaró:

"Porque era mucho el relajo que había allí. Habían más oficiales que soldados, todos eran capitanes, tenientes, sargentos, ¿Cómo es eso qué donde haya 36 personas vaya a haber más oficiales que soldados?"

Durante la persecución a este segundo grupo resultó gravemente herido el jefe de los infiltrados José Rodríguez Pérez, quien posteriormente falleció a pesar de la atención médica suministrada.

Después del primer día del desembarco los infiltrados tomaron un camión para trasladarse a mayor velocidad produciéndose un encuentro con miembros del Ministerio del Interior cuando el mismo fue interceptado.

También resultó muerto en la persecución Luis Pérez Terrero.

En el juicio militar que se les siguió a estos infiltrados, cuyas secuencias también fueron presentadas a los televidentes, fueron sancionados a la pena capital Manuel Artla Ortiz, Israel Sosa Ramírez, Humberto Ochoa Angulo, Raimundo Sánchez Bejerano y Jesús Amparo Barreto Vinas.

Se sancionó con penas de treinta años de privación de libertad a Sixto Nicot Susovila y Abelardo Kindelan Ferrer.

Estos infiltrados, durante el proceso oral del juicio, al igual que los del anterior grupo, confesaron que el recutamiento y entrenamiento se llevó a cabo en territorio estadounidense.

También manifestaron que fueron equipados con armas norteamericanas y que sus infiltraciones partieron desde territorio de Estados Unidos.

El documental presentado ante la televisión lleva por título:

"Made in USA".

SE RECUPERA CLAUDE FLY

MONTEVIDEO (PL)—La salud del técnico norteamericano Claude Fly, liberado por los Tupamaros el pasado 2 de marzo parece mejorar rápidamente.

Una declaración conjunta de Fly y su esposa, quien arribó ayer desde Estados Unidos en compañía de su hijo John, fue entregada anoche a la prensa.

En ella, Fly ratifica lo expresado por los Tumaparos en su último comunicado, acerca de que la liberación del técnico fue resuelta días antes de declarársele un infarto cardíaco.

El texto de la declaración, leída por John Fly en inglés a la salida del hospital británico donde asiste a su padre, es el siguiente:

"Mi maravillosa esposa, mi hijo John y yo debemos hacer una declaración pública muy breve en este momento aunque nuestra alegría sea inmensa.

"A todo el pueblo de Montevideo y a todo el mundo, nuestro más profundo agradecimiento y aprecio por sus oraciones, comprensión y ayuda.

"Próximo al momento planeado de mi liberación sufrí un ataque cardíaco y ahora me estoy recuperando lentamente.

"Además, como durante meses estuve totalmente aislado de toda información sobre los acontecimientos presentes, toda declaración en el momento tendría falta de madurez y libertad de juicio.

"Así va nuestro más profundo agradecimiento, una vez más, a todos aquellos que por su interés y esfuerzo han posibilitado reunirnos con nuestra familia y amigos".

La esposa de Fly y su hijo ofrecieron ayer dos breves conferencias de prensa "poco fractíferas", según la calificaron los pariódicos locales.

La primera tuvo lugar en el aeropuerto, minutos después de arribar ambos a Uruguay, y la segunda al salir del hospital, luego de entrevistarse con Fly.

En el aeropuerto la labor de los periodistas fue obstaculizada por elementos de seguridad de la Embajada de Estados Unidos en esta capital.

Roberto Cros, jefe de prensa de esa sede diplomática, subió al avión presuroso para instruir a los familiares sobre las respuestas que debían formular a los periodistas.

Uno de los momentos culminantes de la conferencia de prensa fue cuando un representante del periódico "El Popular" preguntó: ¿qué hizo el Departamento de Estado por la liberación de Fly?

La reunión quedó interrumpida en ese momento cuando Cross, "rojo" de ira, gritó, "un momento, la entrevista ha terminado".

El periodista que logró obtener declaraciones de la familia Fly fue Jaime Edelan, del periódico "El Día", quien viajó con ellos desde Buenos Aires a esta capital.

En la entrevista John Fly dijo que sus críticas al Departamento de Estado norteamericano" son un episodio superado".

"Entiendo- agregó- que el Secretario de Estado, William P. Rogers, tiene el afán de hacer las cosas lo mejor posible, pero el Departamento a su cargo es algo distinto y no actúa totalmente identificado con él".

Por su parte la señora Miriam Fly, al ser interrogada sobre las causas que motivaron su salida de Uruguay, dijo:

"Fly me lo hizo saber en una carta que me llegó privadamente: "vé pronto a Estados Unidos si aún no lo has hecho".

Acerca de si estaba convencida de que volvería a ver a su esposo, respondió: "Sí, yo nunca tuve duda de ello. Yo no había dejado este país para siempre, no dejé de pensar que volvería a reunirme con él y aquí estoy".

En cuanto a novedades sobre Fly durante su prisión, trascendió que escribió un diario, hasta sufrir el infarto, con autorización de sus captores.

CURA URUGUAYO SIGUE DETENIDO EN PARAGUAY

MONTEVIDEO (INTER PRESS SERVICE)—Continúa secuestrado por la policía paraguaya un sacerdote uruguayo. Se trata del padre Uberfil Monzón, sacerdote de Montevideo actualmente funcionario del Deparatmento de Laicos del Consejo Episcopal Latinoamericano (CELAM), con sede en Asunción.

El sábado 27 de febrero, hacia el mediodía, elementos de la policía de Asunción secuestraron en la plaza paraguaya, frente a la vieja estación de ferrocarril, al padre Monzón, quien fuera atraído hacia dicho lugar por una falsa viajera uruguaya en evidente conexión con la policía, so pretexto de entregarle personalmente una encomienda procedente de Montevideo.

El padre Monzón se hallaba en Asunción dando comienzo a sus funciones en el Departamento de laicos del CELAM, puesto para el que fuera designado a comienzo de este año, luego de obtener el permiso de su obispo, Monseñor Partelli. Mientras preparaba con el resto del equipo de dicho Departamento sus próximas giras por toda América Latina para tomar contacto con los obispos responsables del apostolado laico, fue atraído fuera de su lugar de trabajo el sábaso 27 por el señuelo utilizado por la policía paraguaya, la falsa "viajera uruguaya".



BELFAST, Irlanda del Norte.— Soldados británicos buscan rápido refugio ante la amenazante actitud de un manifestante, que luego concretó su acción lanzando una bomba incendiaria. La lucha entre católicos y protestantes volvió a renacer en Irlanda del Norte. RADIOFOTO UPI.



LAS VEGAS.— Más de mil personas efectuaron una ruidosa manifestación frente a las mesas de juego del "Palacio del César", incluyendo entre ellos, al Reverendo Ralph Abernathy. Los manifestantes piden que se devuelva el bienestar social al Estado de Nevada. RADIOFOTO UPI.

TIROTEO EN BUENOS AIRES TRES MUERTOS

BUENOS AIRES (ANSA). Tres presuntos extremistas resultaron muertos en un tiroteo con la policía de la Provincia de Buenos Aires esta mañana, en la localidad de Tigre (ubicada en el Delta de Parana, a unos 40 kilómetros de esta capital Federal).

Una comisión policial de la Unidad Regional Local, sostuvo un violento tiroteo con varios sujetos que viajaban en dos automóviles, logrando reducir y dar muerte a tres de ellos mientras que los restantes se dieron a la fuga en otro automóvil.

El hecho ocurrió, en la intersección de dos calles de Tigre, en donde se encontraban estacionados los desconocidos y quienes al notar la presencia de la policía, abrieron fuego sobre ella. En el transcurso del tiroteo, que se vio rodeado de una gran confusión, cayeron muertos tres de los delincuentes, cuyos datos se desconocen, mientras que los restantes se dieron a la fuga en un tercer automóvil que se encontraba en las cercanías, desapareciendo a gran velocidad.

Una inspección realizada en los automóviles abandonados en el lugar, permitió secuestrar, numerosas armas, largas y cortas, como así también bombas de diferentes tipos, y cables y sogas, lo que hace suponer que se trataría de elementos extremistas.

MOVILIZACION MILITAR PARA UBICAR A RAPTORES DE BANQUERO VENEZOLANO

CARACAS, 7 (PL).— Una gigantesca movilización militar se inició en las montañas de los estados de Aragua y Miranda, momentos después de conocerse la liberación del banquero Enrique Dao, secuestrado por unos desconocidos desde hacia 24 días.

El subdirector del Banco del Caribe fue liberado en la mañana de ayer por sus secuestradores tras el pago de un rescate superior a los 400 mil dólares.

El dinero fue dejado por el Senador José González Navarro, quien actuó de mediador entre secuestradores y familiares de Dao, en las montañas, al fondo del aeropuerto de la ciudad de Barcelona.

Dao fue interrogado por el director de los servicios especiales de seguridad del Ministerio de Relaciones Interiores Humberto Uzcategui, antes de llegar a su residencia.

Luego de un breve descanso en su lujosa mansión, el banquero ofreció una corta conferencia de prensa, en la que señaló que los secuestradores lo mantuvieron en un campamento en las montañas, a unas 4 horas de esta capital. Fue liberado en un punto distante 87 kms. de Caracas.

Dijo que había sido tratado correctamente por sus secuestradores y se negó a definir si su captura tuvo motivaciones políticas.

Dao afirmó que tuvo conocimiento del secuestro del joven León Laurel por un comentario de sus captores, quienes, dijo, adujeron haberse enterado del hecho por la radio.

Esta afirmación ha permitido a las autoridades elaborar una teoría en que desvinculan los dos espectaculares secuestros ocurridos en los últimos días.

Informaciones suministradas por la policía dan cuenta de la captura de los secuestradores del joven Laurel, menos de 24 horas después de su libertad.

Seún las autoridades, las huellas digitales dejadas por ellos en el automóvil del joven permitieron la identificación de algunos de sus captores y su rápida localización, luego de la liberación de Laurel.

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

1 BICICLETAS

GRAN liquidación. Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26-D Importadora Cycles Victoria.

A- -10.

4 PROPIEDADES VENDEN

VENDO casa-quinta 7.000 mts2 con patente de Viña y Frutales. Balmaceda 4411 Renca Fono 731472.

A-10

6 JUDICIALES Y LEGALES

SEGUNDO Juzgado San Miguel concedió posesión efectiva Gilberto Martínez Melendez a Miguel, María, Rosa, Alicia y José Martínez Barrera sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Virginia Barrera Saavedra. Practicaré inventario solemne 10 actual, 10 horas. Secretaria.

A. 6-8-9/6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Francisco Nogués Genesta a Rosa, Carmen y Josefa Noguez Valles, sin perjuicio derechos cónyuge Pilar Valles.

A. 6-8-9/6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Natalia Calvo Juarros a Rosa, Miguel, Manuel y Antonio Martínez Calvo.

A. 6-8-9/6

SEGUNDO Juzgado, modificó posesión efectiva Rufina Lizana Droguett, eliminando como heredera a Patricio Toro Lizana quien murió antes que causante.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Lazaro Dzik Berenson a cónyuge Ana Raquel Silverchtain Buque o Silverstein Buke, sin perjuicio sus derechos. Secretario.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Ricardo Juan de la Cruz Benavente Garcés a José Ricardo, Luis Fernando, Martha María Agustinas, Jorge Eduardo y María del Pilar Bnavente Holley, sin perjuicio derechos cónyuge Marta Enriqueta Laura Holley Merino. Inventario solemne practicaré 10 actual, 10 horas. Secretario.

A. 6-8-9/6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Luis Calvo Le Beuffe Para Inés y María Calvo Vicuña; sin perjuicio derechos cónyuge María Vicuña Valdivia.

A. 6-8-9/6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Roca Sáenz, para Daniel Roca Alvarez.

A. 6-8-9/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Rigoberto Vargas Nilo a Jaime Vargas Lizana sin perjuicio derechos cónyuge Teresa de las Mercedes Lizana Miranda.

A. 6-8-9/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Gaetano Aguiari Braccini a Gilda María, Angel Mario Aguiari Bertea sin perjuicio derechos cónyuge Irma Bertea Sommaruga. Practicaré inventario solemne once actual, diez horas. Secretaria.

A. 6-8-9/6

RESOLUCION Primer Juzgado Civil, dos marzo 1971, concedió posesión efectiva herencia intestada de Dagoberto Godoy Poblete, a José Santos Godoy Avila y a la cónyuge sobreviviente Fidela Leiva Duarte, sin perjuicio de sus derechos como tal, con beneficio de inventario que practicaré el once Marzo, diez horas, en mi oficina, Bandera 342. Secretario.

A. 6-8-9/6

QUIEBRA: Livia Svak Spiha. Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, resolución 14 Enero 1971, se declaró la quiebra de doña Livia Svak Spiha, comerciante domiciliada en Mac Iver N° 307. Las personas que tengan papeles o bienes pertencientes a la fallida deben entregarlos dentro del tercero día, al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entrega de mercaderías a la fallida, bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario "La Nación".

C-5-6-8-9-10-6.

SEGUNDO Juzgado San Miguel, concedió posesión efectiva Alejandro Montero Rojas a Marta, María y Alejandro Montero Letelier sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente a Elsa Torrealba del Rio.

A. 9/6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva, respecto bienes dejados Chile, Marcella de Renzis Arese a Csimo y Donato Sanminiatelli de Renzis sin perjuicio derechos cónyuge Orezio Sanminiatelli Camerini.

A. 6-8-9/6

Ante el Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, en juicio rol N° 52.556-71, catatulado "Corporación de Mejoramiento Urbano con Iñiguez, Vicente", presentóse Jorge Wong Leal, arquitecto, B. O'Higgins 874, 8° piso, carácter Vicepresidente Ejecutivo mencionada Corporación, solicitando notificación tasación practicada Comisión Tasadora designada conforme ley, de E° 415.000.- como indemnización expropiación inmueble al parecer de propiedad de Vicente Iñiguez Fernández, ubicados entre calles Andes, Martínez de Rozas, Maturana y Pasaje Emilio de la comuna, departamento y provincia de Santiago, con siguientes deslindes según plano N° 1035 SMB: rol N° 132-1, Norte, calle Andes; Sur, calle Martínez de Rozas; Este, Pasaje Emilio y Oeste, pasaje Hortensia. Rol N° 133-1, Norte, calle Andes; Sur, calle Martínez de Rozas; Este, Pasaje Hortensia y Oeste, calle Maturana. Primer Otrosí, consigna 20% Segundo Otrosí, avisos; Tercer Otrosí, documentación previa para giro de cheque; Cuatro Otrosí, se tenga presente toma posesión material; Quinto Otrosí, prohibición sobre inmueble; Sexto Otrosí, personería del expropiante; Séptimo Otrosí, papel simple; Octavo Otrosí, patrocinio y poder; Noveno Otrosí, notificación por avisos; Décimo Otrosí, habilitación de feriado. Juzgado proveyó: Stgo. 24 de Febrero de 1971. A lo principal, notifíquese; al 4°, 6°, 7° y 8°, téngase presente; al 2°, como se solicita y se designa para la publicación el diario La Nación; al 3° y 5°, cómo se pide; al 9°, previamente ofíciese a la Dirección General del Registro Civil e Indentificación, Correos y Telégrafos y Carabineros, a fin de que informen sobre actual domicilio o residencia del demandado; al 10°, habilítese el feriado. Por resolución 3 de Marzo de 1971, Tribunal repuso resolución recaída Noveno Otrosí, resolviendo: publíquense tres avisos en diarios el Mercurio y la Nación, sin perjuicio de la publicación en el Diario Oficial. Se efectúa la presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos sobre fondos consignados conforme art. 30 Ley 5.604 y para notificar tasación, consignación fondos y adquisición dominio y posesión Corporación expropiante al propietario o quienes pretendan dominio predios expropiados conformidad a la ley.

La Secretaria.

C. 6-8-9-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Andrés Rodríguez Peschek a Francisco José Rodríguez Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge María Angelina Muñoz Salinas. Secretario.

A. 6-8-9/6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva María Badour a William, Marlene y Anuar Dices Badour. Practicaré inventario solemne, Secretaria diez presente, quince horas. Secretario.

A. 6-8-9/6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva José Ibar Escobar a Matilde Zambrano Barrera.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Manuela del Carmen Sie sarego Vergara a Ester Margarita Costella Riposio. Secretario.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil 9 actual, 10 horas practicaré ampliación inventario bienes herencia Raúl Dagnino Ruiz. Secretario.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Leontina Fuentealba Muñoz a Berta Elena y Juana Isabel Fuentealba Muñoz y cónyuge Luis Alberto Caviedes Liberona. Inventario solemne practicaré 10 actual, 10 horas. Secretario.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Modesto Grez Hermosilla y Clara Elena Loyola San Martín a Aurea Iris y Elsa Lilia Grez Loyola. Secretario.

A. 6-8-9/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Jorge Ortúzar Rojas a Jorge, Adriana, Carlos, Roberto y Elena Ortúzar Varas; y Jorge Fernando Ortúzar Vásquez, sin perjuicio derechos cónyuge Emilia Pérez Araneda. Inventario solemne practicaré 10 actual, 10 horas. Secretario.

A. 6-8-9/6

POR ROBO quedan nulos los Cheques Serie AB N° 2846789 al 2846800 del Banco Sudamericano Central.

A. 8/6

NOTIFICACION. Doña Gabriela Gaymer Cousiño, domiciliada en calle Rosales 1645, no tiene la libre administración de sus bienes.

A. 9/6

QUIEBRA: Sociedad Distribuidora Comercial Limitada Dicoch Ltda. Segundo Juzgado Civil. Resolución 29 Enero 1971, fijó como fecha cesación pagos fallido el día 14 Julio 1970. Secretario.

C. 10/6

QUINTO Juzgado Civil de Santiago concedió al Fisco por auto de 25 de enero de 1971 la posesión efectiva de la herencia de doña Rosario Castro Cardemil. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda don Demetrio Gutiérrez López, el día 10 de marzo de 1971, a las 11 horas en su oficio Los Serenos N° 326. Secretario.

C. 10/6

QUINTO Juzgado Civil de Santiago concedió al Fisco por auto de 14 de enero de 1971 la posesión efectiva de la herencia de María Cantillana Espinoza. Inventario solemne de bieneas practicará el Notario de Hacienda don Demetrio Gutiérrez López el 10 de Marzo de 1971, a las 10 horas, en su oficio Los Serenos N° 326. Secretario.

C. 10/6

PRIMER Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Rosa Alicia Carrasco a Vicente Antonio, Rubén Aquiles, Juana Rosa, Gloria Luisa, Elvira del Carmen, Ana María, Eugenio Enrique, Bernardo Alberto Farías Carrasco sin perjuicio derechos cónyuge Rubén Farías Guajardo.

C. 10/6

HABIENDOSE extraviado títulos los números 11736, 15464, 18862, 22257, 25739 y 54114 por 91, 18, 36, 36, 90 y 347 acciones del Banco Español - Chile, a nombre René Correa Bórquez, quedan nulos por este aviso.

A. 9/6

HABIENDOSE extraviado Talonario Cheque Banco Of. América Serie AB 0903512 al 0903525, quedan nulos.

A. 9/6

HABIENDOSE extraviado cheque Serie B-21 N° 1204783, contra el Banco Edwards Central. Queda nulo.

A. 9/6

POR EXTRAVIO anúlense cheques N°s 3684378 al 384400 cta. cte. 58528 del Banco Osorno y la Unión.

A. 9/6

PRIMER Juzgado, concedió posesión efectiva Raúl Fernando Herrera, para Amalia, Luisa, Rosalía, Myriam, María y Pedro Herrera Arenas; sin perjuicio derechos cónyuge María Arenas. Practicaré Secretaría inventario solemne doce del presente, doce horas.

A. 11/6

HABIENDOSE extraviado Cheque N° 984.362. Banco Edwards. Serie A. 21 queda nulo por darse el aviso correspondiente.

A. 11/6

HABIENDOSE extraviado el talonario de cheques del Banco del Estado oficina Central, del N° 2104753 al 2104775, cuenta N° 51628-0, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 11/6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva herencia intestada de don Ernesto Aniceto Concha Corvalan, a Ximena Sheila y Vania Valeska Concha Eliz, sin perjuicio derechos cónyuge doña Marina Jimena Eliz Becerra. Practicaré inventario solemne 12 de marzo actual 11 horas en Secretaria. Secretaria.

A. 11/6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva herencia intestada de Héctor Cristobal Villanueva Gómez a José Villanueva Villanueva y María Artemia Gómez Vásquez. Secretaria.

A. 11/6

RESOLUCION: Quinto Juzgado del Trabajo en Juicio: Villagra y Otros con Parquet Bremen Ltda. rol N° 61.154., el martillero público Sergio Ravanal V., rematará el diez de marzo de 1971, a las 11 horas en Huasco 2020; una canteadora marca Festo con 2 motores y una cepilladora marca "Bauerle con motor. La Secretaria.

C. 10/6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Cornejo Maureira, para Gladys, Patricia y Vilma Cornejo Sánchez, Sergio Cornejo Jimenez sin perjuicio derechos cónyuge Adriana Sánchez Román. Practicaré Secretaria inventario solemne doce del presente, once horas.

A. 11/6

PRIMER Juzgado. Bandera 342, cita a parientes de Héctor Ramos Arriagada, audiencia doce del presente, diez horas, para deliberar acerca curador propuesto.

A. 11/6

HABIENDOSE extraviado el Cheque N° 3699639 Serie AF del Banco del Estado - Sucursal Huérfanos, perteneciente a la cuenta N° 12471 - 1, queda nulo por haber dado el aviso correspondiente.

A. 9/6

HABIENDOSE extraviado los títulos de acciones del Banco Israelita de Chile N° 20427 - 20428 por 60 acciones a nombre Morduch Epsztein Bielicki N° 27881 - 28825 por 265 acciones a nombre René Correa Bórquez N° 20365 - 20366 - 22367 - 23414 - 24430 - 25416 - 26455 por 20 acciones a nombre de Fernando Deichler Solís, N° 24996 por 50 accs. a nombre Oscar Segal Laczower N° 20403 - 20404 - 22286 - 23430 - 25430 - 26471 - 28845 - 29720 - 30800 - 31756 por 245 acciones a nombre Juan Durán Saavedra, N° 32459 por 132 acciones a nombre Alejandro Buchuck Navarro, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 9/6

NOTIFICACION. Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentóse Jose Karque Moukarzel, contador, Merced 821, local 15, como heredero de Ana Victoria Sánchez y cesionario de Lucía y María Sánchez Veglia; Germán y Julieta Bañados Carrasco y Graciela Gatica Carrasco, solicitando se cite a comparendo siguientes personas: Arturo Jenkin Lazo, como representante del menor Rodrígo Sánchez Conrados; Carlos y Raquel Sánchez Conrados; Raquel Conrads Kunstmann; Alicia Sánchez Veglia representada por su cóyuge Guillermo Hugtes Oroquieta; Isabel Bañados; Rogelio Silva Astorga; Lucrecia y Ercilia Troncoso Carrasco; Berta Ibañez viuda de Troncoso; Raquel, Oscar, Griselda, Justa, Bella, Gabriel, Adelina y Mercedes Ramírez Varas, éstas dos últimas representadas por sus cóyuges Miguel Guillermo Castro y Miguel López, respectivamente; Julio, Eduardo y Luzvenia Ramírez Carrasco y Eufemia Saitua Pérez viuda de Ramírez, a fin de nombrar Juez Partidor de comunidad del inmueble calle Lord Lochranne 417 a 419 Santiago. Tribunal proveyó demanda, citando comuneros a comparendo, audiencia 22 marzo actual, 15 horas; y ordenó notificar mediante avisos extractados publicados Diario La Nación; sin perjuicio publicación Diario Oficial; En Consecuencia, notifico personas mencionadas y a todas las que en general tengan derechos en comunidad del inmueble calle Lord Cochranne 417 a 419, y cuya individualidad es difícil determinar, presente demanda y proveído. Secretario.

A. 10/6

EN SANTIAGO a 20 de Febrero 1971 en Calle Santo Domingo 1457 en presencia del Inspector del Trabajo Sr. Nicolás Protopsaltis A. se constituyó la directiva del Sindicato Profesional de Empleados y Obreros de Servicio de Limpieza Mecanizada "Slim", René Olivares C. y Cía. Quedando constituída la directiva de la siguiente forma, Presidente, Osvaldo Opazo Cancino; Secretario, Elias Salinas Sánchez; Tesorero, David Andrade Macias; Directores Ramón Martí Aro y Héctor Vega Henríquez, se hace la presente publicación según el artículo 378 del Código del Trabajo. El secretario.

A. 11/6

QUIEBRA: Soc. Balneario Quilimari, Azócar y Cía. 2° Juzgado Civil Mayor Cuantía. Resolución 4 de marzo 1971 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con créditos de Ricardo Alvarez Vargas por E° 35; Harda Voguel Burckhardt por E° 25,40 y Hernán Herrera Vargas por E° 1,20 valistas. Secretario.

C. 11/6

POR EXTRAVIO quedan nulos cheques Serie V.V. N° 0992697 y 0992700 Bco. Sud-Americano. Sucursal Vicuña Mackenna.

A. 11/6

TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago Rol N° 34-71 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Julio Payera Barrera, Jeanette Martínez Payera y Rebeca Norma y María Luisa Payera Barrera, inmueble de calle A. Díaz Valdés N° 1210 comuna de Conchalí departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 9.566 m2. y siguientes deslindes y medidas, según plano N° 1031 confeccionado por expropiante: Norte en 133,5 mts. con Juan Ferrer, Sur, en 36 mts. con Eliana Bravo y en 85 mts. con la Suc. Sur, Barrera Martínez. Oriente, en 42 mts. y 38,4 mts. con calle Alberto Díaz V. Poniente, en 26,8 mts. con Eliana Bravo y en 57 mts. con Juan Ferrer. Inscripción dominio expropiado a fs. 8116 N° 10763 y N° 10764 Registro Propiedad año 1970 Conservador de Bienes Raíces Santiago. Indemnización fijada común acuerdo en E° 117.000, con E° 58.500 de contado, suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

C. 10/6

NOTIFICACION. Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía, Causa 5876-70 caratulada Corporación Servicios Habitacionales con Esquep, Vicente, y Ketlum, Enrique. Resolución dieciocho Enero mil novecientos setenta y uno, declara: 1°.- Inmueble objeto loteo está ubicado comuna Quinta Normal; deslindes generales son: Norte, con sitios 23 y 24; Sur, con Avenida Las Encinas; Oriente, con sitios 13 al 17, y Poniente, con sitios 10 al 6; encuéntrase inscrito Registros Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago, fs/ 186 N° 341 de 1919. 2° Loteadores son Enrique Ketlum, propietario inmueble y Vicente Esquep formador loteo de quienes no hay otros datos individualización; conformidad arts. 6 y 7 Ley 16,741, ambos son responsables otorgar títulos dominio y ejecutar obras urbanización pendientes, 3°.- Facúltase Corporación Servicios Habitacionales asumir administración, ejecutación y disposición bajo inventario bien inmueble singularizado y que encuéntrase ubicado el referido loteo "El Progreso"; la de bienes destinados su uso y beneficio y demás destinados obras urbanizaciones; para este objeto ordénase prestársele auxilio fuerza pública sólo exhibición copia autorizada presente resolución; 4°. Adviertese pobladores y público no pagar precios ni saldos de costos, ni celebrar actos o contratos con propietarios o loteadores relaciónense con población "El Progreso" pena nulidad pagos, actos o contratos; 5°.- Hácese saber pobladores hayan efectuado actos o contratos fin últimos o inmediatos adquirir un sitio loteo "El Progreso" en referencia, tienen plazo tres meses contados notificación esta resolución para presentar Loteos Irregulares Corporación Servicios Habitacionales, Santiago, con documentos justificativos su derecho para otorgárseles título definitivo dominio conforme art. 8 Ley 16.741. 6°.- Desígnase diario "La Nación" para notificaciones por avisos deban hacerse estos autos. 7°.- Inscríbase esta Resolución Registro Interdicciones y Prohibiciones Conservador Bienes Raíces Santiago y notifíquese para todos efectos diario señalado, en extracto, con indicación ser loteadores los nombrados Enrique Ketlum y Vicente Esquep. Secretaria.

C-10-6

HABIENDOSE EXTRAVIADO TITULOS Nos. 122505 x 217-136278 x 265-146744 x 217-156661 x 295. ACCIONES B CAP de MOISES BESSALLE L. QUEDAN NULAS.

6-11-3-71

8 CITACIONES

DEPORTIVO Unión Santa Elisa, cita a Reunión General para hoy martes donde se elegirá la terna para la nueva directiva año 70-71, la urna para votación estará en la secretaria hasta el próximo martes. El secretario.

C. 11/6

EL SINDICATO Profesional de EE.PP. de Productos Químicos CIBA, Ltda. cita a sus asociados a una reunión a realizarse el 23 del pte., a las 6 de la tarde en el Casino de la Empresa, Fco. Meneses 1980, ante la presencia del Inspector del Trabajo de Ñuñoa, con el fin de proceder a la Reforma de los Estatutos del Sindicato motivado, por el cambio de razón social de nuestra Institución por la fusión de Productos Químicos Ciba Ltda con la Empresa Geigy Ltda. Se encarece la asistencia a la reunión por la importancia que reviste. María Inés Abod J. Secretaria.

A. 9/8

7 REMATES

REMATE JUDICIAL.—El 25 de Marzo en curso a las 15 horas, ante el Séptimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se rematará la propiedad de calle Príncipe de Gales N° 6445-G. inscrita en el Conservador a fojas 24.424 N° 28.490 de 1967. MINIMO: E° 110.000. Pago al contado. Garantía E° 5.000. Transferencia y gastos de cargo del comprador. Demás bases y antecedentes en Secretaría. Expediente Compañía Cervecerías Unidas con Jaime Arangua. El Secretario

A-611-13-15

REMATE. Treinta presente, quince horas, saldra remate ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago inmueble calle Martínez de Rozas 2340 esta ciudad, que forma parte de propiedad esa calle N°s. 2334 y 2338. Minimun E° 20.000. Garantía 10% minimun. Bases, antecedentes, Secretaria Tribunal expediente 40930 "Abalos Castillo María —Autorización enajenar". Secretaria.

A-5-6-8-6.

I. MUNICIPALIDAD de Ñ[illegible] Remate de Patentes [illegible] Alcoholes. Se comunica a [illegible] interesados que el Domingo [illegible] de marzo se rematará las Pa[illegible] tes de Expendio de Beb[illegible] Alcohólicas, caducadas por [illegible] pago. El remate se efectuará [illegible] el Sr. Tesorero Comunal, a [illegible] 11.00 horas, en el Hall de la C[illegible] Consistorial (Plaza Ñuñ[illegible]) respecto a las siguien[illegible] patentes: 1 Depósito Lic[illegible] Adicional. 1 Bar Adicional [illegible] Depósito de Licores. 7 Expend[illegible] de Cervezas. Ñuñoa, 8 de Ma[illegible] de 1971. Balbina Vera [illegible] Saintard Alcaldesa. Enr[illegible] Vergara Flores. Secretar[illegible] Municipal.

A. 1[illegible]

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

Rejas antejardín prote[illegible] nes facilidades Fono 92890

13 MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRO máquina escribir [illegible] importa estado, Bandera 5[illegible] Teléfono 85479. Amunáteg[illegible] 431 Teléfono 89927





BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO	COMPRADOR	VENDEDOR
Dólar cheque	E° 12,21	E° 12,23
Libra	29,181	29,597
Marco Alemán	3.368	3375
MERCADO DE CORREDORES		
Dólar cheque	E° 14,33	E° 14,35
Dólar bill	14,48	14,60
Libra	34.248	34.727
Marco Alemán	3.953	3.960

SANTIAGO 8 de Marzo de 1971 VIGENTE DESDE 28 de julio 70).

REPUBLICA DE CHILE
SUPERINTENDENCIA DE SERVICIOS ELECTRONICOS, DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES
Amunátegui 58, Casilla 127-D, Santiago.

ADMINISTRACION CHILENA DE TELECOMUNICACIONES

Se ha recibido en esta Superintendencia una solicitud presentada por la firma Celulosa Constitución CELCO, domiciliada en Agustinas 1225-5° piso-Santiago, en la que pide concesión de Servicio Privado de Radiocomunicaciones para instalar y operar 4 estaciones móviles y 4 estaciones portátiles en los vehículos de la CELCO, Defensa Forestal de Carabineros o aviones patrullas.

La publicación se hace en conformidad al artículo N° 52 del D. F. L. N° 4, de 1959, Ley General de Servicios Eléctricos, y con el objeto de que se presenten las oposiciones a que hubiere lugar.

EL SUPERINTENDENTE DE SERVICIOS ELECTRICOS, DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES

MUNICIPALIDAD DE ANTOFAGASTA

PROPUESTAS PUBLICAS

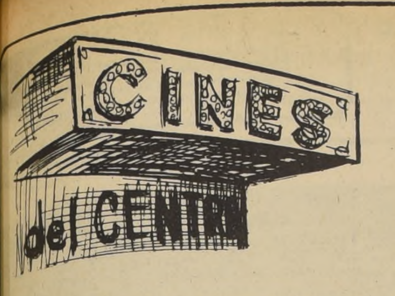
PROVISION E INSTALACION SEMAFOROS

Por Decreto N° 1.377/4-71, de fecha 1° de los corrientes, fue postergada hasta el 16 de Marzo de 1971 la apertura de las Propuestas para la provisión e instalación de semáforos para esta ciudad, cuyo acto se realizará en la Sala de la Alcaldía, a las 11.00 horas, en presencia de los interesados que lo deseen.

Las bases técnicas y demás antecedentes podrán ser solicitados personalmente, en horas de oficina, en la Dirección de Obras Municipales, o bien por correo a la Casilla 670, hasta las 12.00 horas del día 12 de Marzo en curso.

ANTOFAGASTA, 2 DE MARZO DE 1971

EL ALCALDE



ASTOR. Estado 237 (392100). Rot. Desde las 10 hrs. "Sledge Hombre Mascada", cowboy, may. de 18.

AUDITORIUM. Bandera 236 (84688). Desde las 10,30 hrs. Risas Inolvidables. Carnaval de Carcajadas.

BANDERA. Bandera 76 (714403). Rot. Desde las 10 hrs. "Un fenómeno llamado Cassius Clay".

CAPRI. Monjitas 825 (392414). Rot. Desde las 10 hrs. Un tren para Durango. Bandidos.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555). Rot. Desde las 11 hrs. El clan de los hombres violentos. (Drama. may. 18).

CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381894). Rot. Desde las 10,30 hrs. David Cooperfield. (Aventuras men.).

CINELANDIA. Puente 540 (65732). Rot. Desde las 14 hrs. Matrimonio en casa del demonio. La Droga Asesina.

CITY. Agustinas 1022 (66687). Rot. Desde las 10,30 hrs. "Un puesto al Infierno" (Guerra, may. de 14).

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (60735). Rot. Desde las 14 hrs. "Perdidos en la Noche". (Drama, may. de 21).

DUCAL. Agustinas 777 (35375). Rot. Desde las 10,10 hrs. "Cadenas de Amor". (Drama, may. de 21).

ESPAÑA. Estado-Huérfanos (398488). A las 14, 16,30, 19 y 21,30 hrs. No se mande profe (Musical, men.)

FLORIDA. Estado 226 (34289). Rot. Desde las 11 hrs. "El maravilloso mundo de Mickey. (Men).

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082). A las 15; 18,45 y 22 horas. "Mayerling". (Drama, may. de 18).

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Rot. Desde las 11 hrs. La dama y el vagabundo. (Men).

HUERFANOS. Huérfanos 930 (33555). Rot. Desde las 11 hrs. El Gran Desfile del Circo. (Menores).

IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 10 hrs. "Noche sin Fin". (Drama. may. de 18).

KING. Huérfanos 840 (32838). Rot. Desde las 10 hrs. "Quiero una novia nudista". (Cómica, may. de 14)

LIDO. Huérfanos 680 (34366). A las 13.30, 16, 19 y 22 hrs. "Ejército de la Sombra". (Guerra, may. de 14).

MAYO. Monjitas 873 (391201). Rot. Desde las 10 hrs. "Chisun" El Rey del Oeste". (Cowboy, may. de 14).

METRO. Bandera 141 (61570). Rot. Desde las 10,30 hrs. "Los Girasoles de Rusia". (Drama. may. de 18).

NILO. Monjitas 873 (302078). Rot. Desde las 10 hrs. "De Sade". (Drama. may. de 21).

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Rot. Desde las 10,30 hrs. "Perdidos en la Noche" (Drama, may. de 21).

PLAZA. Compañía 1068 (84714). Rot. Desde las 19 hrs. "Estación Polar Zebra". (Aventuras, may. de 14).

REAL. Compañía 1040 (65555). Rot. Desde las 11 hrs. "La Leyenda de la Ciudad sin Nombre". (Aventuras, may. de 18).

REX Huérfanos 735 (31144) Rot. desde las 11 hrs. Celos al Estilo Italiano Comica, mayores de 18

RIO Monjitas 743 (33550) Rot. desde las 11 hrs. Canallas pero Heroes. Los Comandos

RITZ San Antonio 50 (380613) Rot. desde las 11 hrs. La Dolce Vita Drama, may. de 21.

RIVIERA San Antonio I. Valdes V. (36093) Rot. desde las 13 hrs. Peter y Sabina. Parejas de Amantes

ROXY Huérfanos 1055 (80809) Rot. desde las 10 hrs. Festival del Pajaro Loco. Los 6 Invencibles

SAN MARTIN Alameda San Francisco (35357) Rot. desde las 11 hrs. "La Mudanza" Drama, may. de 21

SANTA LUCIA Alameda San Isidro (34718) A las 15, 18.30 y 22 hrs. Krakatoa al Este de Java Aventuras may. de 14

SANTIAGO Merced 829 (32888) Rot. desde las 11 hrs. Un Fenomeno llamado Cassius Clay. Menores.

SAO PAULO Merced 772 (397946) Rot. desdo las 10 hrs. Funny Girl. El Angel.

TIVOLI Huérfanos 757 (30611) Rot. desde las 11 hrs. "Los Hermanos Killer. Drama, may. de 18

TOESCA Huérfanos 1313 (711562) Rot. desde las 13 hrs. Cupido Motorizado. Los Tres Caballeros

VICTORIA Huérfanos 827 (30021) Rot. desde las 11 hrs. Un hombre llamado caballo (May. 14).

WINDSOR Ahumada Moneda (89761) Rot. desde las 10.25 hrs. "Donde esta el Frente" Comica, menores

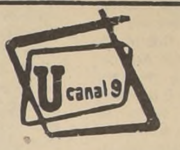
YORK Ahumada 166 (66687) Rot. desde las 10.25 hrs. Sin un Adios. Musical, menores

4 TV

14.30 PANORAMA ITALIANO
14.45 LA TORMENTA
15.45 EN LA HORA DE TE SUPREMO
16.00 MATINE EN EL 4
17.45 DIBUJOS ANIMADOS
17.55 LOS PICAPIEDRAS
18.20 LA NOVICIA VOLADORA
18.40 FURIA
19.00 LAS NOVIAS
19.50 VOLANDO CON PANAM
20.15 SHOW MUSICAL WATTS
20.20 NOTICIARIO LAN CHILE
20.30 AULA 22
21.00 ESTE VERANO
21.20 NOTICIARIO PROLENE
21.45 LA CALDERAA DEL DIABLO
22.20 EL MIRADOR DE LUKAS
22.35 OPERAS O CONCIERTO EN LA NOCHE



15.15 NOTICIARIO PROLENE.
15.30 LARGOMETRAJE.
"Oro maldito" con Glenn Ford e Ida Lupino.
17.00 DIBUJOS ANIMADOS.
"Escuadrón diabólico
17.30 LOS FABULOSOS CIEN.
17.55 EL GRAN MUNDO DEL PEQUEÑO ADAMS.
18.00 CHICOS DEL ESPACIO
18.30 GIDGET.
19.00 LARGOMETRAJE "Demasiados maridos".
con Jean Arthur y Fred Mc Murray.
21.00 TAMBIEN SUCEDE.
21.05 "JERRY LEWIS.
21.55 TV TIEMPO.
22.00 MARTINI AL INSTANTE.
22.30 HISTORIAS PARA NO DORMIR.
23.30 NOTICIARIO PROLENE.



18.30 NOTICIARIO
18.35 AQUI NO SE ADMITEN GRANDES.
19.00 CINE SERIE.
19.30 VER CINE.
20.00 NOTICIARIO.
20.05 LA CALDERA DEL DIABLO.
20.30 UN PERSONAJE.
21.30 NUEVE DIARIO.
22.00 CRISIS.
23.00 COSA JUZGADA.
23.50 NOTICIARIO.
23.55 CIERRE.



14.00 PASADO MERIDIANO.
Teletarde
Teleserie
CINE PARA UD.
"Ciudad de Venganza" con David Morgan y Phil Carey
17.35 Abbot y Costello
18.00 Furia
18.30 Los hermanos Bolt.
19.35 El Sapo y la Culebra
19.45 Telenoche
20.13 El Tiempo
20.23 Hawai 5-0
21.35 El Libro
21.40 Jota Eme
22.00 TELETRECE.
20.30 La Gran Jornada
22.35 Intriga de Pasiones
23.40 Telecierre.

Cartelera de CINE

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE Alameda 139 (392749) Rot. desde las 14 hrs. El gnomo movil

EGAÑA Plaza Egaña (271026) Desde las 15 hrs. Hotel internacional. La única casa en Londres. La noche de la Iguana

EL GOLF Apoquindo 3368 (480046) 16, 19 y 22 hrs. Quiero una novia nudista.

SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA VITACURA

ANDES Avda. Irarrázaval 1435 (43811) Desde las 14 hrs. Programa triple

CALIFORNIA Irarrázaval 1564 (498061) 16, 18.45, y 22.15 hrs. El maravilloso mundo de Mickey (Menores).

DANTE Washington 26 (494359) A las 16, 19, y 22 hrs. "La Mudanza" Drama, may. de 21.

HOLLYWOOD Irarrázaval 2900 (42389) Rot. desde las 13 hrs. Haci nacen los heroes, Cita con el miedo. Mash

LAS CONDES Apoquindo Noruega (484067) A las 16, 19 y 22 hrs. "Noche sin Fin. Drama, may. de 21

LAS LILAS E. Yañez J. de Dios V. (43116) A las 16, 19 y 22 hrs. "Donde esta el Frente" Comica menores.

LO CASTILLO Vitacura (481981) A las 16, 19 y 22 hrs. Celos al Estilo Italiano. Comica, menores

MARCONI Manuel Montt 032 (42867) A las 16, 19 y 22 hrs. La Novia Vestida de Negro. Drama, may. de 18

MACUL. J. P. Alessandri 3547 (213418). Descanso.

ORIENTE Pedro de Valdivia 099 (41345) 16, 19 y 22 hrs. El clan de los hombres violentos.

PEDRO DE VALDIVIA P. de Valdivia Bilbao (43948) A las 16, 19, y 22.15 hrs. Un fenomeno llamado Cassius Clay. Menores.

VERDI P. de Valdivia 5273 (499704) Rot. desde las 14 hrs. Detectives y ladrones. 4 valientes contra el crimen. María Isabel.

SECTOR 10 DE JULIO FRANKLIN GRAN AVENIDA AVDA. MATTA

ALHUE Población Dávila (581427) Rot. desde las 14 hrs. Los Pistoleros de Texas, Ejército de cinco. Uno después del otro.

AMERICA Ñuble 390 (52443) Desde las 14 hrs. Asalto de mil aviones. Crimen perfecto. El puente de Remagen.

ESMERALDA San Diego 1035 (64303) Rot. desde las 13 hrs. Así nacen los heroes. Cita con el miedo.

GRAN AVENIDA Gran Avenida 4830 (52163) Rot. desde las 14 hrs. Un fenomeno llmado Cassius Clay. Menores.

IMPERIAL San Diego 1344 (51112) Rot. desde las 14 hrs. Clin El Solitario. Esa Mujer. El Fin del Juego.

LIRA Pintor Cicarelli 293 (52181) Rot. desde las 14 hrs. Programa sorpresa.

MISTRAL San Diego 279 (63994) Rot. desde las 13 hrs. Dos pistolas Gemelas. La ciudad no es para mi. La Venganza de Huracan Ramirez

MODERNO Gran Avenida 6544 (582782) Rot. desde las 14 hrs. Romeo y Julieta. Willy Boy. Erase una vez en el Oeste.

MONACO. 10 de Julio—A. Prat (382845). Rot. desde las 13 horas. Maten a Romel. La Guita. El todo por el todo.

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Rot. desde las 14 horas. Los pistoleros de Texas. Ejército de cinco. Me casaré con un millonario.

PRAT. San Diego 2117 (50754). Rot. desde las 13 horas. La vida continúa, El gitano, Mi casaré con un millonario.

ROMA. San Diego 230 (67258). Rot. desde las 14 horas. Pistoleros de Texas, Uno después de otro. Ejército de Cinco.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093). Rot. desde las 14 horas. El secreto de Santa Victoria. Perdedor por Instinto. Nidos de avispas.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 (51262). Rot. desde las 14 horas. El secreto de Santa Victoria. Perdedor por instinto. Nido de avispas

SUR. San Diego 935 (61524). Rot. desde las 13 horas. "Un taxi para Tobruk, Helga

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Rot. desde las 14 horas. Los diamantes del Diablo. El que viaja con el Diablo. Bambi

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Rot. desde las 14 horas. La vida continúa. El gitano. Me casaré con un millonario.

SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA-BRASIL—ESTACION

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 12.30 hrs. El gitano, La vida continua. Solo los dos.

ALCAZAR. Brasil 373 (80122). Desde las 14 horas. Programa triple.

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Rot. desde las 11 horas. "Chisum" (El Rey del Oeste). Cowboy may. de 14.

BLANCO ENCALADA. Avda. B. Encalada (91787). Rot. desde las 14 horas. Clin El Solitario. Esa mujer, El fin del juego.

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Rot. desde las 13 horas. El todo por el todo. Maten a Romel, La guita

COLON. San Pablo-Maipú (733146) Rot. desde las 14 horas. Operación tiburón blanco. Los aventureros. Kiber Kin

MINERVA. San Pablo 3230 (733342). Rot. desde las 13 horas. El analfabeto. El Golfo. Barrabás.

MONUMENTAL. Alameda 3943 (91555). Rot. desde las 14 horas. El que viaja con el Diablo. Los diamantes del Diablo. Bambi.

O'HIGGINS. San Pablo-Cumming (86929). Rot. desde las 13 horas. Joaquín Murieta. Fronteras en llamas. Butch Cassidy.

SECTOR INDEPENDCIA

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Desde las 14 horas. El escuadrón mosquito. Vestido para matar. El diablo por el rabo.

NACIONAL Independencia 801 (370594) Rot. desde las 13 horas. Adios hombre, Batalla de héroes, La Piscina

VALENCIA. Plaza Chacabuco (370288). Desde las 14 horas. **Los pistoleros de Texas. Ejército de Cinco**. Uno después del otro.

CINES COMUNALES

MAIPU. (Maipú 571530) Desde las 17 hrs. Temple de acero. Los buitres tienen hambre.

MUNICIPAL (San Bernardo). (591948). Rot. desde las 14 horas. El niño y el lobo. El hombre de negro. Pistoleros desconocidos.

NACIONAL (Puente Alto). (124). Rot. desde las 14 horas. Una **cuerda** y un colt. **Uno** a uno sin piedad. La Mansión de Drácula.

HOY LLEGA EL NUEVO HOLIDAY ON ICE DE LONDRES DEBUTANDO PROXIMO JUEVES 9.30 T. CAUPOLICAN



En el Vuelo 863 de Varig, procedentes de Buenos Aires, llegan hoy a Pudahuel los 76 integrantes del Nuevo Holiday On Ice de Londres que debutarán el próximo jueves a las 9,30 en la pista de hielo del Teatro Caupolicán en función a beneficio total del Ropero del Pueblo "Cocema" Coordinadora de Centros de Madres, con asistencia de sus Presidenta Señora Hortensia Bussi de Allende, Cuerpo Diplomático, personalidades de Gobierno y periodistas de radio, cine, teatro, televisión y diarios y revistas chilenas y extranjeras. El fabuloso espectáculo estrenará una nueva producción creada en Londres con lujoso vestuario de París. Ayer llegó un avión carguero con todos sus elementos de trabajo y la pista de hielo ya se encuentra lista para el inicio de esta nueva temporada que ha despertado justificado entusiasmo en todos los sectores capitalinos ante el anunció del estreno de 20 nuevas producciones entre las cuales se destaca el "Gran Vals", "El Arca de Noé", "Protesta", "Aleluya" "San Valentin, Día de los Novios" Fiesta en el Granero y muchas otras más a precios familiares en todas las localidades altas y bajas del amplio y cómodo Teatro Caupolicán. Las localidades ya están a la venta desde las 10 de la mañana a los siguientes precios. Plateas Bajas Numeradas E° 50 y Niños E° 25. Plateas Altas Num E°25 y Niños E°12; Galerías E°10 y Niños solamente E°5, incluidos los impuestos. Las entradas de Promoción Cultural a precios rebajados ya se están entregando en la Administración del Teatro Caupolicán. El próximo jueves habrá función Noche a las 9,30; Viernes Noche 9,30 y el próximo Sábado y Domingo, dos funciones cada día, Vermut a las 6,30 y Noche 9,30.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual .... E° 398,00
Semestral .... E° 213,00
Trimestral .... E° 112,00

LA NACION
SANTIAGO, MARTES 9 DE MARZO DE 1971

Director: Renán Andrade Martínez
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa
Propietario: Empresa "La Nación", S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

"EL TOBOGAN" UNE A CHILE Y URUGUAY

La representación de esta obra, de autor uruguayo, es el primer paso de acercamiento de los pueblos latinoamericanos a través del teatro. Ello obedece al Acuerdo de Directores de Teatro de Latinoamérica en Enero de este año en Buenos Aires.

Se encuentra èn Chile el elenco de la SOCIEDAD URUGUAYA DE ACTORES especialmente invitado por el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile, cumpliendo de esta manera con la primera parte de un convenio firmado entre varios países, realizado en el Primer encuentro de Directores Latinoamericanos, éfectuado en Buenos Aires entre el 2 y 6 de enero pasado.

La SOCIEDAD URUGUAYA DE ACTORES presentará este viernes en un gran estreno en el Teatro Antonio Varas, la obra del dramaturgo uruguayo Jacobo Langsner y bajo la dirección de Omar Grasso, "El Tobogan".

EL ENCUENTRO

En este Primer Encuentro Latinoamericano de Directores Organizado por la Asociación Argentina de Actores, realizado entre el 2 y el 6 de enero del año en curso en Buenos Aires, , se creó un Centro de Información, cuya sede central está en Montevideo, en la Sociedad Uruguaya de Actores, teniendo otras sedes en varios países participantes. En Argentina, reside en la Asociación Argentina de Actores de Buenos Aires. La otra sede está en Brasil, en el Teatro Arena de Sao Pablo. En Chile, la sede está en el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile, de Santiago.

La próxima reunión se llevará a efecto el 2 de junio, aquí en Santiago. En este encuentro se verá hasta qué punto se está realizando el cometido que acordaron en la primera reunión, es decir, se está distribuyendo el material de los distintos movimientos teatrales provenientes de todos los países, que concentra la Sede de Uruguay.

LA SOCIEDAD URUGUAYA DE ACTORES

El elenco de esta compañía permanecerá entre nosotros entre 25 o 30 días, realizando presenaciones en Santiago, Valparaíso, Concepción y Valdivia. Además, quiere recorrer varios sindicatos, gremios y donde los llamen.

Según nos informó, Juan Manuel Tenuta, actor de la Compañía ellos vienen auspiciados por la Universidad de la República Uruguaya, porque hay gran interés, en hacer intercambio entre los dos movimientos teatrales.

Tenuta dice: "El movimiento teatral uruguayo, está íntimamente ligado al de Chile desde hace años. El intercambio lo hemos hecho siempre, de actores, y directores, Esta es una vieja aspiración nuestra crear un verdadero contacto entre ambos teatros. Con esta visita reiniciamos., luego de 15 años nuestra labor".

El Teatro Independiente uruguayo fue influenciado por el movimiento teatral chileno, en lo que se refiere al desarrollo de su repertorio. Esto fue posible gracias a la participación de artístas nacionales en el medio uruguayo. Tenemos el caso de Bélgica Castro, Pedro Orthus, quienes actuaron varias veces allá. Por otro lado hemos tenido la participación de el uruguayo Atahualpa del Cioppo en nuestro Departamento de Teatro de la Universidad de Chile, quien dirigió una obra ayudado por Victor Jara.

En la década del 40 al 50, el teatro uruguayo era comercial. Bajo nuestra influencia, poco a poco se fue transformando, a través del Teatro Independiente y creciendo al mismo tiempo la Comedia Nacional uruguaya. Así nació un teatro de arte con un claro contenido social e incluso político. "El teatro con este cambio, ha sido para nosotros muy importante, ya que a través de él podemos decir y denunciar lo que no nos gusta de nuestra sociedad, lo que esta malo. Esto ha significado ganar un público que estaba alejado, porque ahora la escena sirve para reflejar los problemas de nuestro tiempo y no meras representaciones de pasatiempo o de obras digestivas"— agrega Tenuto.

Fue este cambio el que dio auge al teatro uruguayo y la conquista de un público formado por estudiantes, profesores, clase media. "Es nuestra preocupación captar otros públicos".- dice Tenuto.

En Montevideo existen 7 u 8 elencos estables, dedicados solamente al arte. Todos ellos están bajo la Sociedad Uruguaya de Actores Su labor es coordinada y no tiene subvención estatal. Esto hace dificil la labor de estas compañías en el interior de Uruguay, ya que no cuentan con los recursos materiales para hacer los viajes. La Comedia Nacional es el único elenco que puede hacer su acción más extensa, pues es una compañía a nivel municipal subvencionada.

EL TOBOGAN

Esta obra de Jacobo Langsner y dirigida por Omar Grasso, lleva en cartelera un año. También ha recorrido teatros de Buenos Aires, otros países sudamericanos y el interior de Uruguay.

Hoy la tenemos en Chile. Cuando se habló de venir a representar una obra de autor uruguayo, se pensó en esta porque es la que mejor representa lo que sucede en el país hermaho.

"Ella pretende, através de una familia, mostrar la realidad actual del país" agrega Tenuta.

La puesta en escena no es tradicional. Sólo consta de una estructura y varias sillas, ellos son los únicos elementos. El vestuario es contemporaneo, donde toma gran importancia el color, ya que está compuesto por varios tonos de grises, encerrando en ello una gran simbología. El tono del gris representa la posición del personaje frente a la vida.

Sus personajes son:

ROSA, intérpretada por la famosa actriz China Zorrilla. Ella es la madre de la familia. El padre, **José** representado por González Senturio **El abuelo, Manuel** interpretado por Carlos Carrasco. **Sonia**-, la hija menor, Marta Bórbida. **Héctor**, hijo mayor, Alberto Roviski. En torno de estos personajes centrales, circulan otros familiares. Todos ellos representan algo. La familia misma tiene un significado.

El fondo musical de toda la obra es a base de un violín tocado por el músico Bela Tracal.



Una escena del segundo acto, cuando la familia escucha a Jorge (el hermano), que viene de Buenos Aires.



Escena primera del segundo de EL TOBOGAN, interpretada por la SOCIEDAD URUGUAYA DE ACTORES, que corresponde a visita del matrimonio que viene visitarlos desde Estados Unidos.

Teatros

COUSIÑO.— San Ignacio 1249 (50639). Cía. de Revistas Nuevo Humoresque. De 19 a 24 horas. Show continuado.

CARLOS CARIOLA.— San Diego 246 (89350). PRODES. 19.30 hrs. "El visón volador"

CAUPOLICAN.— San Diego 840 (82437). Jueves 11. "Holiday on ice".

MARU.— Huérfanos 786 (397907). Cía. de Lucho Córdova y Olvido Leguia. Próxima reaparición.

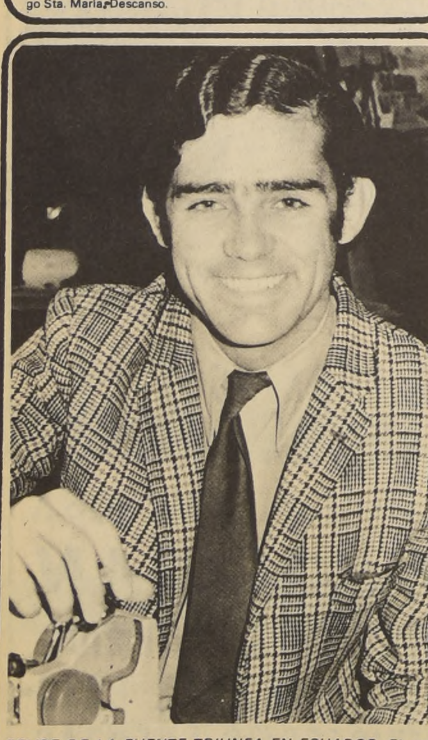
MONEDA.— Moneda 920 (715451). Cía. de Américo Vargas y Pury Durante. 19,15 hrs. "Departamentos sin muebles para el amor", de Barilet y Gredy.

LA COMEDIA.— Merced 349 (391523). Descanso.

OPERA.— Huérfanos 837 (30176). Cía. de revistas Bim Bam Bum, 19; 21,40 y 23,15 hrs. Con-traste en el escenario".

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883). Cía. de Revistas Strip Tease, 20 y 23 hrs. "Campeonato de Piluchismo".

SALA PARROQUIAL SAN JOAQUIN. Panamericana Norte y Domingo Sta. María. Descanso.



FELIPE DE LA FUENTE TRIUNFA EN ECUADOR. El cantante juvenil chileno que partiera a ese país hace un mes se encuentra actuando en Canal 4 de Televisión, en el programa "Hits del momento"; en el Hotel Miramar de Las Salinas y en el Atahualpa de Guayaquil.
Felipe cuenta que hasta el momento le esta yendo harto bien. Sus discos, los dos primeros grabados en Chile, eran éxitos discómanos al momento de llegar. Ahora presentará el nuevo disco, que es conocido en Chile, pero completamente desconocido allá
De la Fuente tiene contratos para actuar en Canal 1 y 2 de Ecuador, y uno muy ambicioso para hacer una gira por todo el país, pasando a Panamá. Parece que se cumplirá lo que dijo al partir": "Volvere triunfador, ya que aquí no me han dado oportunidades".



JUAN MANUEL TENUTO, Vicepresidente de la Sociedad Uruguaya de actores y actor del mismo elenco, estuvo contratado en Chile durante el primer Gobierno de Gabriel González Videla. Es fundador del Teatro Galpón de Montevideo. Durante su permanencia en Chile, por tres años, recorrió todo nuestro país con su compañía de Títeres. "EL TOBOGAN", refleja un aspecto actual de la vida uruguaya. Es una obligación del Sindicato Uruguayo el de dar obras de autores nacionales y americanos. Conocemos perfectamente el teatro europeo y no tenemos idea de lo nuestro. Creo que esta es la manera de descolonizarnos culturalmente".

EL ENCUENTRO...

Reunidos en Buenos Aires hombres de teatro de Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Guatemala, Perú y Uruguay, con el fin de reconocernos e intercambiar ideas y experiencias; proponemos a nuestros hombres de teatro, a nuestros trabajadores, a nuestros segregados por un concepto paternalista y selectivo de la cultura una profunda tarea reivindicatoria: hacer y acceder al teatro. Hacerlo de tal modo, que el hecho teatral llegue a quienes jamás fueron sus destinatarios en nuestra América, y consiguiendo, al mismo tiempo que el pueblo se transforme en sujeto activo y creador, como lo es en su esencia, haciendo del teatro un instrumento al servicio del nuevo destino que los pueblos están en condiciones de proponerse a sí mismos.

El desarrollo histórico que se está operando en vastos sectores de América Latina señala la voluntad de resistirse al acatamiento del rol de subordinación e infrahumanidad que los intereses económicos internacionales pretenden asignarle a estos pueblos. Ese desarrollo histórico también pone en evidencia la creciente determinación de esos pueblos por integrarse a los movimientos que pugnan, cada vez con mayor eficacia por establecer profundos cambios estructurales. En este afán liberador convergente las fuerzas populares, dentro de las cuales están los hombres de la cultura que no rehuyen el compromiso con su tiempo. Esas fuerzas se han lanzado a la lucha por alcanzar definitivamente, lo que se ha denominado con justeza la segunda independencia de las patrias americanas.

Ningún planteo realmente vital puede hacer un teatro que, como instrumento de cultura pretenda dirigirse a masas cuyas necesidades son mucho más apremiantes y elementales. Puede, eso sí, y a ellos invitamos a nuestros colegas del continente, a portar esclarecimientos y ayudar así en alguna medida, en el proceso de cambio que ha comenzado. Pero mientras las mayorías populares no tengan acceso a elementales niveles de vida material, permanecerán alejados de nosotros. Por lo tanto, separar el teatro del proceso general de cambio social, económico y político, es colaborar a su extinción definitiva.

Nuestra meta es el nuevo hombre latinoamericano y hacia él y para él convocamos a todos los países hermanos de América Latina que han estado reunidos y representados, aún en su ausencia, en este nuestro Encuentro de hoy, que de ahora en más se proyecta por obligación histórica a todos cuantos sabemos que es lo que queremos haciendo teatro.

TEATRO EN EL MUNDO

MADRID, (ANSA).— En el escenario del teatro "Bellas Artes" se ofrece una versión notable de textos brechtianos selectos, recitados y cantados por Massiel y Fernando Fernán Gómez. El montaje escénico corresponde a Lauro Olmo y la crítica coincide en que su "mano segura" ha operado muy felizmente en esta realización.

GORKY EN TURIN DIRIGIDO POR STREHLER

TURIN, (ANSA).— Se representó en Turín en el Teatro "Carignano" la versión de "los Bajos fondos" de Máximo Gorky montada por Giorgio Strehler. Recitada por Gianfranco Mauri, Alfred Thomas, Giorgio del Bene, Giustino Durano, Eligio Irato, Carlo Cattaneo, Marisa Fabb Mariella Zanetti y Saviana Scalfi, la pieza, titulada en italiano "Nel fondo", ha tenido un triunfo pleno ante el público turinés. También la crítica ha subrayado los valores de la puesta en escena de Strehler que ha conseguido mostrar y subrayar las miserias, los ... les, los sueños de "los ... jos fondos", en ... impactante. También ... escenografía de Ez... gerio, nada realista ... dado su nota arm... con la obra, mediante ... les simbolismos e... máticos.

MAÑANA LLEGAN LOS 76 PATINADORES QUE DEBUTAN EL JUEVES EN EL CAUPOLICAN

Ya se encuentra lista la pista de hielo que cubre casi toda ... ta baja del Teatro Caupolicán. Los trabajos de instalación de ... pos de refrigeración a cargo del ingeniero checoslovaco ... junto a los técnicos chilenos, ha sido perfecta para recibir a ... patinadores que mañana Martes llegan a Pudahuel en el vuelo ... de Varig a las 14,50 P. M. Serán recibidos por personeros ... Empresa Chilena Cóndor y directivos de la Fundación Ro... Pueblo, Cocema, Coordinadora de Centro de Madres, inst... cuyo beneficio actuarán en su función inagural el próximo J... las 9,40 en el Teatro Caupolicán. Los 76 integrantes del Ho... day On Ice de Londres, notable producción inglesa, serán fe... el próximo Miércoles con un coktail de Prensa por los ejecu... la Fundación Ropero del Pueblo, en Nataniel 445, local de ... ción de las más destacadas obras artesanales chilenas, en cu... yo actuará este notable espectáculo, considerado el mejor d... do en su género.